

Montage- und Serviceanleitung

für die Fachkraft

VIESSMANN

Vitotwin 300-W

Typ C3HB

Mikro-KWK auf Stirling-Basis

Erdgas- und Flüssiggas-Ausführung

Gültigkeitshinweise siehe letzte Seite



VITOTWIN 300-W



Sicherheitshinweise



Bitte befolgen Sie diese Sicherheitshinweise genau, um Gefahren und Schäden für Menschen und Sachwerte auszuschließen.

Erläuterung der Sicherheitshinweise



Gefahr

Dieses Zeichen warnt vor Personenschäden.



Achtung

Dieses Zeichen warnt vor Sach- und Umweltschäden.

Hinweis

Angaben mit dem Wort *Hinweis* enthalten Zusatzinformationen.

Zielgruppe

Diese Anleitung richtet sich ausschließlich an autorisierte Fachkräfte.

- Arbeiten an Gasinstallationen dürfen nur von Installateuren vorgenommen werden, die vom zuständigen Gasversorgungsunternehmen dazu berechtigt sind.
- Elektroarbeiten dürfen nur von Elektrofachkräften durchgeführt werden.
- Die erstmalige Inbetriebnahme hat durch den Ersteller der Anlage oder einen von ihm benannten Fachkundigen zu erfolgen.

Vorschriften

Beachten Sie bei Arbeiten

- die gesetzlichen Vorschriften zur Unfallverhütung,
- die gesetzlichen Vorschriften zum Umweltschutz,

- die berufsgenossenschaftlichen Bestimmungen.
- die einschlägigen Sicherheitsbestimmungen der DIN, EN, DVGW, TRGI, TRF und VDE
 - Ⓐ ÖNORM, EN, ÖVGW-TR Gas, ÖVGW-TRF und ÖVE
 - ⒸH SEV, SUVA, SVGW, SVTI, SWKI, VKF und EKAS-Richtlinie 1942: Flüssiggas, Teil 2

Verhalten bei Gasgeruch



Gefahr

Austretendes Gas kann zu Explosionen führen, die schwerste Verletzungen zur Folge haben.

- Nicht rauchen! Offenes Feuer und Funkenbildung verhindern. Niemals Schalter von Licht und Elektrogeräten betätigen.
- Gasabsperrhahn schließen.
- Fenster und Türen öffnen.
- Personen aus der Gefahrenzone entfernen.
- Gas- und Elektroversorgungsunternehmen von außerhalb des Gebäudes benachrichtigen.
- Stromversorgung zum Gebäude von sicherer Stelle (außerhalb des Gebäudes) unterbrechen lassen.

Sicherheitshinweise (Fortsetzung)

Verhalten bei Abgasgeruch



Gefahr

Abgase können zu lebensbedrohenden Vergiftungen führen.

- Heizungsanlage außer Betrieb nehmen.
- Aufstellort belüften.
- Türen in Wohnräumen schließen.

Arbeiten an der Anlage

- Bei Brennstoff Gas den Gasabsperrehahn schließen und gegen unbeabsichtigtes Öffnen sichern.
- Anlage spannungsfrei schalten (z.B. an der separaten Sicherung oder einem Hauptschalter) und auf Spannungsfreiheit kontrollieren.
- Anlage gegen Wiedereinschalten sichern.



Achtung

Durch elektrostatische Entladung können elektronische Baugruppen beschädigt werden.

Vor den Arbeiten geerdete Objekte, z.B. Heizungs- oder Wasserrohre berühren, um die statische Aufladung abzuleiten.

Instandsetzungsarbeiten



Achtung

Die Instandsetzung von Bauteilen mit sicherheitstechnischer Funktion gefährdet den sicheren Betrieb der Anlage.

Defekte Bauteile müssen durch Viessmann Originalteile ersetzt werden.

Zusatzkomponenten, Ersatz- und Verschleißteile



Achtung

Ersatz- und Verschleißteile, die nicht mit der Anlage geprüft wurden, können die Funktion beeinträchtigen. Der Einbau nicht zugelassener Komponenten sowie nicht genehmigte Änderungen und Umbauten können die Sicherheit beeinträchtigen und die Gewährleistung einschränken.

Bei Austausch ausschließlich Viessmann Originalteile oder von Viessmann freigegebene Ersatzteile verwenden.

Inhaltsverzeichnis

Montageanleitung

Montagevorbereitung

Produktinformation.....	6
Montagevorbereitung.....	6

Montageablauf

Wandhalterung abbauen.....	36
Gerät an Wandhalterung anhängen.....	38
Vorderblech abbauen.....	39
Transportsicherungen entfernen.....	42
Siphon mit Wasser füllen.....	43
Abgasanschluss.....	44
Kondenswasseranschluss.....	44
Gasanschluss.....	45
Regelungsgehäuse öffnen.....	46
Elektrische Anschlüsse.....	46
Vorderblech anbauen.....	57

Serviceanleitung

Erstinbetriebnahme, Inspektion, Wartung

Arbeitsschritte - Erstinbetriebnahme, Inspektion und Wartung.....	58
Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten.....	60

Codierungen

Codierungen aufrufen.....	87
Codierungen ändern.....	88

Serviceabfragen

Serviceabfragen aufrufen.....	116
Fehlermeldungen und Fehlerhistorie.....	116
Status (Betriebszustände).....	117
Relaistest.....	117
Ein-/Ausgangstest.....	118
Wartung/Sonderbetrieb (Servicefunktionen).....	120
Diagnose.....	120

Störungsbehebung

Störungsanzeige.....	125
User-Reset durchführen.....	125
Service-Reset durchführen.....	126
Überstromschalter entriegeln.....	126
Störungsmeldungen.....	127

Inhaltsverzeichnis (Fortsetzung)

Instandsetzung.....	144
Funktionsbeschreibung	
Kesseltemperaturregelung.....	159
Speichertemperaturregelung.....	162
Heizkreisregelung.....	165
Schemen	
Anschluss- und Verdrahtungsschema.....	168
Anschlusschema.....	171
Einzelteillisten	
Bestellung von Einzelteilen.....	172
Übersicht der Baugruppen.....	173
Baugruppe Blechteile.....	174
Baugruppe Wärmезelle.....	176
Baugruppe Wärmetauscher.....	178
Baugruppe Brenner.....	178
Baugruppe Luftverteilterventil.....	179
Baugruppe Gasluftweg.....	181
Baugruppe Stirlingeinheit.....	183
Baugruppe Hydraulik.....	185
Baugruppe Regelung.....	187
Baugruppe Sonstige.....	189
Protokolle	
Protokoll.....	191
Technische Daten	193
Bescheinigungen	
Konformitätserklärung.....	194
Herstellerbescheinigung gemäß 1. BImSchV.....	194
Stichwortverzeichnis	195

Produktinformation

Vitotwin 300-W, C3HB

Voreingestellt für den Betrieb mit Erdgas E.

Umstellung auf Erdgas LL oder Flüssiggas P siehe Seite 67.

Nenn-Wärmeleistungsbereich (T_V/T_R 40/30 °C) 3,5 bis 26,0 kW.

Elektrische Leistung max. 1 kW (brutto).

Der integrierte Nettostromzähler ist zugelassen nach DIN VDE AR 4105.

Bestimmungsländer

Vitotwin 300-W darf grundsätzlich nur in die Länder geliefert werden, die auf dem Typenschild angegeben sind. Für die Lieferung in davon abweichende Länder muss ein zugelassener Fachbetrieb in Eigeninitiative eine Einzelzulassung nach dem jeweiligen Landesrecht erwirken.

Montagevorbereitung

Transport und Einbringung



Achtung

Um Geräteschäden zu vermeiden, Vitotwin 300-W auf der Palette bis zum Aufstellort transportieren.

Möglichst in senkrechter Lage transportieren.

Bei der Einbringung darf das Gerät **max. 30 min** waagrecht gelegt werden.

Netzanschluss



Achtung

Um Geräteschäden zu vermeiden, Vitotwin 300-W nicht mit einer netzunabhängigen Spannungsquelle betreiben.

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Hinweis zu den Anlagenausführungen

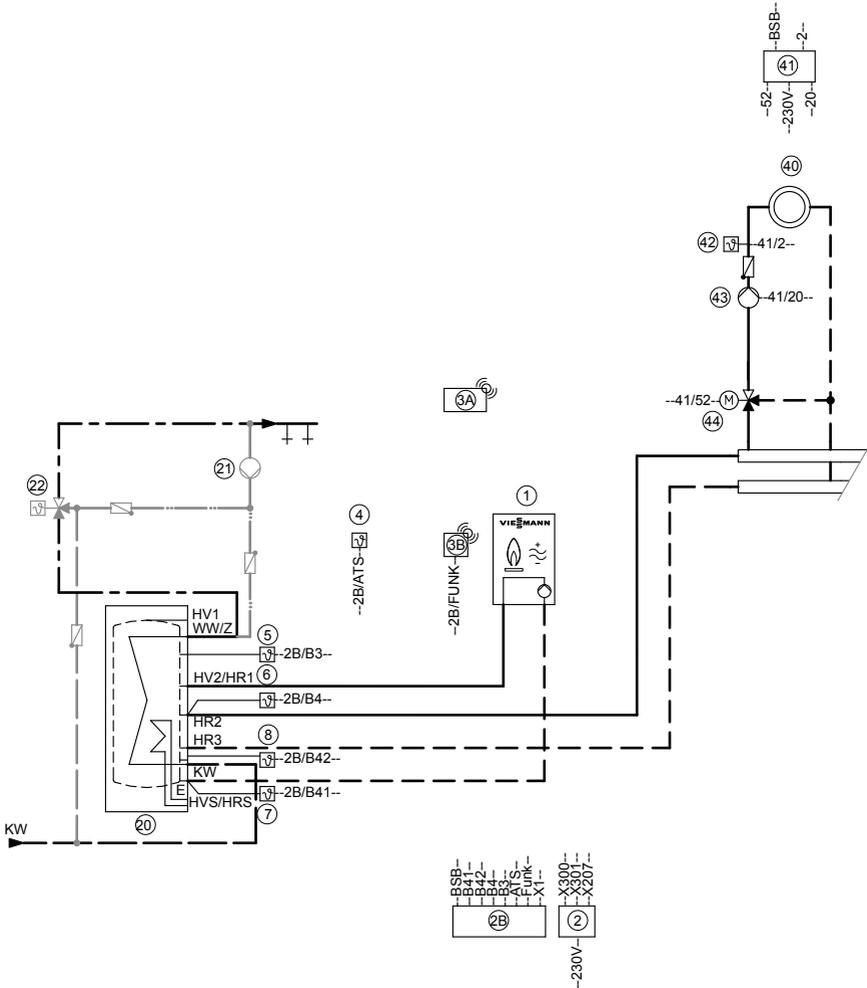
Je nach Bestellung wird der Vitotwin 300-W mit einem Anschlusszubehör für die jeweilige Anlagenausführung ausgeliefert.

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Anlagenausführung 1, ID: 4605451_1201_02

Anlage mit multivalentem Heizwasser-Pufferspeicher

Hydraulisches Installationschema



HV1

Nicht belegt

WW/Z

Warmwasser/Zirkulation

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

HV2/HR1	Heizwasservorlauf Vitolwin 300-W	KW E	Kaltwasser Entleerung
HR2	Heizwasservorlauf Heizkreis	HVS/HR3	Heizwasserrücklauf
HR3	Heizwasserrücklauf Heiz- kreis		Vitolwin 300-W

Erforderliche Geräte

Pos.	Bezeichnung
①	Vitolwin 300 W mit
②	Regelung für witterungsgeführten Betrieb
② B	Anschlussbox Sensoren und Zubehör (Kleinspannung)
③ A	Fernbedienung FBE
③ B	Funk-Basis FB
④	Außentemperatursensor ATS
⑤	Speichertemperatursensor STS B3
⑥	Puffertemperatursensor oben PTSO B4
⑦	Sensor für Stromanforderungsfunktion B41
⑧	Puffertemperatursensor unten PTSU B42
	Trinkwassererwärmung
⑳	Multivalenter Heizwasser-Pufferspeicher mit integrierter Trinkwassererwärmung Vitocell 340-M
㉑	Trinkwasserzirkulationspumpe ZP (elektrischer Anschluss bauseits)
㉒	Thermostatischer Mischautomat
	Heizkreis 1 mit Mischer
㉔	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor
	und
㉕	Vorlauftemperatursensor Heizkreis M1
㉖	Heizkreispumpe Heizkreis M1
㉗	3-Wege-Mischer
	oder
	Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)



Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Pos.	Bezeichnung
50	Heizkreis 2 mit Mischer
51	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor und
52	Vorlauftemperatursensor Heizkreis M2
53	Heizkreispumpe Heizkreis M2
54	3-Wege-Mischer oder Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)
60	Heizkreis 3 mit Mischer (und Plattenwärmetauscher zur Systemtrennung)
61	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor und
62	Vorlauftemperatursensor Heizkreis M3
63	Heizkreispumpe Heizkreis M3
64	3-Wege-Mischer oder Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)
66	Plattenwärmetauscher zur Systemtrennung
	Zubehör (optional)
70	Vitocom 100, Typ GSM
71	Sammelstörmeldung Funk-Repeater für Funk-Fernbedienung Erweiterung 230 V~

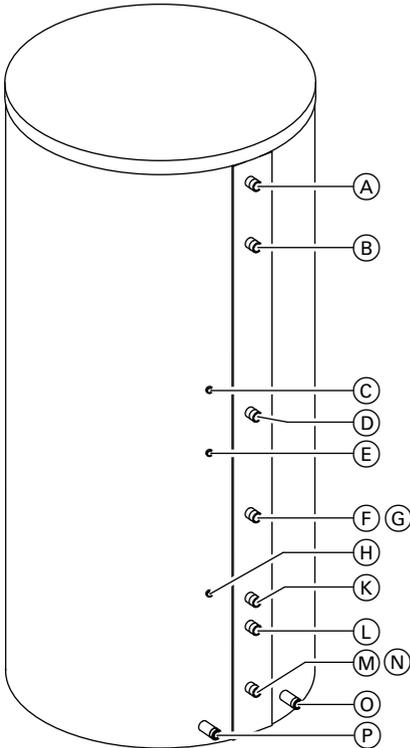
Montage des Vitotwin 300-W mit der mitgelieferten Montagehilfe:



Montageanleitung Montagehilfe

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Anschlüsse am multivalenten Heizwasser-Pufferspeicher



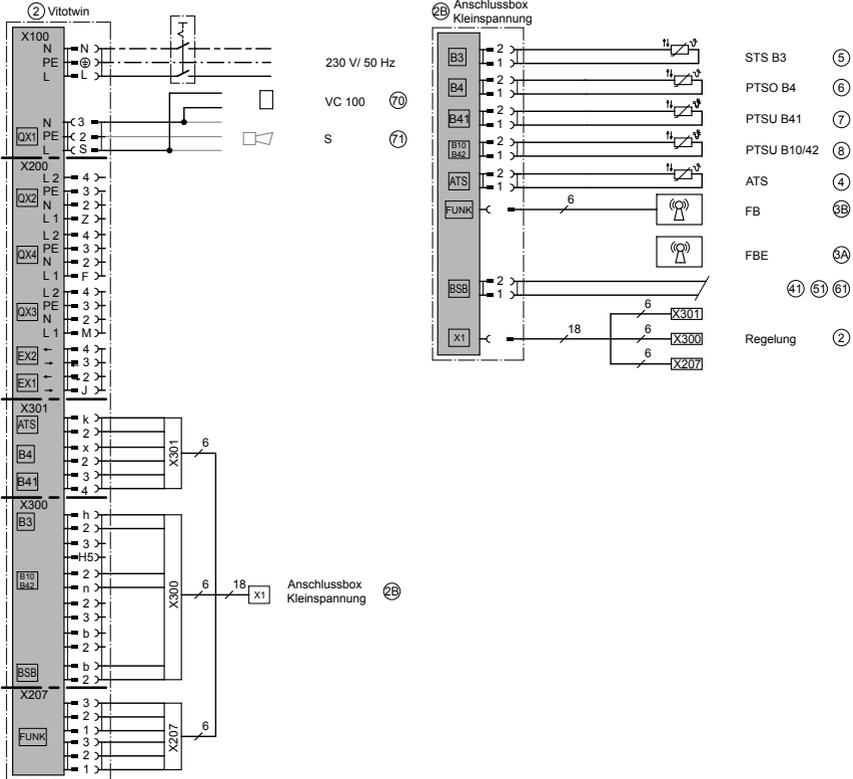
Anschlussbelegung in Verbindung mit Vitotwin 300-W

- (A) Entlüftung
- (B) Warmwasser
- (C) Temperatursensor B3
- (D) Heizwasservorlauf Vitotwin 300-W
- (E) Nicht belegt
- (F) Heizwasservorlauf Heizkreis
- (G) Temperatursensor B4
- (H) Temperatursensor B42
- (K) Heizwasserrücklauf Heizkreis
- (L) Kaltwasser
- (M) Heizwasserrücklauf Vitotwin 300-W
- (N) Temperatursensor B41
- (O) Nicht belegt
- (P) Nicht belegt

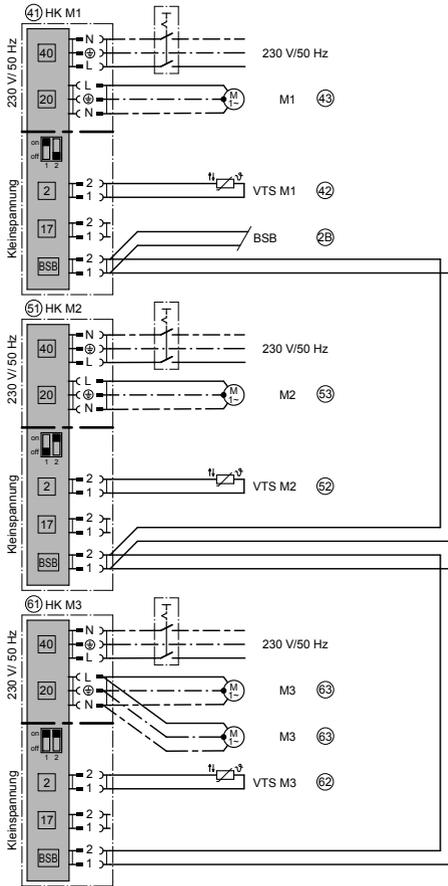
- Zum Einbau des Temperatursensors B4 (G) den mitgelieferten Anschlusswinkel an (F) montieren.
- Zum Einbau des Temperatursensors B41 (N) den mitgelieferten Anschlusswinkel an (M) montieren.

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Elektrisches Installationsschema



Montagevorbereitung (Fortsetzung)



Erforderliche Codierungen

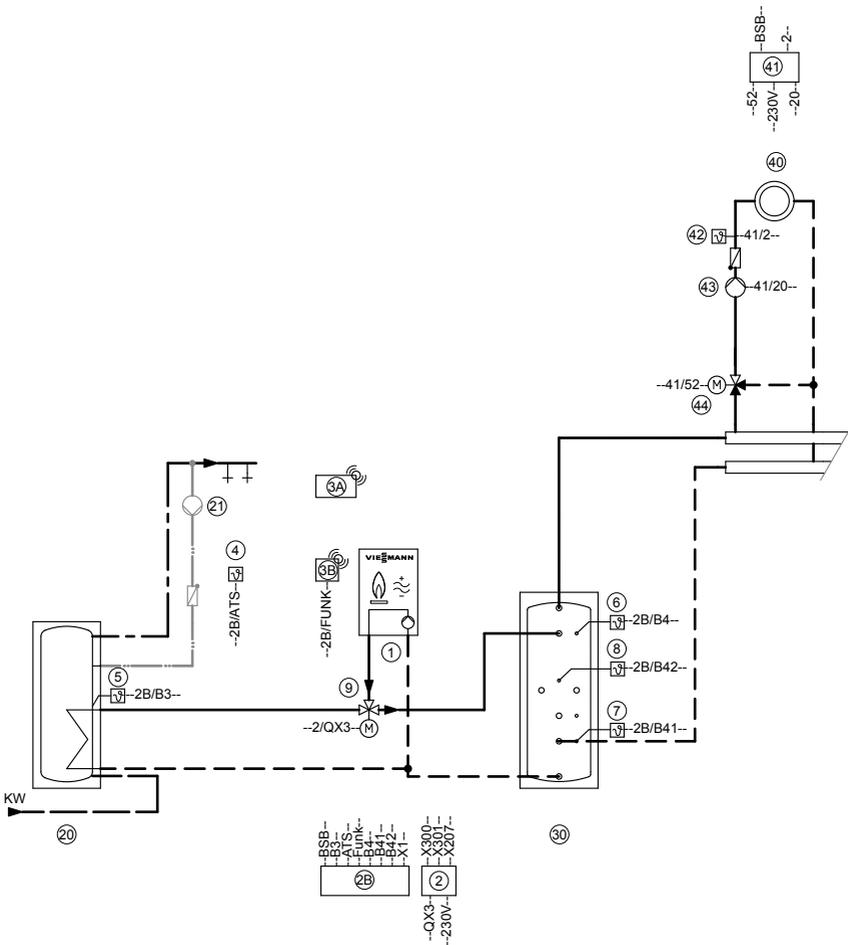
Gruppe	Codierung	Funktion
„Voreinstellung“	„5700:1“	Anlagenschema 1 als Grundfunktion
„Heizkreis 1“	„5710:Ein“	1. Heizkreis vorhanden
„Heizkreis 2“	„5715:Ein“	2. Heizkreis vorhanden
„Heizkreis 3“	„5721:Ein“	3. Heizkreis vorhanden

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Anlagenausführung 2, ID: 4605452_1201_02

Anlage mit Heizwasser-Pufferspeicher und Speicher-Wassererwärmer

Hydraulisches Installationsschema



Montagevorbereitung (Fortsetzung)**Erforderliche Geräte**

Pos.	Bezeichnung
①	Vitotwin 300 W mit
②	Regelung für witterungsgeführten Betrieb
② B	Anschlussbox Sensoren und Zubehör (Kleinspannung)
③ A	Fernbedienung FBE
③ B	Funkbasis FB
④	Außentemperatursensor ATS
⑤	Speichertemperatursensor STS B3
⑥	Puffertemperatursensor oben PTSO B4
⑦	Sensor für Stromanforderungsfunktion B41
⑧	Puffertemperatursensor unten PTSU B42
⑨	Unterbau-Kit mit 3/2 Wege Ventil
	Trinkwassererwärmung
⑳	Monovalenter Speicher-Wassererwärmer Vitocell
㉑	Trinkwasserzirkulationspumpe ZP (elektrischer Anschluss bauseits)
	Heizwasser Pufferung
③①	Heizwasser-Pufferspeicher Vitocell 100-E
④①	Heizkreis 1 mit Mischer
④①	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor
	und
④②	Vorlauftemperatursensor Heizkreis M1
④③	Heizkreispumpe Heizkreis M1
④④	3-Wege-Mischer
	oder
	Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)
⑤①	Heizkreis 2 mit Mischer
⑤①	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor
	und
⑤②	Vorlauftemperatursensor Heizkreis M2
⑤③	Heizkreispumpe Heizkreis M2
⑤④	3-Wege-Mischer
	oder
	Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)



Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Pos.	Bezeichnung
60	Heizkreis 3 mit Mischer (und Plattenwärmetauscher zur Systemtrennung)
61	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor und
62	Vorlauftemperatursensor Heizkreis M3
63	Heizkreispumpe Heizkreis M3
64	3-Wege-Mischer oder
66	Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe) Plattenwärmetauscher zur Systemtrennung
	Zubehör (optional)
70	Vitocom 100, Typ GSM
71	Sammelstörmeldung Funk-Repeater für Funk-Fernbedienung Erweiterung 230 V~

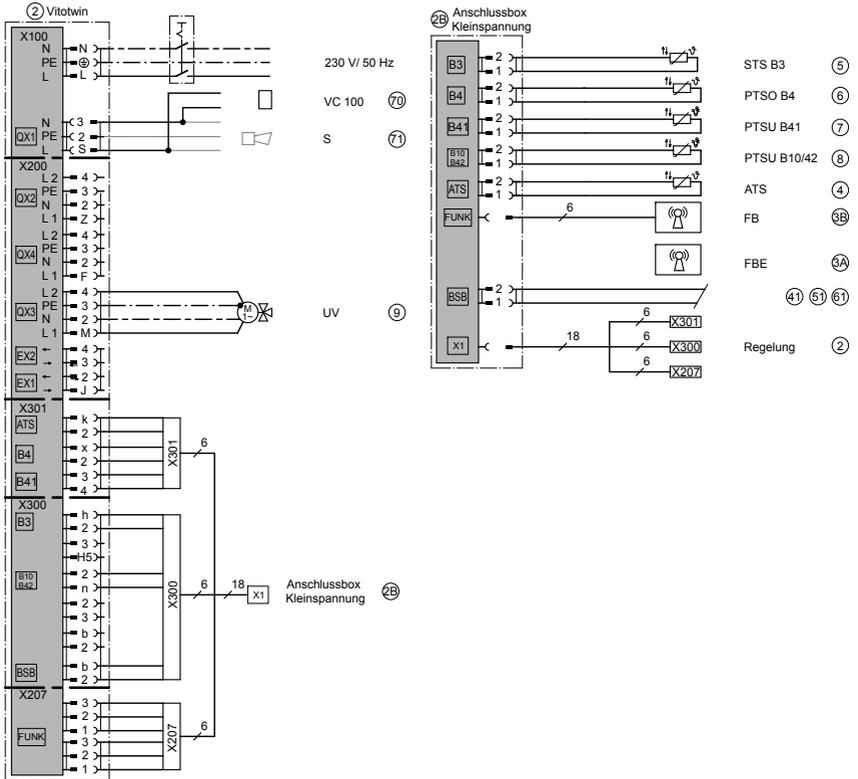
Montage des Vitotwin 300-W mit dem mitgelieferten Unterbau-Kit:



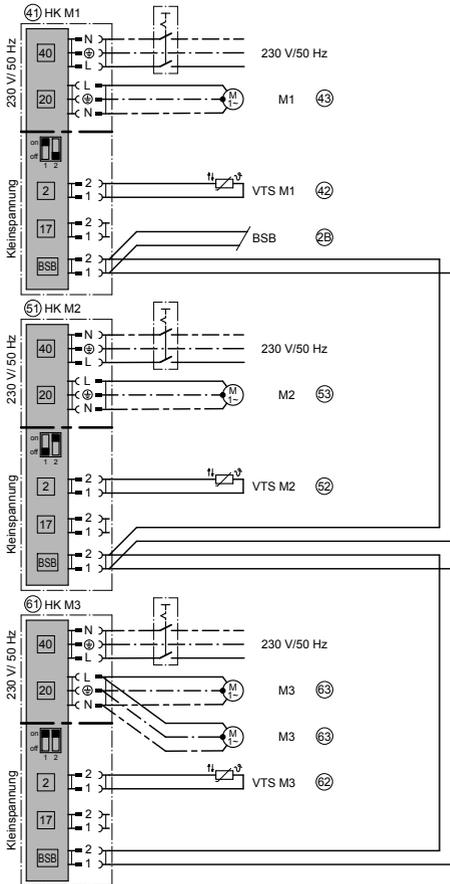
Montageanleitung Unterbau-Kit

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Elektrisches Installationschema



Montagevorbereitung (Fortsetzung)



Erforderliche Codierungen

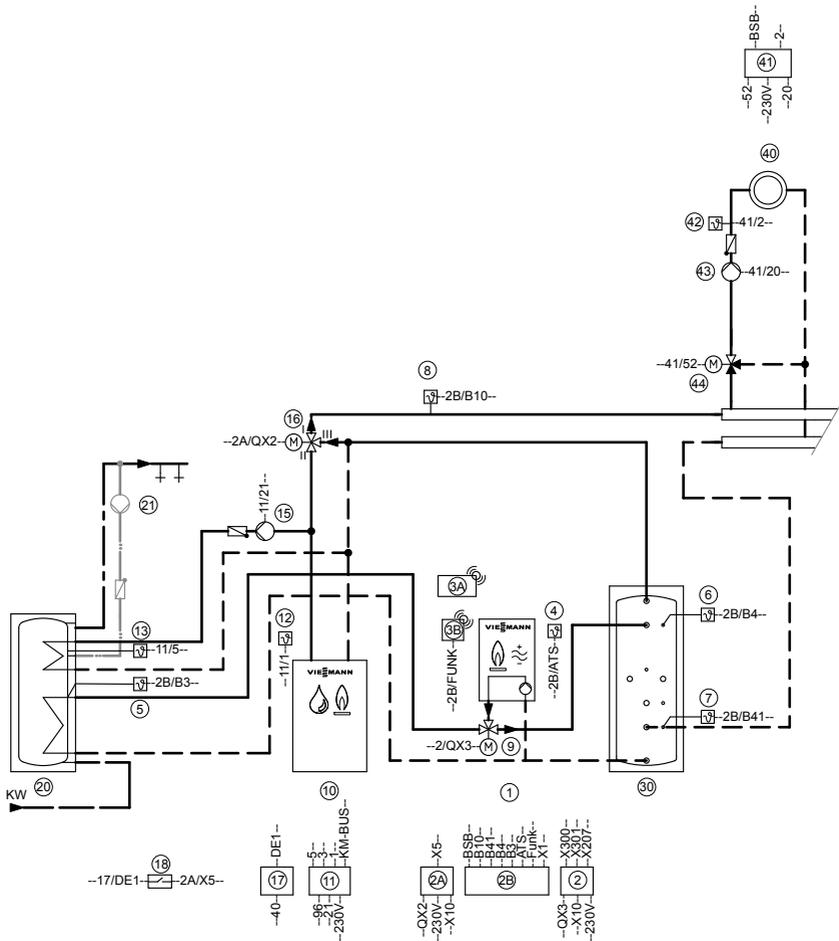
Gruppe	Codierung	Funktion
„Voreinstellung“	„5700:2“	Anlagenschema 2 als Grundfunktion
„Heizkreis 1“	„5710:Ein“	1. Heizkreis vorhanden
„Heizkreis 2“	„5715:Ein“	2. Heizkreis vorhanden
„Heizkreis 3“	„5721:Ein“	3. Heizkreis vorhanden

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Anlagenausführung 3, ID: 4605498_1201_01

Anlage mit bodenstehendem Öl-/Gas-Heizkessel, Heizwasser-Pufferspeicher und Speicher-Wassererwärmer

Hydraulisches Installationsschema



Montagevorbereitung (Fortsetzung)**Erforderliche Geräte**

Pos.	Bezeichnung
①	Vitotwin 300 W mit
②	Regelung für witterungsgeführten Betrieb
② A	Erweiterung 230 V~
② B	Anschlussbox Sensoren und Zubehör (Kleinspannung)
③ A	Fernbedienung FBE
③ B	Funkbasis FB
④	Außentemperatursensor ATS
⑤	Speichertemperatursensor STS B3
⑥	Puffertemperatursensor oben PTSO B4
⑦	Puffertemperatursensor unten PTSU B41
⑧	Schienenvorläuffühler B10 (Vorlauftemperatursensor gemeinsamer Vorlauf)
⑨	Unterbau-Kit mit 3/2 Wege Ventil
	2. Wärmeerzeuger
⑩	Bodenstehender Öl-/Gas-Heizkessel
⑪	Vitotronic 200, Typ KO1B und KO2B
⑫	Außentemperatursensor ATS
⑬	Speichertemperatursensor STS
⑭	Kesseltemperatursensor KTS
⑮	Speicherladepumpe UPSB
⑯	3-Wege-Umschaltventil
⑰	Externe Erweiterung EA1
⑱	Hilfsschutz
	Trinkwassererwärmung
⑳	Bivalenter Speicher-Wassererwärmer Vitocell
㉑	Trinkwasserzirkulationspumpe ZP (elektrischer Anschluss bauseits)
	Heizwasser Pufferung
㉓	Heizwasser-Pufferspeicher Vitocell 100-E
	Heizkreis 1 mit Mischer
㉔	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor
	und
㉕	Vorlauftemperatursensor Heizkreis M1
㉖	Heizkreispumpe Heizkreis M1
㉗	3-Wege-Mischer
	oder
	Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Pos.	Bezeichnung
⑤0	Heizkreis 2 mit Mischer
⑤1	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor und
⑤2	Vorlauftemperatursensor Heizkreis M2
⑤3	Heizkreispumpe Heizkreis M2
⑤4	3-Wege-Mischer oder
	Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)
⑥0	Heizkreis 3 mit Mischer (und Plattenwärmetauscher zur Systemtrennung)
⑥1	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor und
⑥2	Vorlauftemperatursensor Heizkreis M3
⑥3	Heizkreispumpe Heizkreis M3
⑥4	3-Wege-Mischer oder
	Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)
⑥6	Plattenwärmetauscher zur Systemtrennung
	Zubehör (optional)
⑦0	Vitocom 100, Typ GSM
⑦1	Sammelstörmeldung (Erweiterung EA1 erforderlich)
⑦2	Externer Sollwert 0 bis 10 V (Erweiterung EA1 erforderlich)
⑦3	Externe Aufschaltung: (Erweiterung EA1 erforderlich)
	■ Externes Sperren
	■ Externes Anfordern
	■ Externe Betriebsprogramm-Umschaltung
⑦4	Funkuhrempfänger
	Funk-Repeater für Funk-Fernbedienung

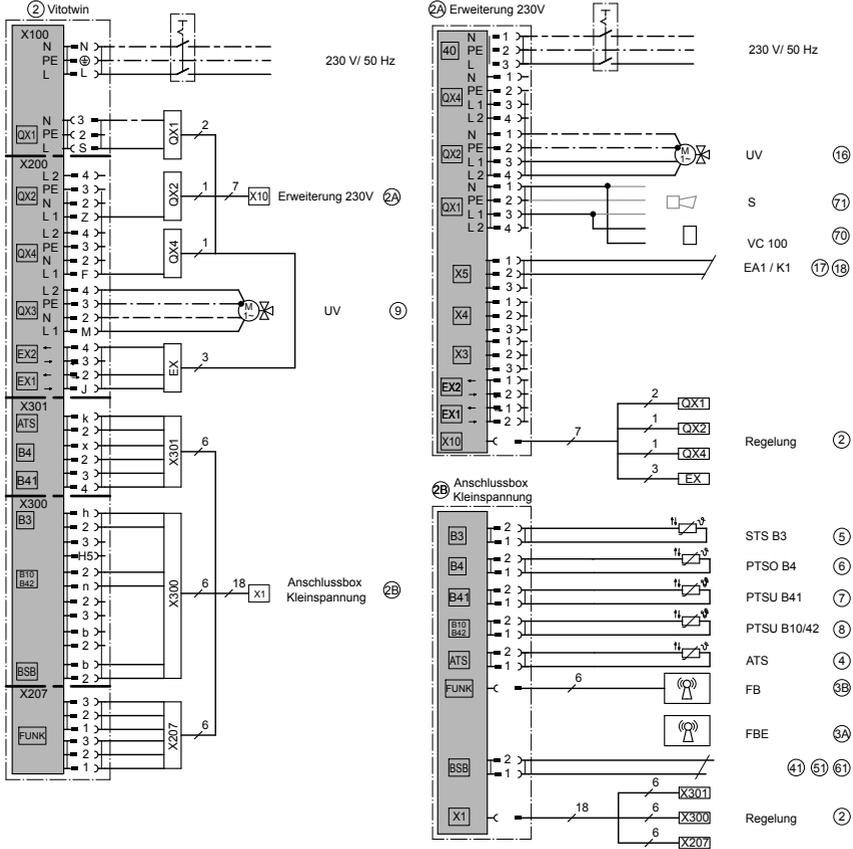
Montage des Vitotwin 300-W mit dem mitgelieferten Unterbau-Kit:



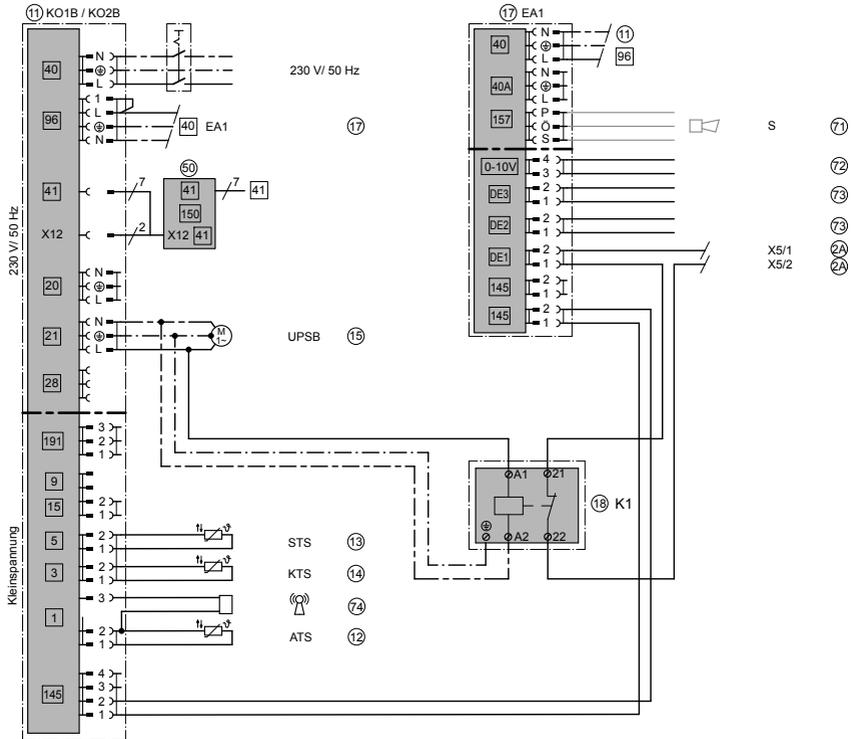
Montageanleitung Unterbau-Kit

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Elektrisches Installationsschema

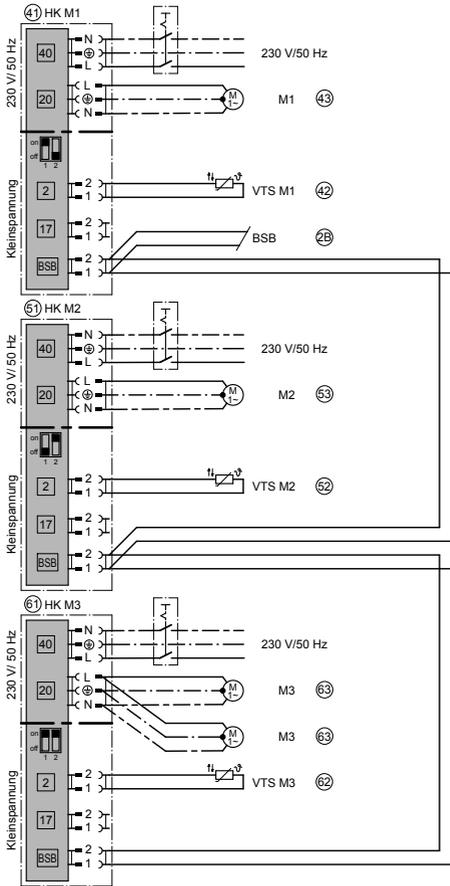


Montagevorbereitung (Fortsetzung)



Montage

Montagevorbereitung (Fortsetzung)



Montagevorbereitung (Fortsetzung)**Erforderliche Codierungen**

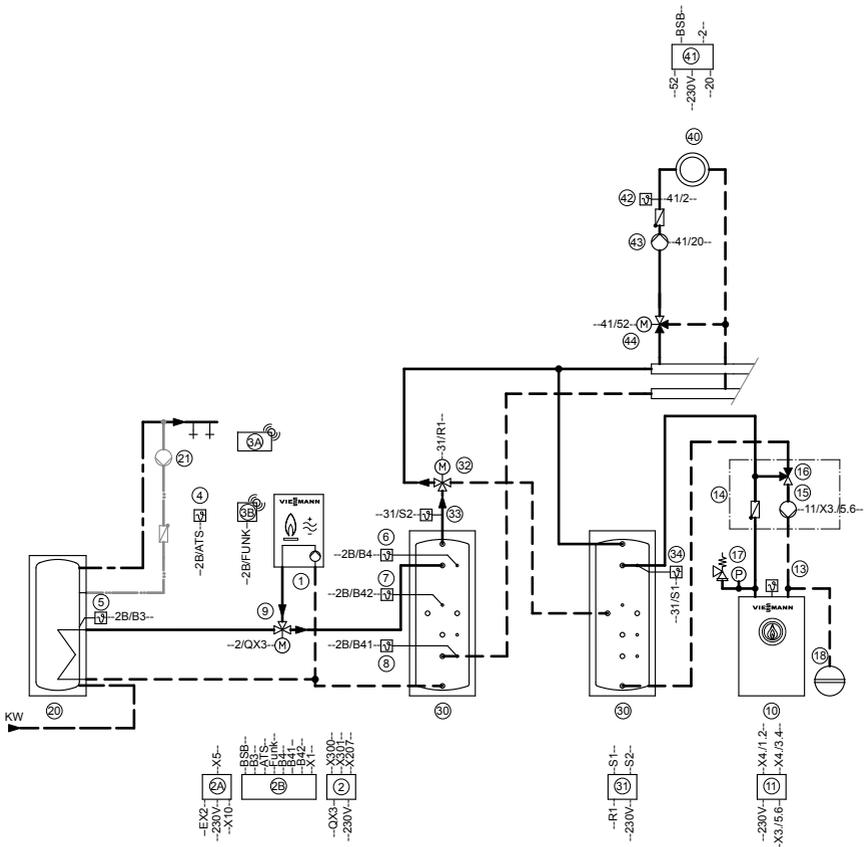
Gruppe	Codierung	Funktion
Codieradressen Vitotwin 300-W		
„Erzeugertyp“	„3750:Öl-/Gaskessel“	Öl-/Gas-Heizkessel (nur für Anzeigzwecke)
„Voreinstellung“	„5700:3“	Anlagenschema 3 als Grundfunktion
„Heizkreis 1“	„5710:Ein“	1. Heizkreis vorhanden
„Heizkreis 2“	„5715:Ein“	2. Heizkreis vorhanden
„Heizkreis 3“	„5721:Ein“	3. Heizkreis vorhanden
Codieradressen Vitotronic 200		
„Allgemein“	„3A:3“	externes Sperren
„Allgemein“	„61:1“	Speicherladepumpe sofort ein

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Anlagenausführung 4, ID: 4605499_1201_01

Anlage mit Festbrennstoffkessel, Heizwasser-Pufferspeichern und Speicher-Wasserewärmer

Hydraulisches Installationsschema



Montagevorbereitung (Fortsetzung)**Erforderliche Geräte**

Pos.	Bezeichnung
①	Vitotwin 300 W mit
②	Regelung für witterungsgeführten Betrieb
②A	Erweiterung 230 V~
②B	Anschlussbox Sensoren und Zubehör (Kleinspannung)
③A	Fernbedienung FBE
③B	Funkbasis FB
④	Außentemperatursensor ATS
⑤	Speichertemperatursensor STS B3
⑥	Puffertemperatursensor oben PTSO B4
⑦	Puffertemperatursensor unten PTSU B42
⑧	Sensor für Stromanforderungsfunktion B41
⑨	Unterbau-Kit mit 3/2 Wege Ventil
	Festbrennstoffkessel
⑩	Vitoligno 100-S
⑪	Kesselkreisregelung
⑫	Kesseltemperatursensor KTS
⑬	Abgastemperatursensor AGS
⑭	Rücklauftemperaturanhebung
⑮	Kesselkreispumpe KKP
⑯	Thermisches Regelventil
⑰	Kleinverteiler
⑱	Membranausdehnungsgefäß
	Trinkwassererwärmung
⑳	Monovalenter Speicher-Wassererwärmer Vitocell
㉑	Trinkwasserzirkulationspumpe ZP (elektrischer Anschluss bauseits)
	Heizwasser Pufferung
㉓	Heizwasser-Pufferspeicher
㉔	Vitosolic zur Pufferumschaltung
㉕	3-Wege-Umschaltventil (R1 an der Vitosolic)
㉖	Temperatursensor (S1 an der Vitosolic, Kollektortemperatursensor)
㉗	Temperatursensor (S2 an der Vitosolic, Speichertemperatursensor)



Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Pos.	Bezeichnung
④①	Heizkreis 1 mit Mischer
④②	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor und Vorlauftemperatursensor Heizkreis M1
④③	Heizkreispumpe Heizkreis M1
④④	3-Wege-Mischer oder Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)
⑤①	Heizkreis 2 mit Mischer
⑤②	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor und Vorlauftemperatursensor Heizkreis M2
⑤③	Heizkreispumpe Heizkreis M2
⑤④	3-Wege-Mischer oder Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)
⑥①	Heizkreis 3 mit Mischer (und Plattenwärmetauscher zur Systemtrennung)
⑥②	Erweiterungssatz für einen Heizkreis mit Mischer mit integriertem Mischer-Motor und Vorlauftemperatursensor Heizkreis M3
⑥③	Heizkreispumpe Heizkreis M3
⑥④	3-Wege-Mischer oder Divicon (mit 3-Wege-Mischer und Heizkreispumpe)
⑥⑥	Plattenwärmetauscher zur Systemtrennung
	Zubehör (optional)
⑦①	Vitocom 100, Typ GSM
⑦②	Sammelstörmeldung (Erweiterung EA1 erforderlich)
⑦③	Externer Sollwert 0 bis 10 V (Erweiterung EA1 erforderlich)
⑦④	Externe Aufschaltung: (Erweiterung EA1 erforderlich) <ul style="list-style-type: none"> ■ Externes Sperren ■ Externes Anfordern ■ Externe Betriebsprogramm-Umschaltung Funkhorempfänger Funk-Repeater für Funk-Fernbedienung

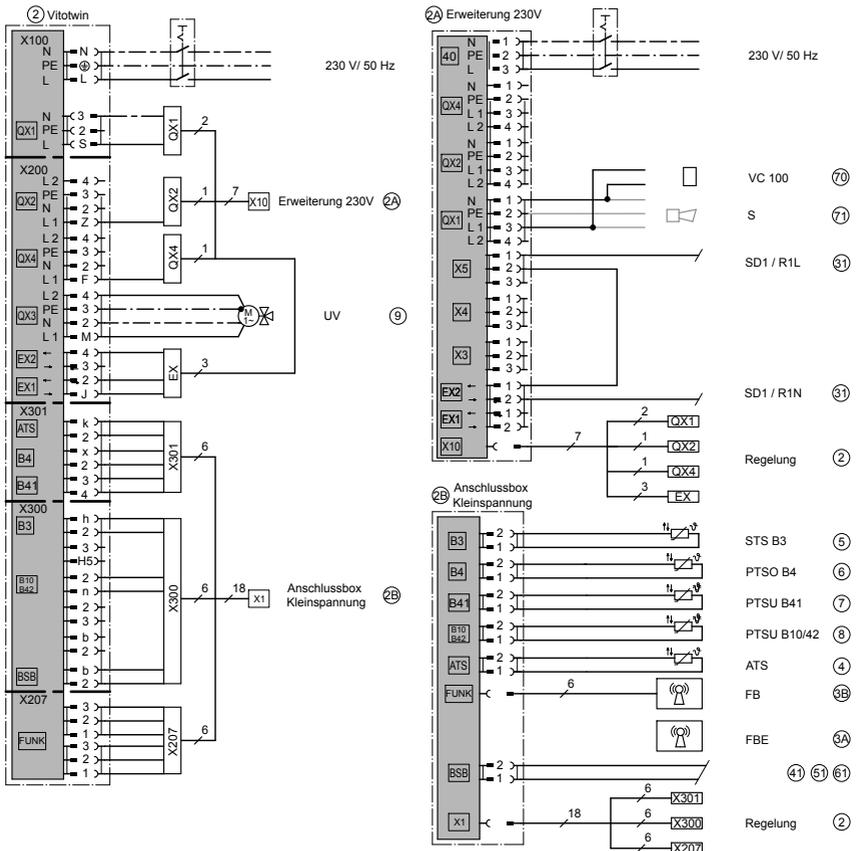
Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Montage des Vitotwin 300-W mit dem mitgelieferten Unterbau-Kit:

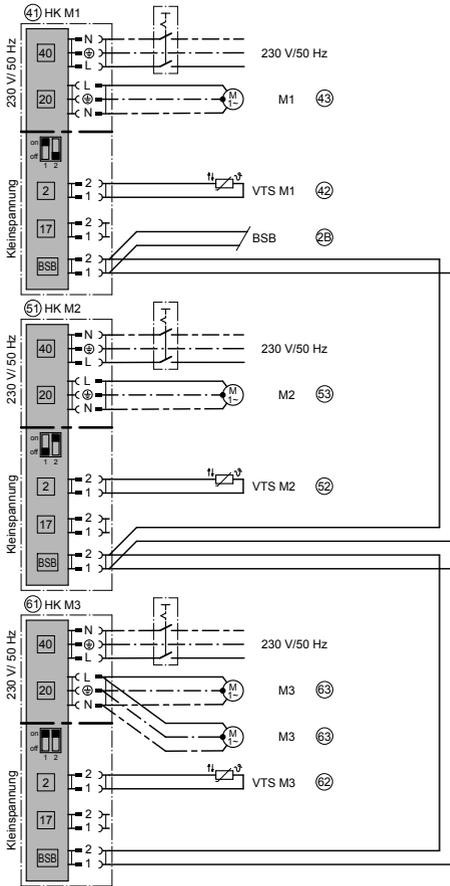


Montageanleitung Unterbau-Kit

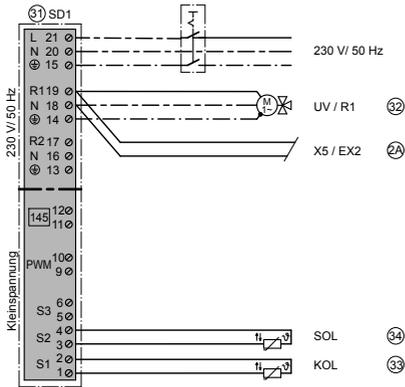
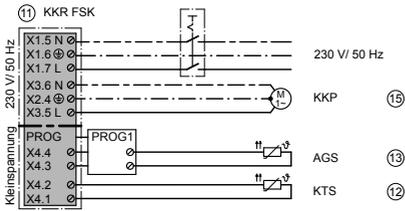
Elektrisches Installationschema



Montagevorbereitung (Fortsetzung)



Montagevorbereitung (Fortsetzung)



Montagevorbereitung (Fortsetzung)**Erforderliche Codierungen**

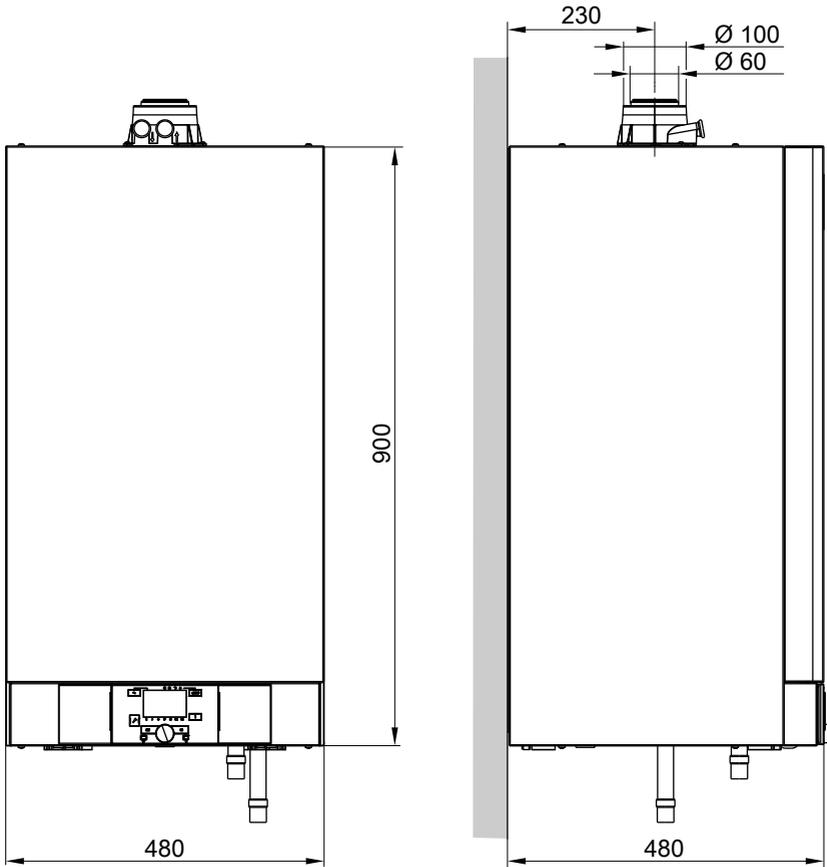
Gruppe	Codierung	Funktion
„Erzeugertyp“	„3750:Feststoffkessel“	Festbrennstoffkessel (nur für Anzeigezwecke)
„Voreinstellung“	„5700:4“	Anlagenschema 4 als Grundfunktion
„Heizkreis 1“	„5710:Ein“	1. Heizkreis vorhanden
„Heizkreis 2“	„5715:Ein“	2. Heizkreis vorhanden
„Heizkreis 3“	„5721:Ein“	3. Heizkreis vorhanden
„Relaisausgang QX2“	„5891:Trinkwasserstellglied Q3“	Trinkwasserstellglied Q3, zur Aufhebung der Sperrung des Zusatzbrenners bei Warmwasserbereitung
„Funktion Eingang EX2“	„5982:Zusatzbrennersperre“	Sperrung Zusatzbrenner bei Umschaltung auf Festbrennstoffbetrieb

Vorbereitungen zur Montage des Heizkessels**Gefahr**

Das Produkt enthält Keramikfasern. Bei unsachgemäßem Umgang können Faserstäube freigesetzt werden. Die Vorschriften der Technischen Regeln für Gefahrstoffe (TRGS) 521 beachten.

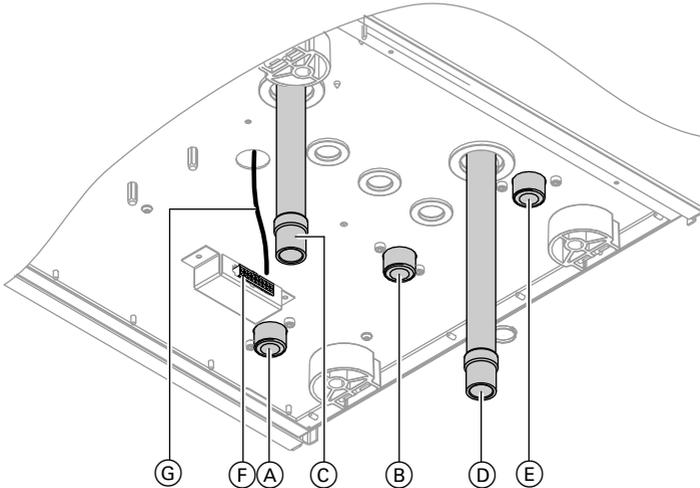
**Achtung**

Um Geräteschäden zu vermeiden, alle Rohrleitungen last- und momentfrei anschließen.

Montagevorbereitung (Fortsetzung)**Abmessungen**

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Anschlüsse (ohne Anschlusszubehör)



- | | |
|-------------------------------------|--|
| (A) Heizungsvorlauf G $\frac{3}{4}$ | (E) Heizungsrücklauf G $\frac{3}{4}$ |
| (B) Gasanschluss G $\frac{3}{4}$ | (F) Stecker für Anschlussbox Sensoren
und Zubehör |
| (C) Kondenswasserablauf | (G) Netzleitung |
| (D) Ablauf Sicherheitsventil | |

Bauseitige Vorbereitung der Gas-, Wasser- und Elektroanschlüsse:

Hinweis

Die Forderungen der DIN-VDE 0100 sind zu berücksichtigen.

1. Wasserseitige Anschlüsse vorbereiten. Heizungsanlage spülen.

Hinweis

Das Ausdehnungsgefäß in den Heizungsrücklauf einbauen.

2. Gasanschluss nach TRGI vorbereiten.

3. Elektrische Anschlüsse vorbereiten.

Hinweise zum Netzanschluss

- Der Netzanschluss des Vitotwin 300-W muss separat abgesichert sein. Netzanschluss gemäß TAB und VDE 0100 direkt in der Verteilung vornehmen, nicht in einem Endstromkreis. Das Gerät nicht über eine Steckvorrichtung anschließen. Nationale Vorschriften beachten.
- Eine Netzleitung FLEX-JB 3 x 2,5 mm² ist im Auslieferungszustand angebaut. Geräteanschlussdose bauseits montieren. Absicherung 10 A, 230 V, 50 Hz.

Montagevorbereitung (Fortsetzung)

Die bauseitige Leitung bis zum Hauptzähler des Gebäudes sollte einen möglichst geringen Widerstand aufweisen. Deshalb auf Leitungslänge und Querschnitt achten.

Empfohlener Leitungsquerschnitt:
3 x 2,5 mm².

Wandhalterung anbauen

Je nach Anlagenausführung liegt die Wandhalterung dem Unterbau-Kit bei bzw. ist Bestandteil der Montagehilfe.

Hinweis

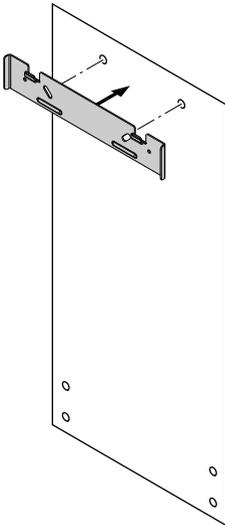
Die mitgelieferten Schrauben und Dübel sind für Beton, Naturbaustein, Vollziegel, Kalksandstein, Lochziegel und Holz geeignet.

Bei anderen Baustoffen Befestigungsmaterial für min. 130 kg verwenden.

Wandhalterung exakt waagrecht ausrichten.

Je nach Beschaffenheit des Aufstellraums, z.B. bei schallharten Wänden (gefliest) oder Leichtbauwänden, steht ein Vorwandmontagerahmen (Zubehör) zur Verfügung. Ggf. bauseits zusätzliche Schalldämm-Maßnahmen vornehmen, die den Körperschall mindern.

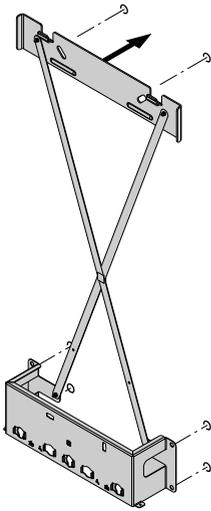
Montage mit Unterbau-Kit



Montageanleitung Unterbau-Kit

Wandhalterung anbauen (Fortsetzung)

Montage mit Montagehilfe



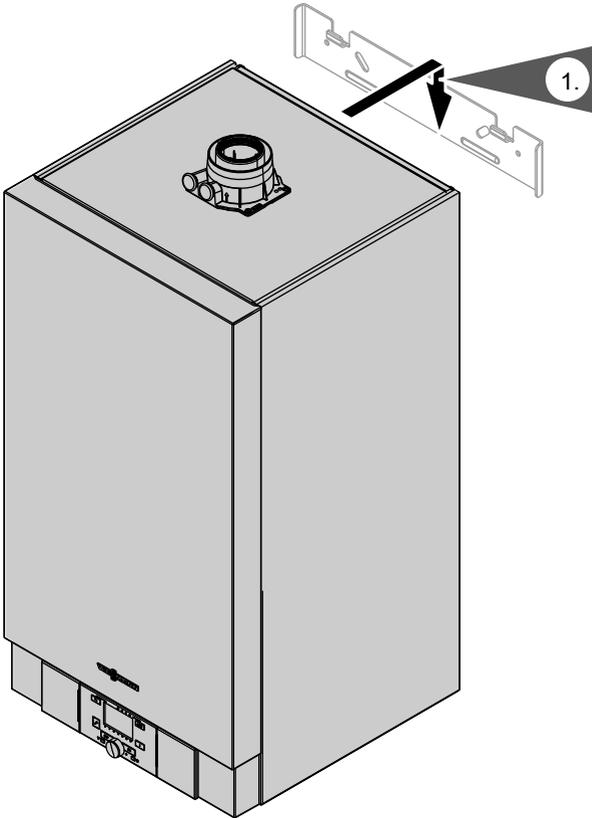
Montageanleitung Montagehilfe

Montage mit Vorwandmontagerahmen

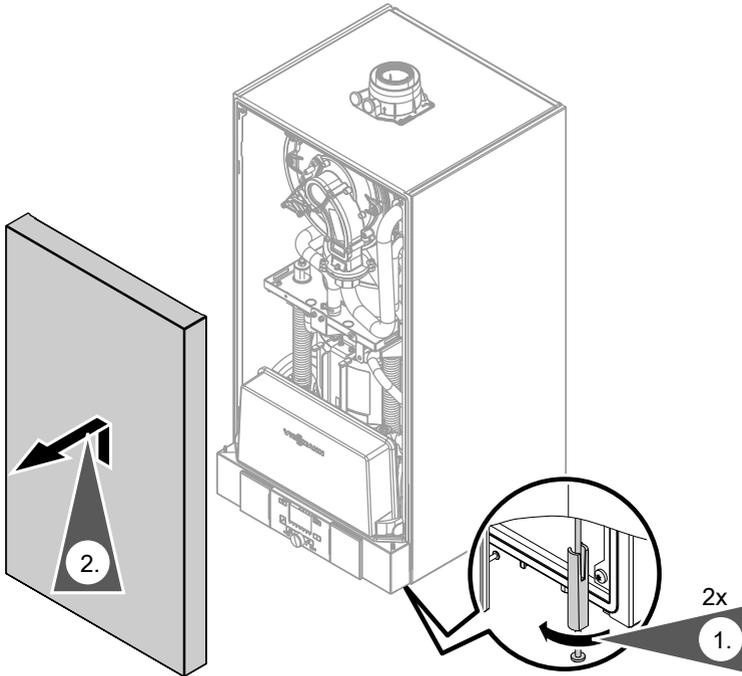


Montageanleitung Vorwandmontagerahmen

Gerät an Wandhalterung anhängen

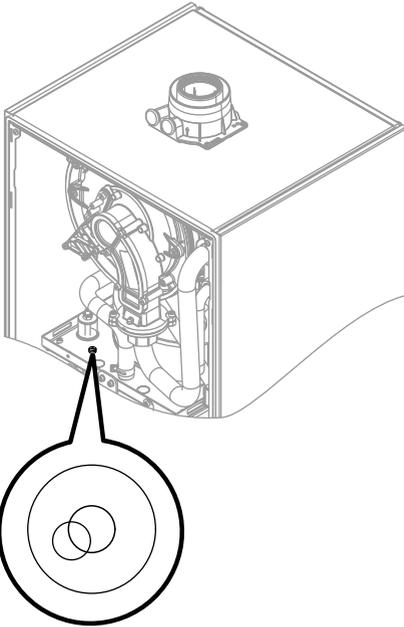


Vorderblech abbauen



Vorderblech abbauen (Fortsetzung)

Heizkessel ausrichten



1. Vitotwin 300-W in allen drei Achsen senkrecht bzw. waagrecht ausrichten.

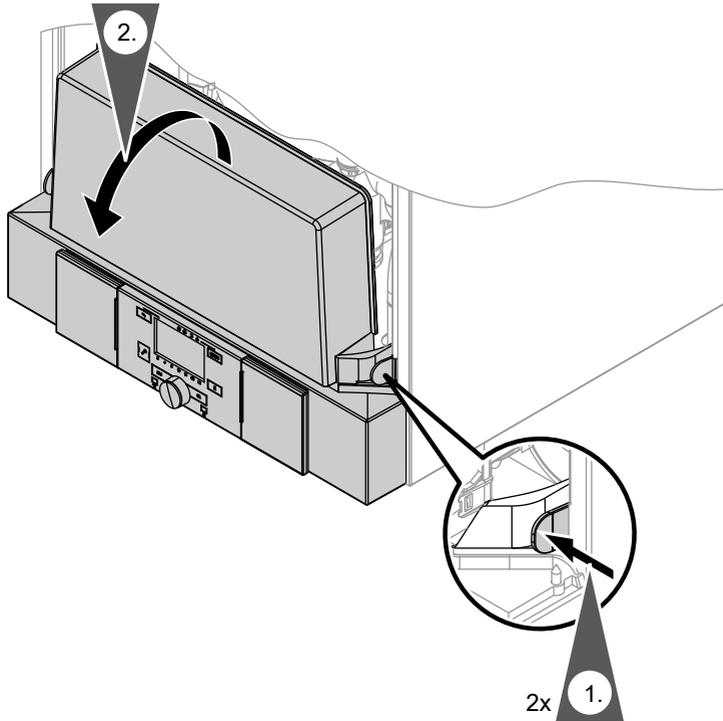
Hinweis

Falls erforderlich, dazu zusätzlich bauseitige Maßnahmen ergreifen.

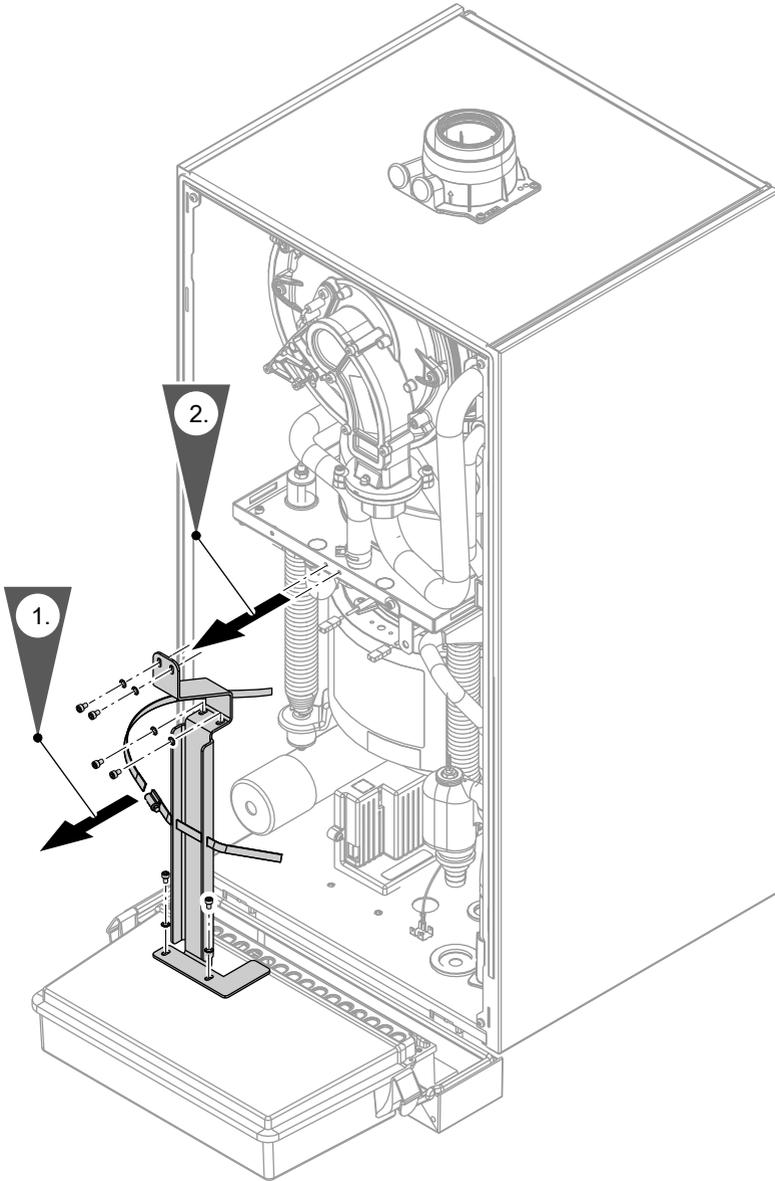
2. Mitgelieferte Dosenlibelle auf die Platine des Stirling-Motors legen und Ausrichtung prüfen.
Die Dosenlibelle liegt in der separaten Verpackung der Gasblenden.
Neigung muss in allen Achsen $\leq 1^\circ$ sein: Libelle höchstens zur Hälfte aus der Markierung.
3. Falls erforderlich, Lage durch Verstellen der Gummipuffer an der Kesselrückwand und der Wandhalterung ändern.

Vorderblech abbauen (Fortsetzung)

Regelung nach vorn klappen



Transportsicherungen entfernen



Transportsicherungen entfernen (Fortsetzung)

Transportsicherungen abbauen und für Servicearbeiten oder späteren Transport bei der Anlage aufbewahren.

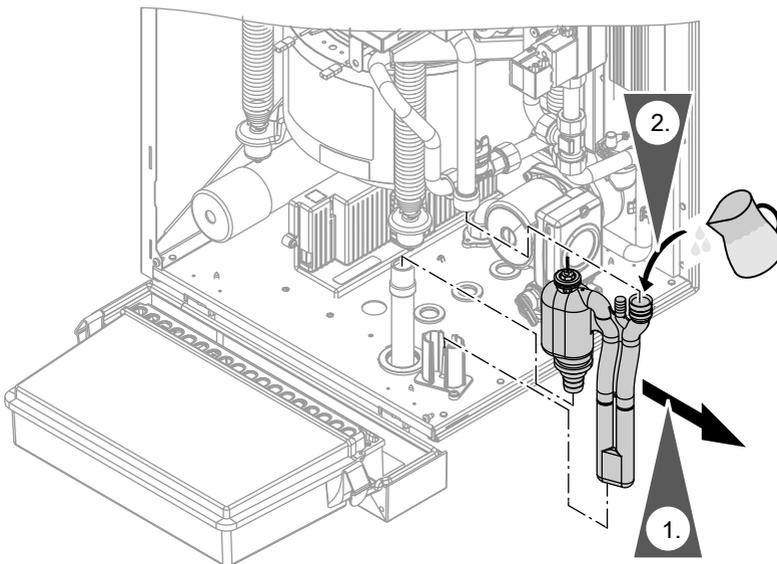
Siphon mit Wasser füllen



Achtung

Aus der Abflussleitung des Kondenswasseranschlusses kann bei Erstinbetriebnahme Abgas austreten.

Vor Inbetriebnahme unbedingt Siphon mit Wasser füllen.



1. Siphon aus der Halterung herausnehmen und Zulaufleitung abziehen. Falls erforderlich, Ablaufleitung und elektrische Leitung abziehen.

2. Wasser in den Zulaufanschluss füllen.

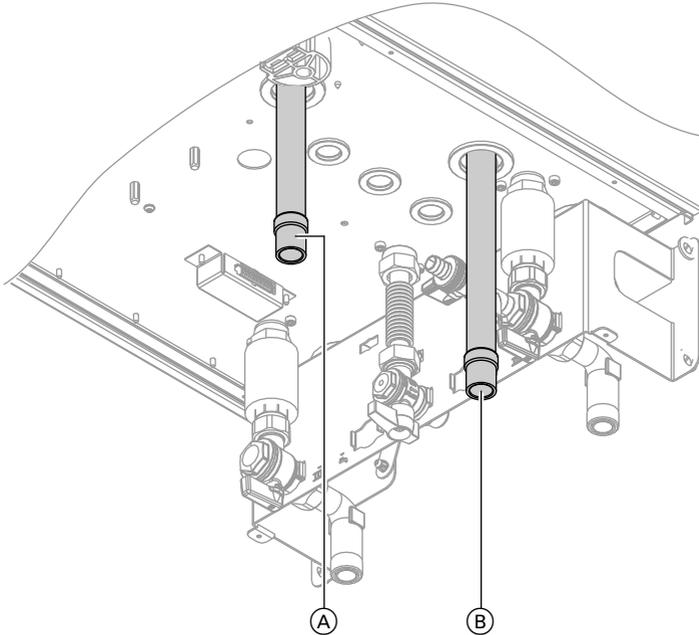
Abgasanschluss

Abgas-Zuluftleitung anschließen.



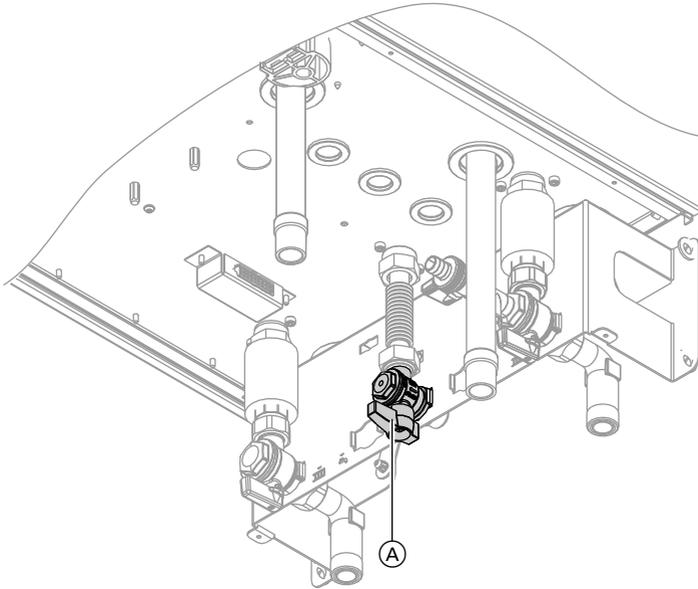
Montageanleitung Abgassystem.

Kondenswasseranschluss



Kondenswasserablauf (A) und Ablauf Sicherheitsventil (B) mit stetigem Gefälle und Rohrbelüftung an das Abwasser-
netz anschließen.

Gasanschluss



1. Gasabsperrhahn (A) anschließen.
Umstellung auf andere Gasart siehe Seite 67.
2. Dichtheit der gaseitigen Anschlüsse prüfen.

Hinweis

Zur Dichtheitsprüfung nur geeignete und zugelassene Lecksuchmittel (EN 14291) und Geräte verwenden. Lecksuchmittel mit ungeeigneten Inhaltsstoffen (z.B. Nitrite, Sulfide) können zu Materialschäden führen. Lecksuchmittel-Rückstände nach der Prüfung entfernen.



Gasanschluss (Fortsetzung)



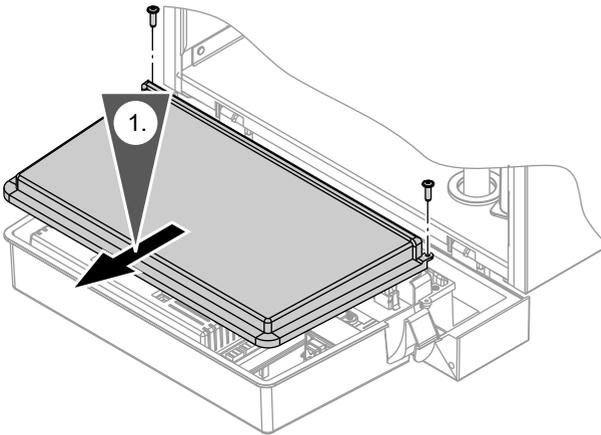
Achtung

Überhöhter Prüfdruck führt zu Schäden an Heizkessel und Gasarmatur.

Max. Prüfdruck 150 mbar. Bei höherem Druck für Lecksuche den Heizkessel und Gasarmaturen von der Hauptleitung trennen (Verschraubung lösen).

3. Gasleitung entlüften.

Regelungsgehäuse öffnen



Elektrische Anschlüsse

Hinweis

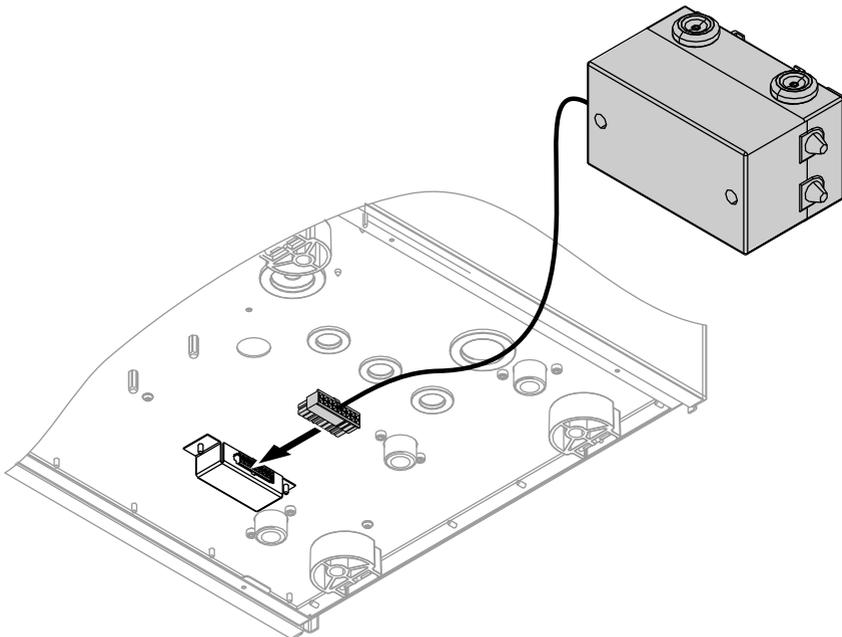
Übersicht und Anordnung der elektrischen Anschlüsse siehe Anschluss- und Verdrahtungsschema auf Seite 168.

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

Anschluss Sensoren und Zubehör

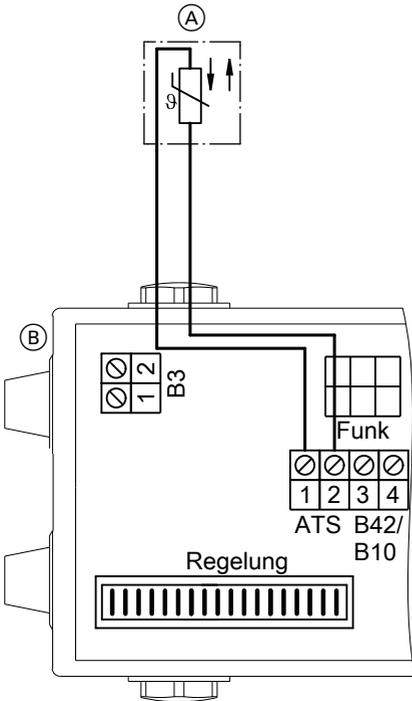
Der Anschluss der Sensoren und des Zubehörs erfolgt in der mitgelieferten Anschlussbox.

Die Anschlussbox an geeigneter Stelle an der Wand befestigen. Leitungslänge ca. 1,0 m.



Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

Außentempertursensor



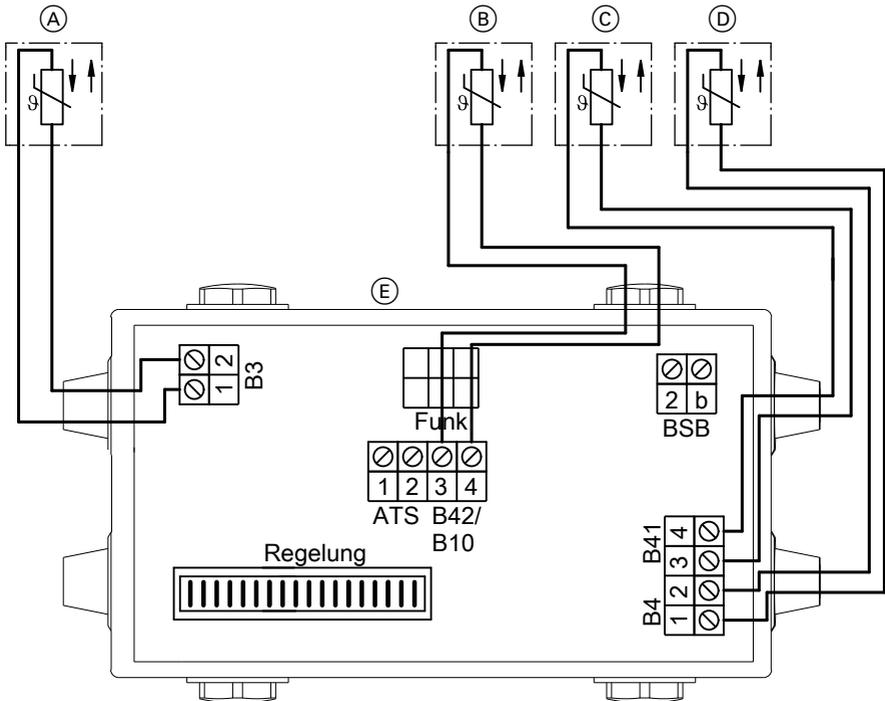
- (A) Außentempertursensor
- (B) Anschlussbox

Montage:

- Nord- oder Nordwestwand, 2 bis 2,5 m über dem Boden, bei mehrgeschossigen Gebäuden in der oberen Hälfte des 2. Geschosses
- Nicht über Fenstern, Türen und Luftabzügen
- Nicht unmittelbar unter Balkon oder Dachrinne
- Nicht einputzen

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

Speichertemperatursensoren und Puffertemperatursensoren

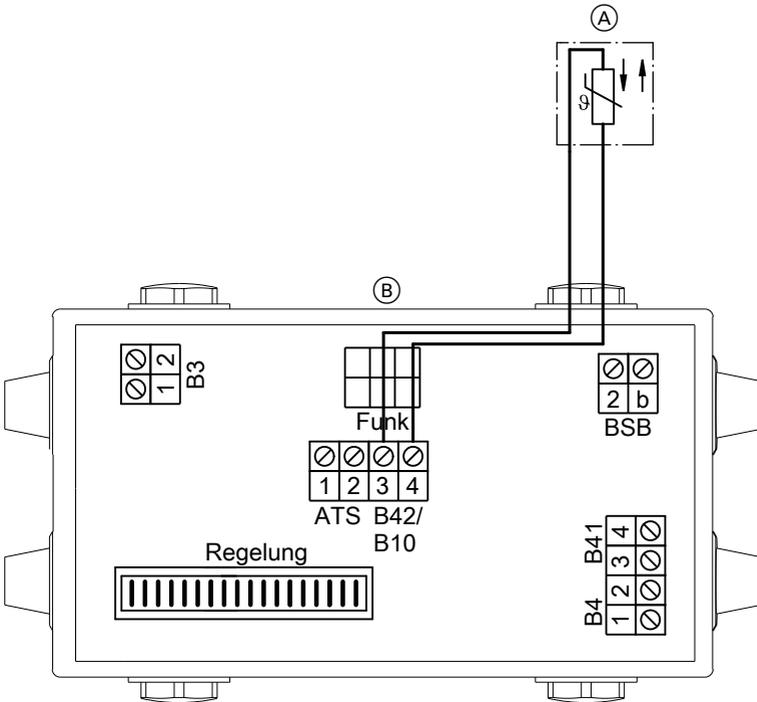


- (A) Speichertemperatursensor B 3
- (B) Puffertemperatursensor B 42
- (C) Puffertemperatursensor B 41
- (D) Puffertemperatursensor B 4
- (E) Anschlussbox

Verwendung und Anordnung der Sensoren siehe jeweils angewandtes Anlagenschema ab Seite 8.

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

Schienenvorlauffühler (Vorlauftemperatursensor, Anlagenschema 3)



(A) Schienenvorlauffühler (Vorlauftemperatursensor gemeinsamer Vorlauf)

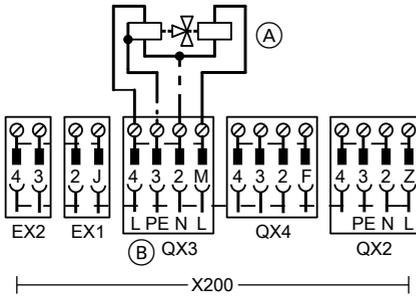
(B) Anschlussbox

Verwendung und Anordnung des Schienenvorlauffühlers siehe Anlagenausführungen 3 auf Seite 19.

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

3-Wege-Umschaltventil im Unterbau-Kit

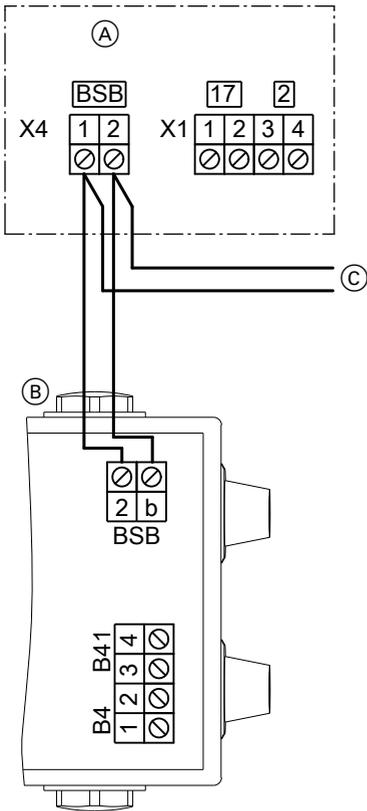
Stecker (B) an der Regelung einstecken.



- (A) 3-Wege-Umschaltventil
- (B) Stecker an Steckerleiste X200 in der Regelung

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

Heizkreis mit Mischer



Hinweis

Adern nicht vertauschen.



Siehe separate Montageanleitung.

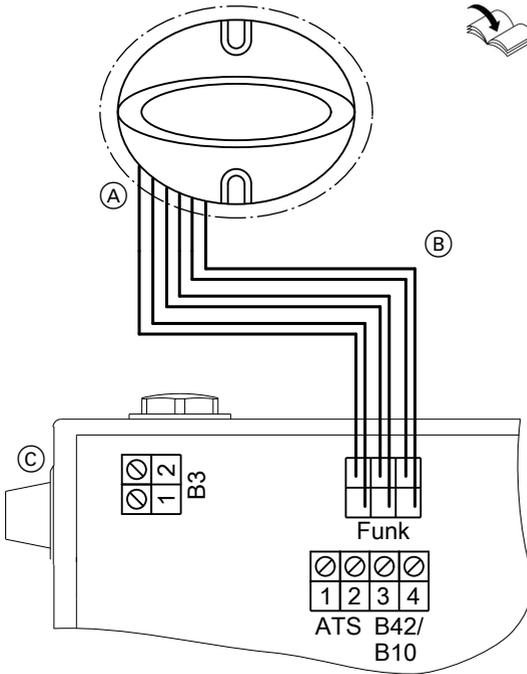
- (A) Erweiterungssatz für Heizkreis mit Mischer
- (B) Anschlussbox
- (C) 2. und 3. Heizkreis mit Mischer

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

Funksender für Fernbedienung



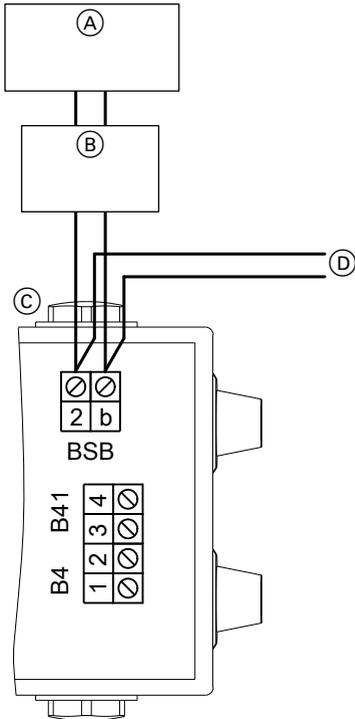
Siehe separate Montageanleitung.



- (A) Funksender
- (B) Verbindungsleitung
- (C) Anschlussbox

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

Vitocom 100, Vitocom 200 oder Vitocom 300 anschließen



- Ⓒ Anschlussbox Kleinspannung und Sensoren
- Ⓓ Anschluss Erweiterungssatz für Heizkreis mit Mischer

Die Vitocom wird über ein Gateway an den Anschluss BSB in der Anschlussbox Sensoren und Zubehör angeschlossen. Der Anschluss erfolgt parallel zur Mischererweiterung.



Montageanleitung Gateway oder Vitocom

- Ⓐ Vitocom
- Ⓑ Vitotwin Gateway

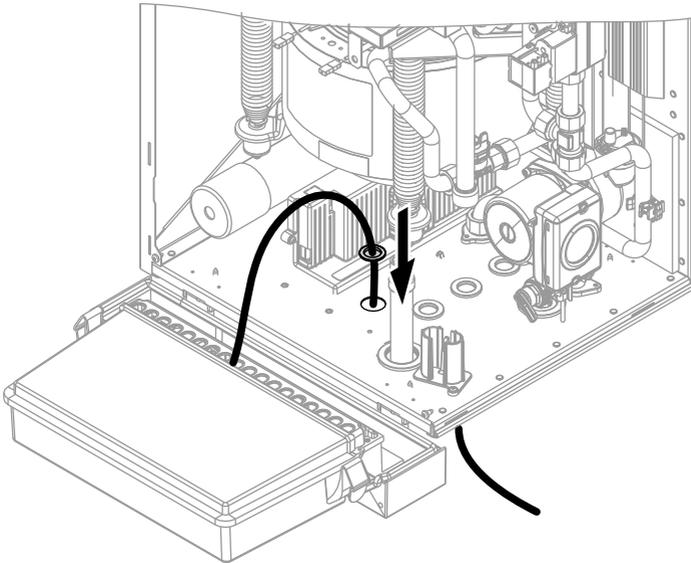
Netzanschluss



Gefahr

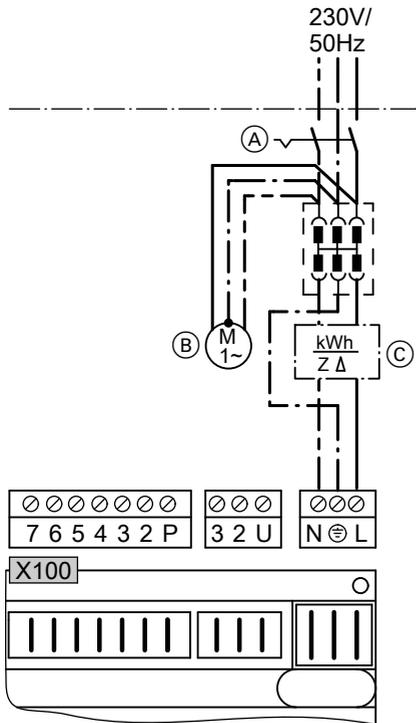
Falsche Adernzuordnung kann zu schweren Verletzungen und Schäden am Gerät führen. Adern „L1“ und „N“ **nicht** vertauschen.

- In der Netzleitung muss eine Trennvorrichtung vorhanden sein, die gleichzeitig alle nicht geerdeten Leiter mit min. 3 mm Kontaktöffnungsweite vom Netz trennt. Der eingebaute Netzschalter erfüllt diese Funktion.
- Absicherung 10 A.

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

1. Netzleitung durch die Öffnung im Bodenblech führen und Durchführungstülle in die Öffnung stecken.

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)



- (A) Netzschalter in der Regelung
- (B) Interne Umwälzpumpe

- (C) Wechselstromzähler

2. Netzleitung in einer bauseitigen Geräteanschlussdose anschließen.

Hinweis

Hauptstromzähler durch einen saldierenden Stromzähler ersetzen.

Elektrische Anschlüsse (Fortsetzung)

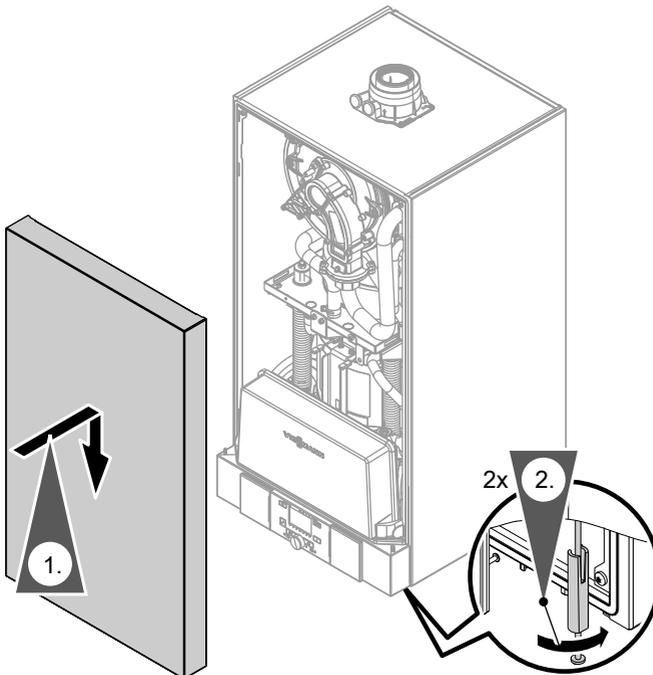
Anschlussleitungen verlegen

- !** **Achtung**
Anschlussleitungen werden beschädigt, wenn sie an heißen Bauteilen anliegen.

Beim bauseitigen Verlegen und Befestigen der Anschlussleitungen darauf achten, dass die maximal zulässigen Temperaturen der Leitungen nicht überschritten werden.

Vorderblech anbauen

Hinweis zu Arbeitsschritt 2:
Max. Drehmoment: 2 Nm



Arbeitsschritte - Erstinbetriebnahme, Inspektion und Wartung

Weitergehende Hinweise zu den Arbeitsschritten siehe jeweils angegebene Seite

	Arbeitsschritte für die Erstinbetriebnahme	Arbeitsschritte für die Inspektion	Arbeitsschritte für die Wartung	Seite
	•	•	•	1. Hinweis zu Wartungsarbeiten..... 60
	•	•	•	2. Wartungsarbeiten am Stirling-Motor..... 60
•	•	•	•	3. Heizungsanlage füllen..... 61
•				4. Heizkessel entlüften..... 62
•				5. Heizungsanlage entlüften..... 64
•	•	•	•	6. Alle heiz- und trinkwasserseitigen Anschlüsse auf Dichtheit prüfen
•				7. Elektrischen Netzanschluss prüfen
•				8. Vitotwin 300-W einschalten..... 64
•				9. Stirling-Brenner freigeben..... 64
•				10. Länderspezifische Netzeinspeisung einstellen..... 65
•				11. Datum Stichtag eingeben..... 66
•				12. Gasart prüfen..... 66
•				13. Gasart umstellen..... 67
•	•	•	•	14. Ruhedruck und Anschlussdruck messen..... 68
•				15. Dichtheitsprüfung AZ-System (Ringspaltmessung) ... 71
	•	•	•	16. Zusatzbrenner ausbauen..... 72
	•	•	•	17. Brennerdichtung und Flammkörper prüfen..... 73
	•	•	•	18. Zünd- und Ionisationselektrode Zusatzbrenner prüfen 74
	•	•	•	19. Zünd- und Ionisationselektrode Stirling-Brenner prüfen..... 74
	•	•	•	20. Heizflächen reinigen und Brenner einbauen..... 76
	•	•	•	21. Kondenswasserablauf prüfen und Siphon reinigen.... 78
		•	•	22. Länge der Dämpfungsfedern Stirlingmotor prüfen..... 78
		•	•	23. Neutralisationseinrichtung prüfen (falls vorhanden)

Arbeitsschritte - Erstinbetriebnahme,... (Fortsetzung)

			Arbeitsschritte für die Erstinbetriebnahme	
			Arbeitsschritte für die Inspektion	
			Arbeitsschritte für die Wartung	Seite
•	•	•	24. Membran-Ausdehnungsgefäß und Druck der Anlage prüfen.....	80
•	•	•	25. Sicherheitsventile auf Funktion prüfen	
•	•	•	26. Abgassystem auf freien Durchgang und Dichtheit prüfen	
•	•	•	27. Elektrische Anschlüsse auf festen Sitzprüfen.....	80
•	•	•	28. Gasführende Teile bei Betriebsdruck auf Dichtheit prüfen.....	80
•	•	•	29. Abgas-Emissionsmessung.....	81
•			30. Regelung an die Heizungsanlage anpassen.....	82
•			31. Heizkennlinie einstellen.....	83
•			32. Estrichtrocknung einstellen.....	84
•			33. Einweisung des Anlagenbetreibers.....	86

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten

Hinweis zu Wartungsarbeiten



Gefahr

Bei Arbeiten an den elektrischen Anschlüssen kann es zu Verletzungen durch elektrischen Strom kommen, wenn der Stirling-Motor noch nicht abgekühlt ist. Außerdem kann es bei Berührung des Stirling-Motors zu Verbrennungen kommen.

- Arbeiten erst durchführen, wenn die Kopftemperatur im Stirling-Motor unter 50 °C abgesunken ist. Die Stirling-Kopftemperatur wird in Parameter 8360 angezeigt (siehe Seite 121).
- Stirling-Motor nicht bewegen oder erschüttern, wenn die elektrischen Anschlüsse vom Stirling-Motor getrennt wurden, oder die Regelung ausgebaut ist.
- Anschlüsse des Betriebskondensators frühestens 7 min nach Außerbetriebnahme des Geräts berühren.
- Arbeiten am Stirling-Brenner, am Zusatzbrenner und am Wärmetauscher erst durchführen, wenn diese abgekühlt sind.
- Bei Arbeiten an wasserführenden Bauteilen darauf achten, dass keine Feuchtigkeit in die Regelung und in das Netzteil gelangt.
- Stirling-Motor nicht mechanisch belasten, beschädigen oder öffnen.

Wartungsarbeiten am Stirling-Motor

Der Stirling-Motor ist weitgehend wartungsfrei. Der Stirling-Generator ist wartungsfrei. Im Stirling-Motor sind keramische Materialien verwendet. Falls dennoch Arbeiten am Stirling-Motor erforderlich sind, darauf achten, dass keine Keramikeilchen gelöst werden.



Gefahr

Freigesetzte Faserstäube können gesundheitliche Schäden verursachen.

Bei Arbeiten am Stirling-Motor geeignete Schutzmaßnahmen ergreifen. Atemschutzmaske P2 tragen. Die Wärmedämmung des Stirling-Motors nicht beschädigen oder mechanisch bearbeiten. Die Vorschriften der Technischen Regeln für Gefahrstoffe (TRGS) beachten.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

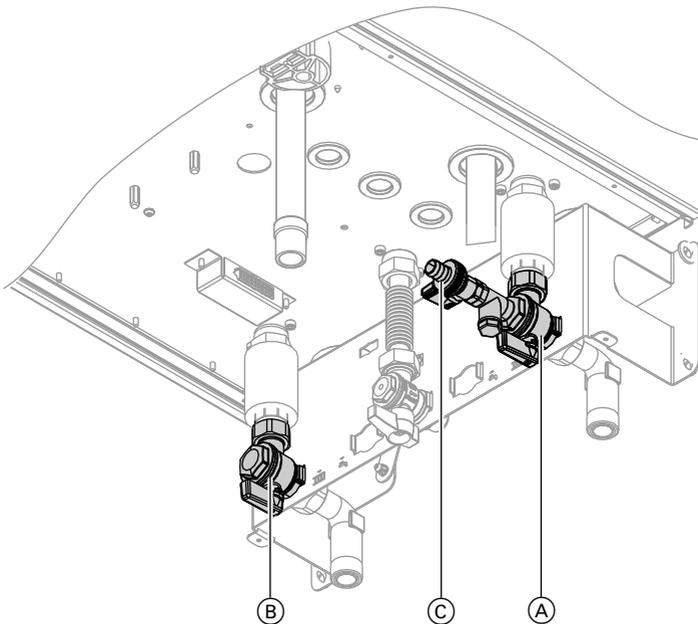
Heizungsanlage füllen



Achtung

Ungeeignetes Füllwasser fördert Ablagerungen und Korrosionsbildung und kann zu Schäden am Heizkessel führen.

- Heizungsanlage vor dem Füllen gründlich spülen.
- Ausschließlich Wasser mit Trinkwasserqualität einfüllen.
- Das Füllwasser vollständig enthärten. Wasserhärte $< 0,02 \text{ mol/m}^3$ ($0,11 \text{ °dH}$). Z.B. mit einer Kleinenthärungsanlage für Heizwasser (siehe Viessmann Preisliste Vitoset). VDI 2035 beachten.



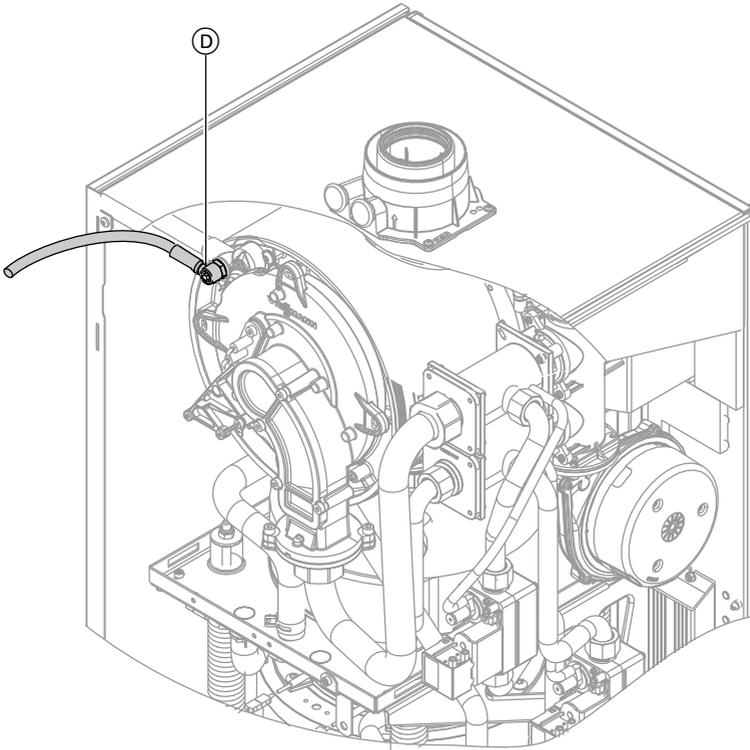
1. Vordruck des Membran-Ausdehnungsgefäßes (bauseits) prüfen.
2. Gasabsperrrhahn schließen.
3. Heizwasserseitige Absperrventile (A) und (B) öffnen.
4. Heizungsanlage an Befüllhahn (C) füllen (Anlagendruck 1,0 bis 2,5 bar).



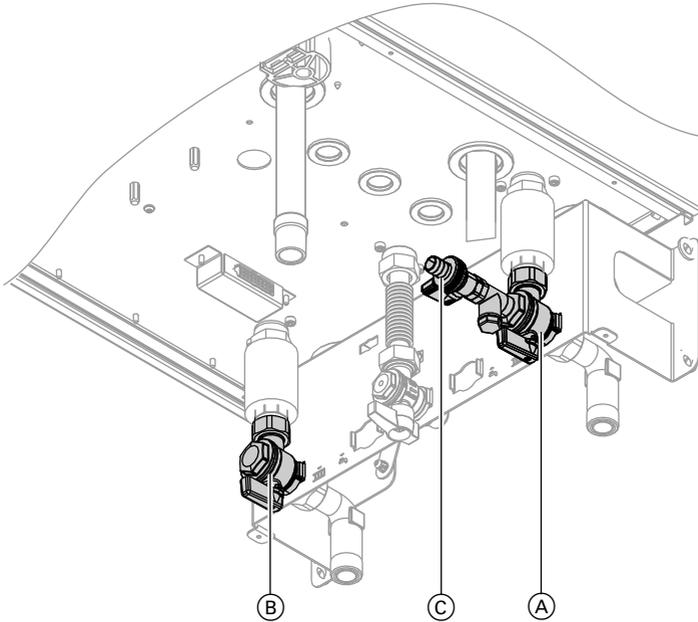
Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

5. Befüllhahn ③ schließen.

Heizkessel entlüften



Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)



1. Heizwasserseitige Absperrventile (A) und (B) schließen (Hebel nach rechts).
2. Ablaufschlauch an Hahn (D) anschließen und mit einem Abwasseranschluss verbinden.
3. Hähne (C) und (D) öffnen und mit Netzdruck so lange entlüften (spülen), bis keine Luftgeräusche mehr hörbar sind.
4. Hähne (C) und (D) schließen, heizwasserseitige Absperrventile (A) und (B) öffnen.
5. Anlagendruck an Befüllhahn (C) auf > 1,0 bar einstellen.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Heizungsanlage entlüften

1. Heizungsanlage an den Heizkörpern entlüften.
Bei Betrieb mit multivalentem Heizwasser-Pufferspeicher, den Heizwasser-Pufferspeicher separat entlüften (siehe Seite 8).
2. Druck der Anlage prüfen.

Vitotwin 300-W einschalten



Achtung

Um Geräteschäden zu vermeiden:

Transportsicherung muss ausgebaut sein.

Stirling-Brenner freigeben

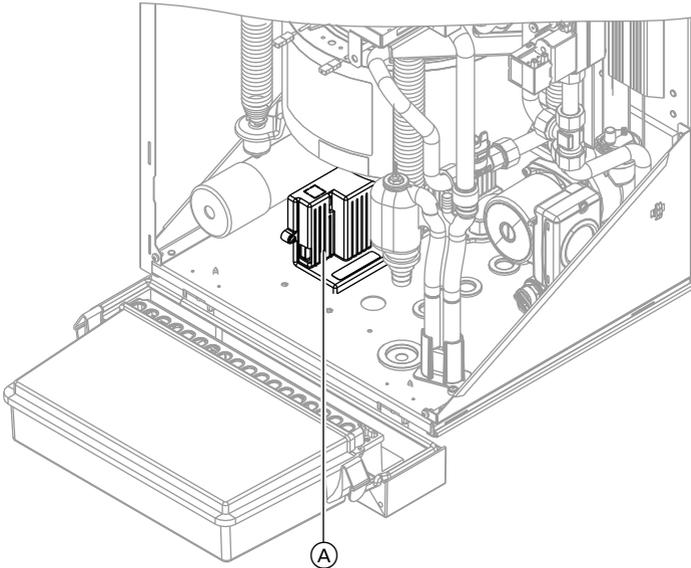
Hinweis zur Erstinbetriebnahme

Der stromerzeugende Teil der Anlage darf erst nach Freigabe durch das Energieversorgungsunternehmen in Betrieb genommen werden. Damit in der evtl. Übergangszeit zwischen Einbau und Freigabe Wärme erzeugt werden kann, geht im Auslieferungszustand nur der Zusatzbrenner in Betrieb.

Zum Betrieb des Stirling-Brenners nach Freigabe durch das Energieversorgungsunternehmen Parameter 7221 auf Wert 0 (Inaktiv) stellen (siehe Seite 120).

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Länderspezifische Netzeinspeisung einstellen



Die Codierschalter an der Vorderseite des Netzteils (A) entsprechend Tabelle auf Seite 66 einstellen.

Codierschalter im Auslieferungszustand



Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Länderspezifische Einstellung der Codierschalter

DE, CH, LU, SI, SK	AT	BE	FR	IT	CZ	GB	NL

Datum Stichtag eingeben

In Parameter 9100 den 01. Januar als Stichtag-Datum eingeben (01.01). Siehe auch Seite 107.

Die Stichtangabe wird für Dokumentationszwecke benötigt, falls eine Steuerrückvergütung für die verbrauchte Gasmenge des Stirlingbrenners beantragt wird.

Gasart prüfen

Das Gerät ist für den Betrieb mit Erdgas E eingerichtet.
Bei Betrieb mit Erdgas LL oder Flüssiggas P müssen die Brenner umgestellt werden (siehe „Gasart umstellen“ auf Seite 67).

1. Gasart und Wobbeindex beim Gasversorgungsunternehmen erfragen.
2. Bei Betrieb mit Erdgas LL oder Flüssiggas P Brenner umstellen (siehe Seite 67).
3. Gasart in Protokoll auf Seite 191 aufnehmen.

Wobbeindexbereiche (gültig bei Luftdruck: 1013 mbar und Temperatur: 15 °C)

Gasart	Wobbeindexbereich	
	kWh/m ³	MJ/m ³
Auslieferungszustand Erdgas E oder Erdgas LL oder Flüssiggas P	11,4 bis 15,2	40,9 bis 54,8
	9,5 bis 12,5	34,3 bis 44,8
	20,3 bis 24,3	72,9 bis 87,3

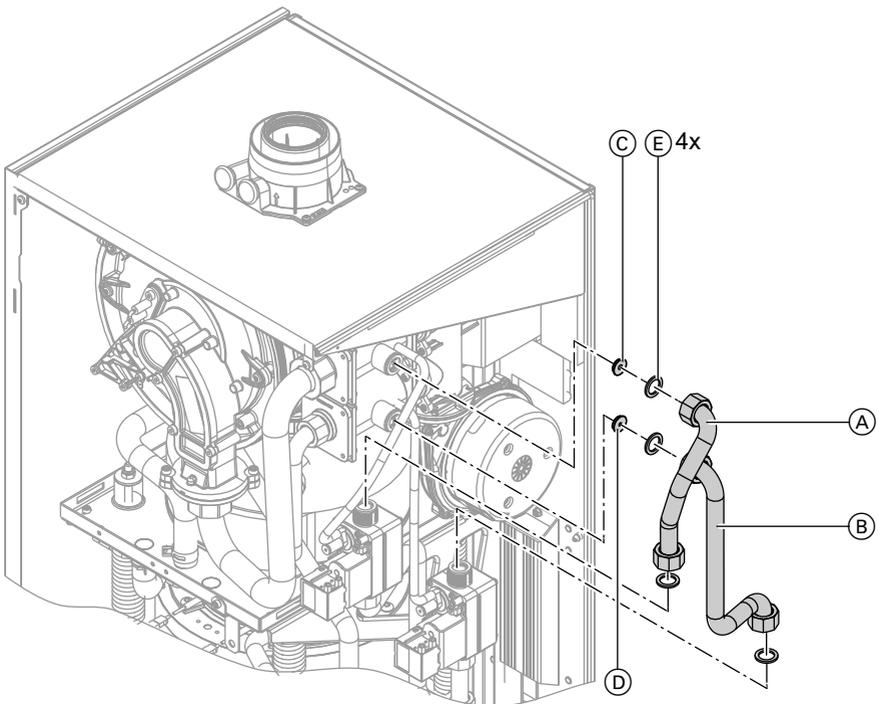
Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Gasart umstellen

Gasblenden an beiden Brennern austauschen. Die Gasblenden liegen dem Heizkessel separat verpackt bei.

Zuordnung Gasblenden

Gasart	Brenner	Kennzeichnung	Bohrung Ø mm
Erdgas E	Stirling	37	3,7
	Zusatz	37	3,7
Erdgas LL	Stirling	42	4,2
	Zusatz	42	4,2
Flüssiggas P	Stirling	30	3,0
	Zusatz	30 <td>3,0</td>	3,0



Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

1. Überwurfmuttern lösen und Gasrohre (A) und (B) herausnehmen.
2. Gasblende Zusatzbrenner (C) und Gasblende Stirling-Brenner (D) herausnehmen und an beiden Brennern neue Gasblende für Erdgas LL oder Flüssiggas P einsetzen (siehe vorhergehende Tabelle).
3. Gasrohre (A) und (B) mit neuen Dichtungen (E) einsetzen und Überwurfmuttern festziehen.
4. CO₂-Gehalt oder O₂-Gehalt für beide Brenner prüfen (siehe Seite 81).
5. Nur bei Flüssiggas P:
Codierung 9589 in „**Feuerungsautomat**“ auf „**Flüssiggas**“ stellen.
6. Vitotwin ausschalten.
7. Vitotwin einschalten.
Die Umstellung auf Flüssiggas P wurde übernommen.
8. Nur bei Flüssiggas P:
Aufkleber „G31“ (liegt den Technischen Unterlagen bei) auf das Oberblech (neben das Typenschild) kleben.



Gefahr

Gasaustritt führt zu Explosionsgefahr.
Gasdichtheit der Verschraubungen prüfen.

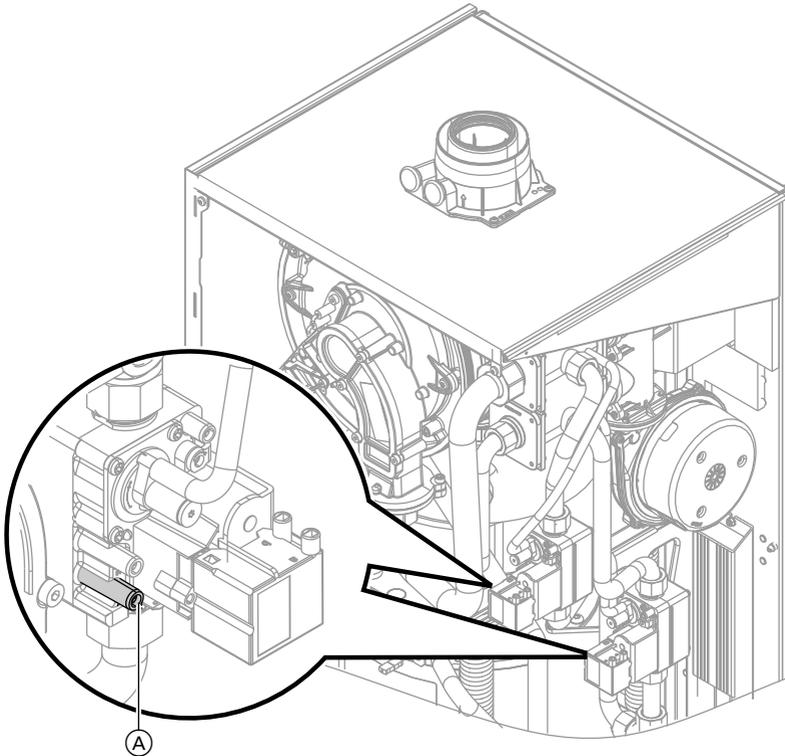
Ruhedruck und Anschlussdruck messen



Gefahr

CO-Bildung als Folge falscher Brennereinstellung kann schwerwiegende Gesundheitsgefährdungen nach sich ziehen.
Vor und nach Arbeiten an Gasgeräten unbedingt eine CO-Messung durchführen.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)



1. Gasabsperrhahn schließen.
 2. Schraube im Mess-Stutzen (A) (IN) am Gaskombiregler lösen, nicht herausdrehen, und Manometer anschließen.
 3. Gasabsperrhahn öffnen.
 4. Ruhedruck messen und Messwert in Protokoll auf Seite 191 aufnehmen.

Sollwert
 - Erdgas: max. 25 mbar
 - Flüssiggas: max. 57,5 mbar
 5. Heizkessel in Betrieb nehmen.
 6. Anschlussdruck (Fließdruck) messen.

Sollwert
 - Erdgas: 20 mbar
 - Flüssiggas: 50 mbar
- Hinweis**
Zur Messung des Anschlussdruckes geeignete Messgeräte mit einer Auflösung von min. 0,1 mbar verwenden.



Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

7. Messwert in Protokoll auf Seite 191 aufnehmen.
Maßnahme entsprechend der folgenden Tabelle treffen.

8. Heizkessel außer Betrieb nehmen, Gasabsperrhahn schließen, Manometer abnehmen, Mess-Stutzen (A) mit Schraube verschließen.

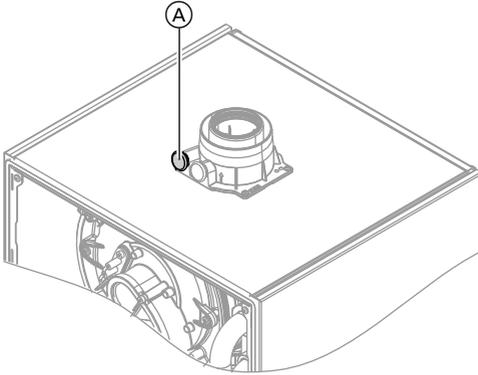
9.  **Gefahr**
Gasaustritt an Mess-Stutzen führt zu Explosionsgefahr. Gasdichtheit prüfen.

Gasabsperrhahn öffnen, Gerät in Betrieb nehmen und Gasdichtheit am Mess-Stutzen (A) prüfen.

Anschlussdruck (Fließdruck)	Maßnahmen
bei Erdgas:	
■ unter 17,4 mbar	Keine Inbetriebnahme vornehmen und das Gasversorgungsunternehmen (GVU) benachrichtigen.
■ 17,4 bis 25 mbar	Heizkessel in Betrieb nehmen.
■ über 25 mbar	Separaten Gasdruckregler der Anlage vorschalten und Vordruck auf 20 mbar einstellen. Gasversorgungsunternehmen (GVU) benachrichtigen.
bei Flüssiggas:	
■ unter 42,5 mbar	Keine Inbetriebnahme vornehmen und das Gasversorgungsunternehmen (GVU) benachrichtigen.
■ 42,5 bis 57,5 mbar	Heizkessel in Betrieb nehmen.
■ über 57,5 mbar	Separaten Gasdruckregler der Anlage vorschalten und Vordruck auf 50 mbar einstellen. Gasversorgungsunternehmen (GVU) benachrichtigen.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Dichtheitsprüfung AZ-System (Ringspaltmessung)



Ⓐ Verbrennungsluftöffnung

Für die gemeinsam mit dem Gas-Wandkessel geprüften Abgas-/Zuluftsysteme entfällt die Dichtheitsprüfung (Überdruckprüfung) durch den Bezirksschornsteinfegermeister bei der Inbetriebnahme.

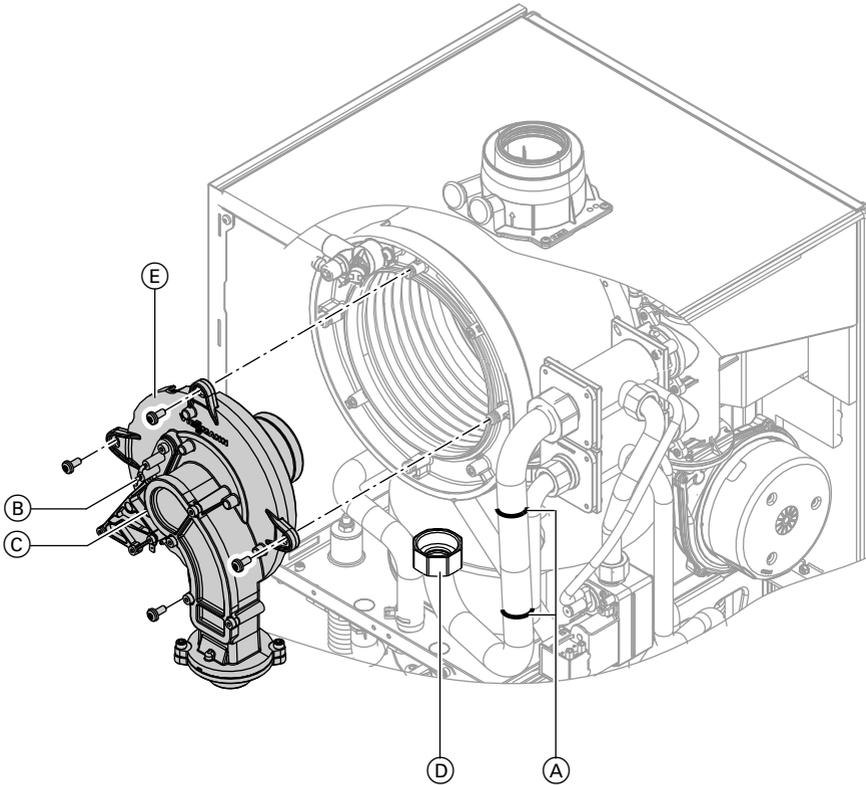
In diesem Fall empfehlen wir, dass der Heizungsfachbetrieb bei der Inbetriebnahme der Anlage eine vereinfachte Dichtheitsprüfung durchführt. Dafür ist es ausreichend, die CO_2 - oder die O_2 -Konzentration in der Verbrennungsluft im Ringspalt der AZ-Leitung zu messen.

Falls die CO_2 -Konzentration kleiner als 0,2 % oder die O_2 -Konzentration größer als 20,6 % ist, gilt die Abgasleitung als ausreichend dicht.

Falls größere CO_2 - oder kleinere O_2 -Werte gemessen werden, ist eine Druckprüfung der Abgasleitung bei einem statischen Überdruck von 200 Pa erforderlich.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Zusatzbrenner ausbauen



1. Netzschalter an der Regelung und Netzspannung ausschalten.
2. Gasabsperrrhahn schließen und sichern.
3. Wiederverschießbare Leitungsbinder (A) am Gas-Luftkanal Zusatzbrenner lösen.
4. Elektrische Leitungen von Zündelektrode (B) und Ionisationselektrode (C) und Erdungsleitung abziehen.
5. Überwurfmutter am Gas-/Luftkanal (D) lösen.
6. Vier Schrauben am Brennerdeckel lösen und Brenner (E) abnehmen.



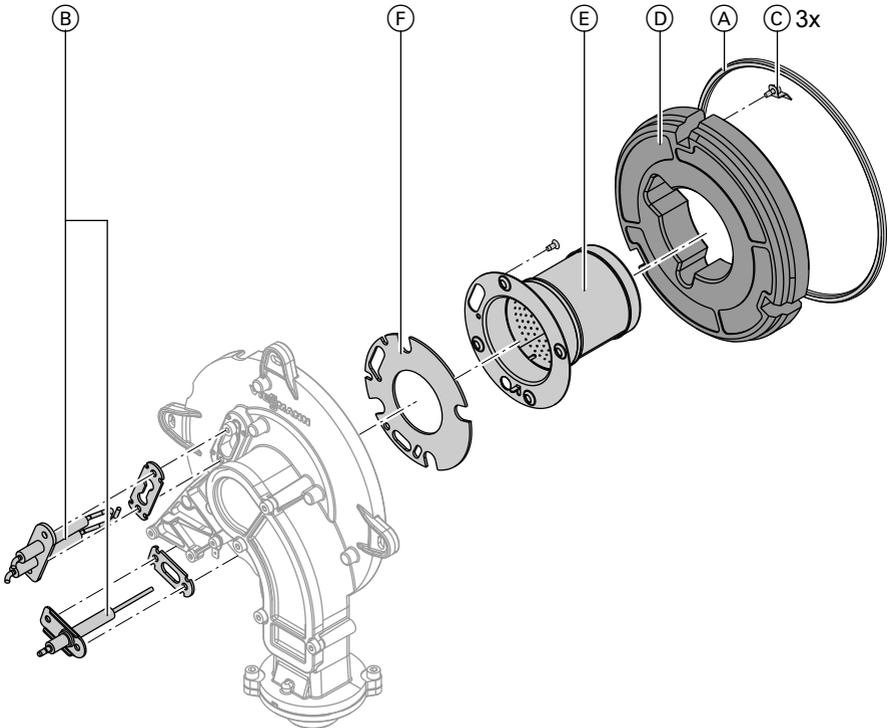
Achtung

Beschädigungen am Drahtgewebe beeinträchtigen die Funktion des Brenners.
Brenner nicht auf Flammkörper ablegen!

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Brennerdichtung und Flammkörper prüfen

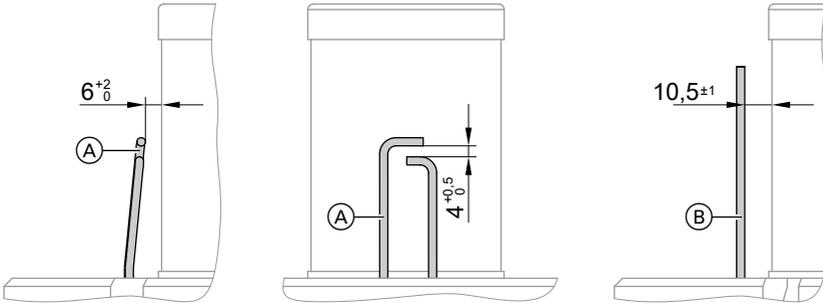
Brennerdichtung (A) und Flammkörper (E) auf Beschädigungen prüfen, falls erforderlich austauschen.



1. Elektroden (B) ausbauen.
2. Drei Halteklammern (C) am Wärmedämmring (D) lösen und Wärmedämmring (D) abnehmen.
3. Vier Torxschrauben lösen und Flammkörper (E) mit Dichtung (F) abnehmen.
4. Neuen Flammkörper (E) mit neuer Dichtung (F) einsetzen und befestigen.
Anzugsdrehmoment: 3,5 Nm.
5. Wärmedämmring (D) anbauen.
6. Elektroden (B) anbauen.
Anzugsdrehmoment: 4,5 Nm.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Zünd- und Ionisationselektrode Zusatzbrenner prüfen



(A) Zündelektroden

(B) Ionisationselektrode

1. Elektroden auf Abnutzung und Verschmutzung prüfen.
2. Elektroden mit kleiner Bürste (keine Drahtbürste) oder Schleifpapier reinigen.
3. Abstände prüfen. Sind die Abstände nicht in Ordnung oder die Elektroden beschädigt, Elektroden mit Dichtung austauschen und ausrichten. Befestigungsschrauben für Elektroden mit 4,5 Nm Drehmoment festziehen.

Zünd- und Ionisationselektrode Stirling-Brenner prüfen

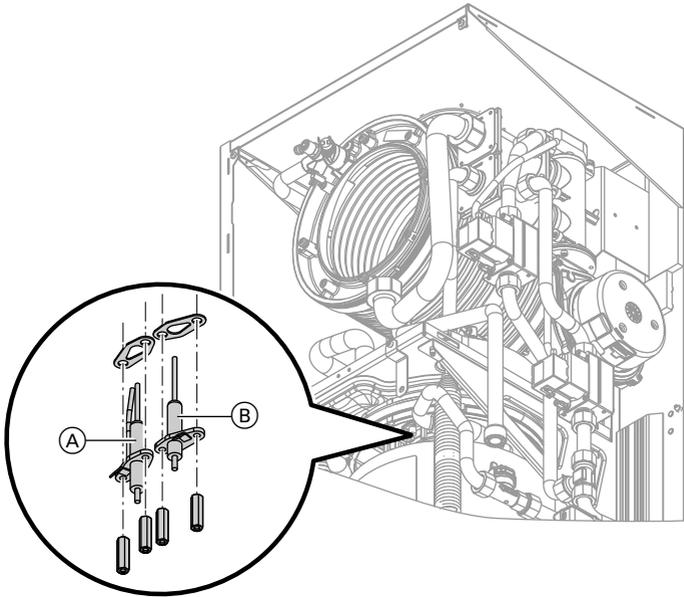


Gefahr

Der Stirling-Motor enthält Bauteile aus Keramikfasern. Unsachgemäßes Vorgehen beim Ausbau der Elektroden kann zum Austritt von Keramikfasern führen.

Atemschutzmaske P2 tragen.
Die Vorschriften der Technischen Regeln für Gefahrstoffe (TRGS) 521 beachten.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)



Ⓐ Zündelektroden

1. Leitungen von den Elektroden abziehen.
2. Muttern lösen und Elektroden ausbauen.
3. Elektroden auf Abnutzung und Verschmutzung prüfen.
4. Elektroden mit kleiner Bürste (keine Drahtbürste) oder Schleifpapier reinigen.

Ⓑ Ionisationselektrode

5. Sind die Elektroden beschädigt, Elektroden mit Dichtung austauschen. Befestigungsschrauben für Elektroden mit 1,5 Nm Drehmoment festziehen.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

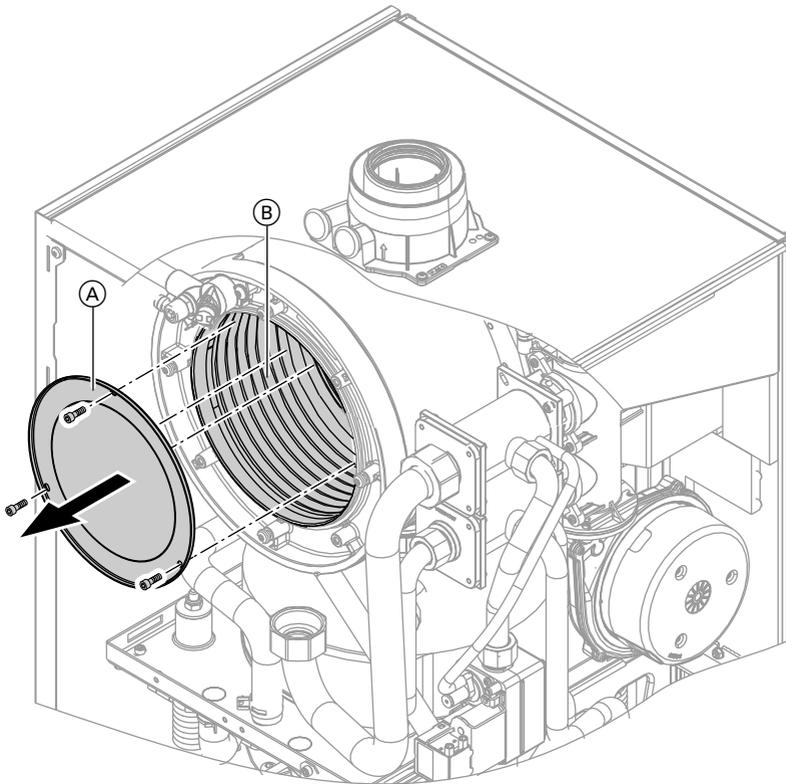
Heizflächen reinigen und Brenner einbauen



Achtung

Kratzer an Teilen, die mit Abgas in Berührung kommen, können zu Korrosion führen.

Heizflächen nicht ausbürsten!



1. Trennblech (A) aus der Heizfläche (B) ausbauen.



Achtung

Der Stirling-Brenner kann durch eintretende Flüssigkeit beschädigt werden. Öffnung im hinteren, unteren Bereich der Heizfläche (B) verschließen (mit Klebeband zukleben).

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

3. Ablagerungen von den Heizfläche (B) der Brennkammer absaugen.
4. Falls erforderlich Heizfläche (B) mit leicht sauren, chloridefreien Reinigungsmitteln auf Basis von Phosphorsäure einsprühen und min. 20 min einwirken lassen.
5. Heizflächen (B) gründlich mit Wasser spülen.
6. Öffnung in der Heizfläche (B) wieder freilegen.
7. Trennblech (A) wieder einbauen und Schrauben mit 1,5 Nm Drehmoment anziehen.
8. Brenner einsetzen und Schrauben mit 8,5 Nm Drehmoment über Kreuz anziehen.
9. Gas-/Luftkanal mit neuer Dichtung anbauen. Überwurfmutter mit 100 Nm Drehmoment anziehen.
10. Dichtheit der gaseitigen Anschlüsse prüfen.
11. Elektrische Leitungen auf die entsprechenden Bauteile stecken.

**Gefahr**

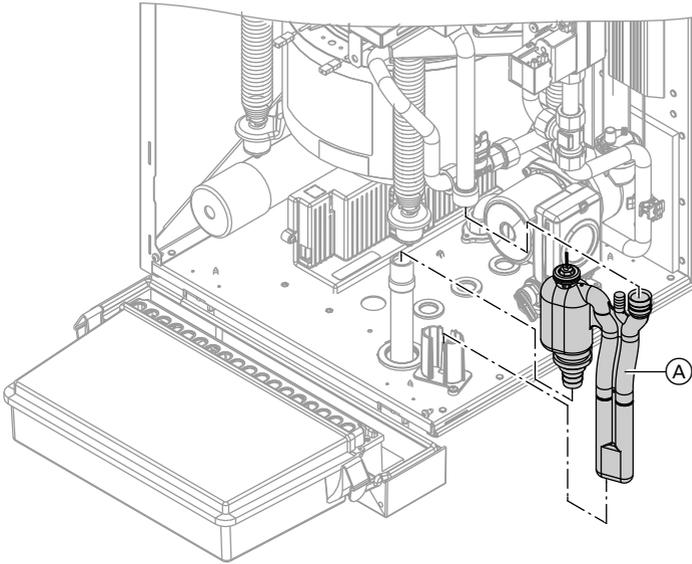
Gasaustritt führt zu Explosionsgefahr.
Gasdichtheit der Verschraubung prüfen.

Hinweis

Auf richtige Einbaulage des Trennblechs achten.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Kondenswasserablauf prüfen und Siphon reinigen



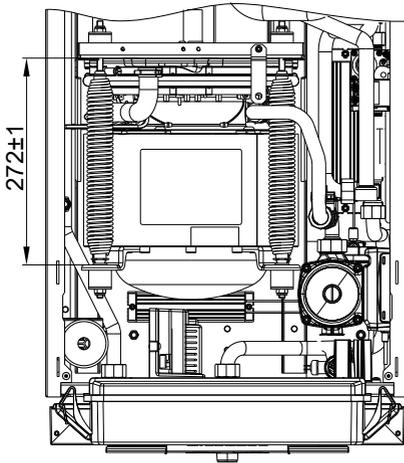
1. Ungehinderten Abfluss des Kondenswassers am Siphon prüfen.
2. Siphon (A) ausbauen und reinigen (spülen).
3. Siphon (A) über Zulauföffnung mit Wasser füllen und wieder einbauen.

Länge der Dämpfungsfedern Stirlingmotor prüfen

Hinweis

Die Federlänge muss nur geprüft und eingestellt werden, wenn Stirlingmotor, gekühlte Platine, Omega-Dichtung oder Federn ausgetauscht wurden.

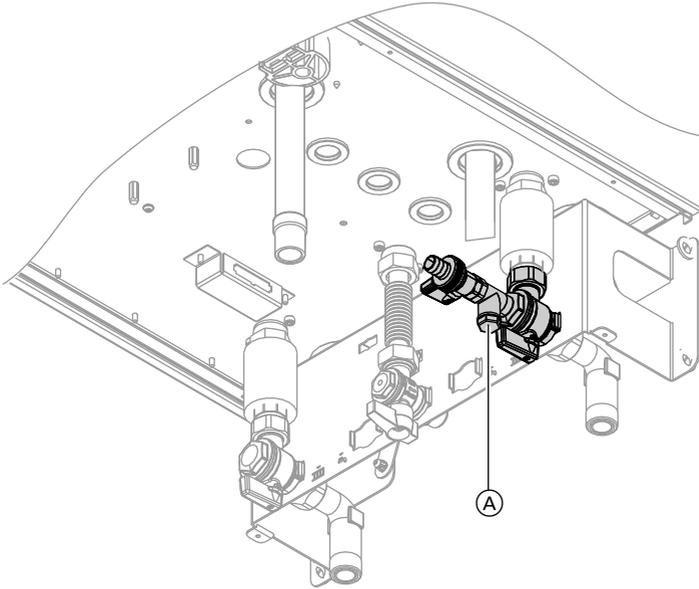
Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)



Falls erforderlich, Länge durch Drehen der **oberen** Muttern an den vier Haltestäben ändern.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Membran-Ausdehnungsgefäß und Druck der Anlage prüfen



Vordruck des Membran-Ausdehnungsgefäßes (bauseits, an Anschluss (A)) prüfen, ggf. nachfüllen.

Elektrische Anschlüsse auf festen Sitz prüfen

1. Alle elektrischen Leitungen auf festen Sitz prüfen.
2. Elektrische Leitungen am Stirlingmotor auf Bruch- und Scheuerstellen prüfen. Beschädigte Leitungen austauschen.

Gasführende Teile bei Betriebsdruck auf Dichtheit prüfen



Gefahr

Gasaustritt führt zu Explosionsgefahr.
Gasführende Teile auf Gasdichtheit prüfen.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Hinweis

Zur Dichtheitsprüfung nur geeignete und zugelassene Lecksuchmittel (EN 14291) und Geräte verwenden. Lecksuchmittel mit ungeeigneten Inhaltsstoffen (z.B. Nitrite, Sulfide) können zu Materialschäden führen.

Lecksuchmittel-Rückstände nach der Prüfung entfernen.

Abgas-Emissionsmessung

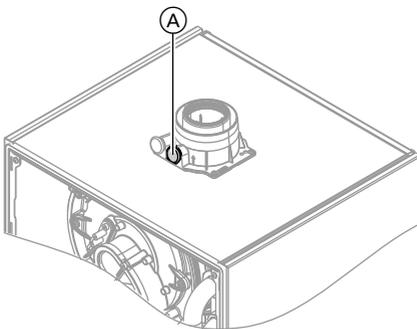
Der CO₂-Gehalt oder O₂-Gehalt muss in folgendem Bereich liegen:

„Stirl' + Zus'br max“ (max. Wärmeleistung)	CO ₂ -Gehalt	O ₂ -Gehalt
Erdgas	8,5 – 9,5 %	3,5 – 5,6 %
Flüssiggas	9,9 – 10,9 %	4,3 – 5,9 %

Liegt der gemessene CO₂- oder O₂-Wert außerhalb des entsprechenden Bereichs:

1. Dichtheit des AZ-Systems prüfen (siehe Seite 71).
2. Ruhedruck und Anschlussdruck prüfen (siehe Seite 68).

Messung durchführen



1. Abgasanalysegerät an Messöffnung (A) (Anschluss Abgas am Kesselanschluss-Stück) anschließen.
2. Gasabsperrhahn öffnen, Heizkessel in Betrieb nehmen und Wärmeanforderung herbeiführen.
3. „Stirl' + Zus'br max“ einstellen (siehe Seite 82).
4. CO₂-Gehalt prüfen. Weicht der Wert von den vorgenannten Bereichen ab, Maßnahmen von Seite 81 durchführen.



Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

5. Nach der Prüfung  drücken.
6. Wert in Protokoll auf Seite 191 eintragen.

Einstellung maximale Wärmeleistung

1. Falls erforderlich so oft Taste „ESC“ drücken, bis die Grundanzeige erscheint.
2. Taste  drücken, die Schornsteinfegerfunktion (siehe Seite 167) ist aktiviert.
3. „OK“ drücken.
Im Display blinkt „**Stirl'br min**“.
4. Mit Drehknopf  „**Stirl' + Zus'br max**“ auswählen.
5. Mit „OK“ bestätigen.

Regelung an die Heizungsanlage anpassen

Hinweis

*Die Regelung muss je nach Ausstattung der Anlage angepasst werden.
Konfiguration siehe zutreffende Anlagenausführung ab Seite 8.*

Konfiguration aufrufen

1. „OK“ drücken.
In der Anzeige erscheint „**Datum und Uhrzeit**“.
2. Um in die weiteren Bedienebenen zu gelangen  min. 3 s lang drücken.
3. Mit dem Drehknopf Bedienebene „**Inbetriebsetzung**“ auswählen.
4. Mit „OK“ bestätigen.
5. Mit Drehknopf „**Voreinstellung**“ auswählen.
6. Mit „OK“ bestätigen.
7. Drehknopf drehen, bis der gewünschte Menüpunkt markiert ist.
8. Mit „OK“ den ausgewählten Punkt bestätigen.
Der einstellbare Wert blinkt.
9. Mit Drehknopf den gewünschten Wert/Funktion einstellen.
10. Mit „OK“ den ausgewählten Punkt bestätigen.
Der Wert blinkt nicht mehr und ist damit übernommen.
Auflistung aller Codierungen zur Konfiguration siehe Seite 110.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Heizkennlinie einstellen

Die Heizkennlinie stellt den Zusammenhang zwischen Außentemperatur und Kesselwasser- bzw. Vorlauftemperatur dar.

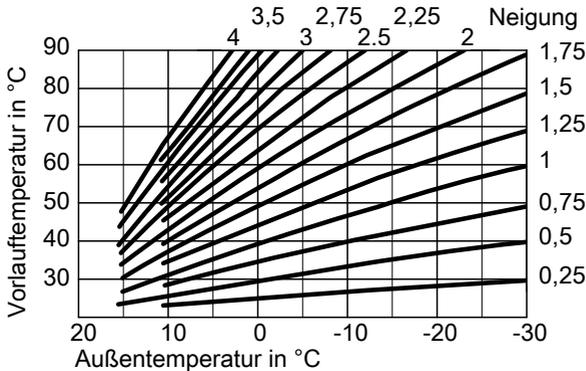
Vereinfacht: je niedriger die Außentemperatur, desto höher die Kesselwasser- bzw. Vorlauftemperatur.

Von der Kesselwasser- bzw. Vorlauftemperatur ist wiederum die Raumtemperatur abhängig.

Neigung und Niveau der Heizkennlinie können verändert werden (siehe folgende Tabelle).

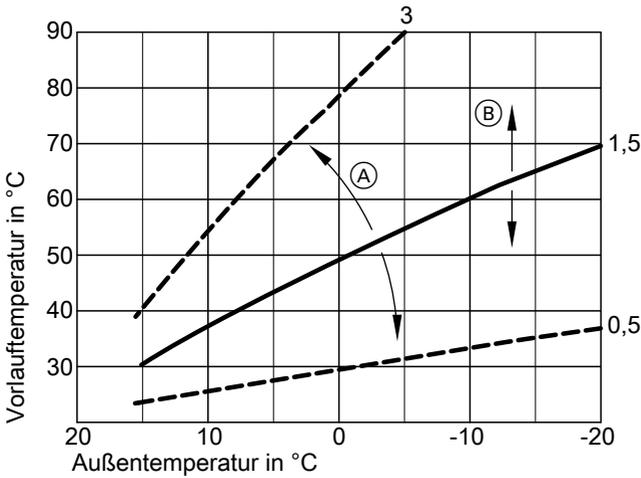
Im Auslieferungszustand eingestellt:

- Neigung = 1,4
- Niveau = 0



Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Einstellungen Heizkennlinie



Heizkennlinie für jeden Heizkreis separat einstellen.

Funktion (Codierung)	Codierung			Einstellbereich	Auslieferungszustand
	Heizkreis 1	Heizkreis 2	Heizkreis 3		
„Kennlinie Steilheit“ (A) (Neigung)	720	1020	1320	0,10 - 4,00	1,40
„Kennlinie Verschiebung“ (B) (Niveau)	721	1021	1321	-4,5 - 4,5	0,0
„Kennlinie Adaption“ (Automatische Anpassung)	726	1026	1326	Aus - Ein	Aus

Estrichtrocknung einstellen

Die Funktion ermöglicht die Trocknung von Estrichen während der Bauphase. Dazu müssen unbedingt die Angaben des Estrich-Herstellers berücksichtigt werden.

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)

Bei aktivierter Estrichrocknung wird die Heizkreispumpe des Heizkreises eingeschaltet und die Vorlauftemperatur auf dem eingestellten Profil gehalten. Der „**Vorlaufsollwert Minimum**“ und der „**Vorlaufsollwert Maximum**“ für das Profil des jeweiligen Heizkreises sind einstellbar (Codierungen 740, 741, 1040, 1041, 1340, 1341). Nach Beendigung (25 Tage) wird der Heizkreis automatisch mit den eingestellten Parametern geregelt.

Die Funktion wird beendet, wenn der eingestellte Zeitraum abgelaufen ist oder wenn die Einstellung auf „**Aus**“ gestellt wird.

EN 1264 beachten.

Das vom Heizungsfachmann zu erstellende Protokoll muss folgende Angaben zum Aufheizen enthalten:

- Aufheizdaten mit den jeweiligen Vorlauftemperaturen
- Erreichte max. Vorlauftemperatur
- Betriebszustand und Außentemperatur bei Übergabe

Zur Einstellung der Estrichrocknung zuerst den betreffenden Heizkreis auswählen.

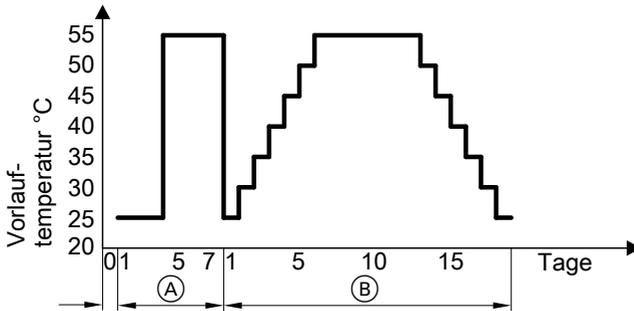
„Estrich-Funktion“ (Codierung 850; 1150; 1450)

Hinweis

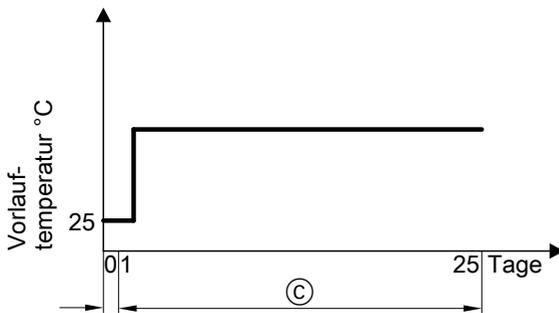
Die Funktion Estrichrocknung ist nur bei Heizkreisen mit Mischer sinnvoll.

Einstellung	Bedeutung/Wirkung
„Aus“	Funktion nicht aktiv
„Funktionsheizen“	Der erste Bereich des Temperaturprofils (A) wird durchfahren
„Belegreifheizen“	Der zweite Bereich des Temperaturprofils (B) wird durchfahren
„Funktions-/Belegreifheizen“	Der erste und zweite Bereich des Temperaturprofils (A) und (B) wird durchfahren
„Manuell“	Konstante Vorlauftemperatur mit dem in „Estrich Sollwert manuell“ (Codierung 851; 1151; 1451) eingestellten Wert (C)

Weitere Angaben zu den Arbeitsschritten (Fortsetzung)



Vorlauftemperatur nach Temperaturprofil



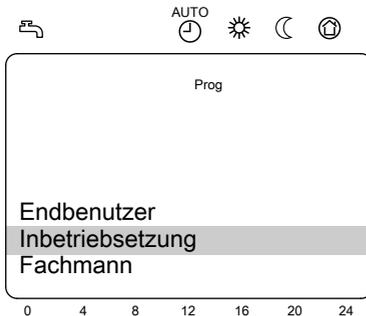
Konstante Vorlauftemperatur

Einweisung des Anlagenbetreibers

Der Ersteller der Anlage hat dem Betreiber der Anlage die Bedienungsanleitung zu übergeben und ihn in die Bedienung einzuweisen.

Codierungen aufrufen

1. „OK“ drücken, um in das Menü zu gelangen.
In der Anzeige erscheint **„Datum und Uhrzeit“**.
In dieser Bedienebene können alle Codierungen geändert werden, die mit E (Endbenutzerebene) gekennzeichnet sind.
2. Um in die weiteren Bedienebenen F1 (Inbetriebsetzungsebene) und F2 (Fachmannebene) zu gelangen „ \square “ min. 3 s lang drücken.
3. Mit Drehknopf „ \leftarrow +“ die Bedienebene **„Inbetriebsetzung“** oder **„Fachmann“** auswählen.



In der Bedienebene **„Inbetriebsetzung“** sind die wichtigsten Parameter für die Inbetriebnahme erreichbar. In der Bedienebene **„Fachmann“** sind seltener benötigte Parameter und Funktionen für Wartung und Service erreichbar.

4. Mit „OK“ die ausgewählte Bedienebene bestätigen.

Hinweis

Die Bedienebene F2 ist durch ein Passwort (im Auslieferungszustand „12345“) geschützt. Mit Drehknopf „ \leftarrow +“ die Ziffern wählen und mit „OK“ bestätigen. Das Passwort ist über die Codierung „6346“ änderbar.

5. Drehknopf „ \leftarrow +“ drehen, bis der gewünschte Funktionsbereich markiert ist.
6. Mit „OK“ den ausgewählten Punkt bestätigen.
7. Drehknopf „ \leftarrow +“ drehen, bis der gewünschte Menüpunkt markiert ist. Die zugehörige Codierungs-Nr. wird im Display hinter **„PROG“** angezeigt.
8. Mit „OK“ den ausgewählten Punkt bestätigen.
Der einstellbare Wert blinkt.
9. Mit Drehknopf „ \leftarrow +“ den gewünschten Wert einstellen.
10. Mit „OK“ den eingestellten Wert bestätigen.
Der Wert blinkt nicht mehr und ist damit übernommen.

Codierungen ändern

„Datum und Uhrzeit“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Uhrzeit“	1	E	00:00 bis 23:59	–
„Datum“	2	E	01.01 bis 31.12	–
„Jahr“	3	E	2004 bis 2099	–
„Sommerzeitbeginn“	5	F2	01.01 bis 31.12	25.03
„Sommerzeitende“	6	F2	01.01 bis 31.12	25.10

„Bedieneinheit“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Sprache“	20	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Englisch“ ■ „Deutsch“ ■ „Französisch“ ■ „Italienisch“ ■ „Niederländisch“ ■ „Spanisch“ ■ „Slowenisch“ ■ „Dänisch“ ■ „Tschechisch“ ■ „Slovakisch“ 	„Deutsch“
„Info“	22	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Temporär“ ■ „Permanent“ 	„Temporär“
„Sperrung Bedienung“	26	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Ein“ 	„Aus“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Sperre Programmierung“ Sperre wieder aufheben: 1. Tasten „ESC“ und „OK“ 3 s lang gleichzeitig drücken. 2. Codierung 26 oder 27 wieder auf „Aus“ stellen.	27	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Ein“ 	„Aus“
„Direktverstellung“ <ul style="list-style-type: none"> ■ Automatisches Speichern: Eine Codierungsänderung (über Drehknopf) wird sowohl durch Drücken von „OK“, als auch ohne Bestätigung (Time out) übernommen. ■ Speichern mit Bestätigung: Eine Codierungsänderung (über Drehknopf) wird nur durch Drücken von „OK“ übernommen. 	28	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Speichern automatisch“ ■ „Speichern mit Bestätigung“ 	„Speichern mit Bestätigung“

Mit den folgenden Codieradressen wird die Zuordnung einer Fernbedienung und deren Wirkung auf die Heizkreise eingestellt. Die Codieradressen 40, 42, 47 und 54 werden nur an der Fernbedienung angezeigt.

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Einsatz als“ Siehe separate Unterlagen Fernbedienung.	40	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Raumgerät 1“ ■ „Raumgerät 2“ ■ „Raumgerät 3/P“ ■ „Bediengerät 1“ ■ „Bediengerät 2“ ■ „Bediengerät 3/P“ ■ „Servicegerät“ 	- - -
„Zuordnung Gerät 1“	42	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Heizkreis 1“ ■ „Heizkreis 1 und 2“ ■ „Heizkreis 1 und 3“ ■ „Alle Heizkreise“ 	„Heizkreis 1“
„Bedienung HK2“	44	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Gemeinsam mit HK1“ ■ „Unabhängig“ 	„Gemeinsam mit HK1“
„Bedienung HK3/P“	46	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Gemeinsam mit HK1“ ■ „Unabhängig“ 	„Gemeinsam mit HK1“
„Raumtemperatur Gerät 1“	47	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nur für Heizkreis 1“ ■ „Für alle zugeord' Heizkreise“ 	„Für alle zugeord' Heizkreise“
„Präsenztaste Gerät 1“ (Sparbetrieb, siehe Bedienungsanleitung: Raumtemperatur für einige Stunden ändern)	48	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Keine“ ■ „Nur für Heizkreis 1“ ■ „Für alle zugeord' Heizkreise“ 	„Nur für Heizkreis 1“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Korrektur Raumfühler“	54	F2	-3 bis 3 °C	0,0
„Software-Version“	70	F2	00.0 bis 99.9	

„Funk“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
----------	-----------	-------------	-----------------------	----------------------

Die folgenden Codieradressen werden nur in Verbindung mit einer Fernbedienung und nur an der Fernbedienung angezeigt.

„Raumgerät 1“	130	F1	„Gerät löschen?“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	
„Raumgerät 2“	131	F1	„Gerät löschen?“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	
„Raumgerät 3/P“	132	F1	„Gerät löschen?“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	
„Aussenfühler“	133	F1	„Gerät löschen?“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	
„Repeater“	134	F1	„Gerät löschen?“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	
„Bediengerät 1“	135	F1	„Gerät löschen?“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	
„Bediengerät 2“	136	F1	„Gerät löschen?“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	



Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Bediengerät 3/P“	137	F1	„Gerät löschen?“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	
„Servicegerät“	138	F1	„Gerät löschen?“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	
„Alle Geräte löschen“	140	F1	„Alle Geräte löschen“ ■ „Ja“ ■ „Nein“	

„Zeitprogramm Heizkreis 1“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Vorwahl“	500	E	■ „Mo - So“ ■ „Mo - Fr“ ■ „Sa - So“ ■ Jeder Wochentag einzeln	„Mo - So“
„1. Phase Ein“	501	E	00:00 bis 24:00	06:00
„1. Phase Aus“	502	E	00:00 bis 24:00	22:00
„2. Phase Ein“	503	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„2. Phase Aus“	504	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„3. Phase Ein“	505	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„3. Phase Aus“	506	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„Standardwerte“ (Alle Zeitphasen im Zeitprogramm Heizkreis 1 werden auf Werkseinstellung zurückgestellt)	516	E	■ „Nein“ ■ „Ja“	„Nein“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

„Zeitprogramm Heizkreis 2“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Vorwahl“	520	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Mo - So“ ■ „Mo - Fr“ ■ „Sa - So“ ■ Jeder Wochentag einzeln 	„Mo - So“
„1. Phase Ein“	521	E	00:00 bis 24:00	06:00
„1. Phase Aus“	522	E	00:00 bis 24:00	22:00
„2. Phase Ein“	523	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„2. Phase Aus“	524	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„3. Phase Ein“	525	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„3. Phase Aus“	526	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„Standardwerte“ (Alle Zeitphasen im Zeitprogramm Heizkreis 2 werden auf Werkseinstellung zurückgestellt)	536	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Nein“

„Zeitprogramm Heizkreis 3“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Vorwahl“	540	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Mo - So“ ■ „Mo - Fr“ ■ „Sa - So“ ■ Jeder Wochentag einzeln 	„Mo - So“
„1. Phase Ein“	541	E	00:00 bis 24:00	06:00
„1. Phase Aus“	542	E	00:00 bis 24:00	22:00
„2. Phase Ein“	543	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„2. Phase Aus“	544	E	00:00 bis 24:00	- :- -
„3. Phase Ein“	545	E	00:00 bis 24:00	- :- -

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„3. Phase Aus“	546	E	00:00 bis 24:00	- -: -
„Standardwerte“ (Alle Zeitphasen im Zeitprogramm Heizkreis 3 werden auf Werkseinstellung zurückgestellt)	556	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Nein“

„Zeitprogramm 4/TWW“ (Trinkwasser)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Vorwahl“	560	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Mo - So“ ■ „Mo - Fr“ ■ „Sa - So“ ■ Jeder Wochentag einzeln 	„Mo - So“
„1. Phase Ein“	561	E	00:00 bis 24:00	06:00
„1. Phase Aus“	562	E	00:00 bis 24:00	22:00
„2. Phase Ein“	563	E	00:00 bis 24:00	- -: -
„2. Phase Aus“	564	E	00:00 bis 24:00	- -: -
„3. Phase Ein“	565	E	00:00 bis 24:00	- -: -
„3. Phase Aus“	566	E	00:00 bis 24:00	- -: -
„Standardwerte“ (Alle Zeitphasen im Zeitprogramm 4 werden auf Werkseinstellung zurückgestellt)	576	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Nein“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

„Zeitprogramm 5“ (Stromanforderungsfunktion/Externe Anforderung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Vorwahl“	600	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Mo - So“ ■ „Mo - Fr“ ■ „Sa - So“ ■ Jeder Wochentag einzeln 	„Mo - So“
„1. Phase Ein“	601	E	00:00 bis 24:00	06:00
„1. Phase Aus“	602	E	00:00 bis 24:00	22:00
„2. Phase Ein“	603	E	00:00 bis 24:00	--:--
„2. Phase Aus“	604	E	00:00 bis 24:00	--:--
„3. Phase Ein“	605	E	00:00 bis 24:00	--:--
„3. Phase Aus“	606	E	00:00 bis 24:00	--:--
„Standardwerte“ (Alle Zeitphasen im Zeitprogramm 5 werden auf Werkseinstellung zurückgestellt)	616	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Nein“

„Ferienprogramm Heizkreis 1“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Ferien Heizkreis 1“: „Beginn“ (Erster Tag)	642	E	01.01 bis 31.12	--:--
„Ferien Heizkreis 1“: „Ende“ (Letzter Tag)	643	E	01.01 bis 31.12	--:--
„Betriebsniveau“	648	E	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Frostschutz“ ■ „Reduziert“ 	„Frostschutz“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

„Ferienprogramm Heizkreis 2“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Ferien Heizkreis 2“: „Beginn“ (Erster Tag)	652	E	01.01 bis 31.12	- - - -
„Ferien Heizkreis 2“: „Ende“ (Letzter Tag)	653	E	01.01 bis 31.12	- - - -
„Betriebsniveau“	658	E	■ „Frostschutz“ ■ „Reduziert“	„Frostschutz“

„Ferienprogramm Heizkreis 3“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Ferien Heizkreis 3“: „Beginn“ (Erster Tag)	662	E	01.01 bis 31.12	- - - -
„Ferien Heizkreis 3“: „Ende“ (Letzter Tag)	663	E	01.01 bis 31.12	- - - -
„Betriebsniveau“	668	E	■ „Frostschutz“ ■ „Reduziert“	„Frostschutz“

„Heizkreis 1“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Komfortsollwert“	710	E	6 bis 35 °C	20,0
„Reduziertsollwert“	712	E	6 bis 35 °C	14,0
„Frostschutzsollwert“	714	F2	4 bis 35 °C	4,0
„Kennlinie Steilheit“ (siehe Seite 83)	720	F1	0,10 bis 4,00	1,40
„Kennlinie Verschiebung“ (siehe Seite 83)	721	F1	- 4,5 bis 4,5 °C	0,0
„Sommer-/Winterheizgrenze“ (siehe Seite 166)	730	F1	- - -/8 bis 30 °C	18
„Tagesheizgrenze“ (siehe Seite 166)	732	F2	- - -/ 10 bis 10 °C	0

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Vorlaufsollwert Minimum“	740	F2	8 bis 95 °C	20
„Vorlaufsollwert Maximum“	741	F2	8 bis 95 °C	80
„Raumeinfluss“	750	F2	-- -/0 bis 100 %	0
„Typ Raumregler“ (siehe Seite 167)	759	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Manuell“ ■ „Radiator schnell“ ■ „Radiator mittel“ ■ „Radiator träge“ ■ „Fußboden schnell“ ■ „Fußboden mittel“ ■ „Fußboden träge“ 	„Radiator mittel“
„Raumtemperaturbegrenzung“	760	F2	-- -/0,5 bis 4,0 °C	2,0
„Schnellabsenkung“ (Absenkbetrieb)	780	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Bis Reduziertersollwert“ ■ „Bis Frostschutzersollwert“ 	„Bis Reduziertersollwert“
„Einschalt-Optimierung Max“ mit optimaler Energie (siehe Seite 159)	789	F2	0 bis 480 min (00:00:00 - 00:80:00)	240
„Einschalt-Optimierung Max“ (siehe Seite 159)	790	F2	0 bis 360 min (00:00:00 - 00:06:00)	0
„Ausschalt-Optimierung Max“ (siehe Seite 159)	791	F2	0 bis 360 min (00:00:00 - 00:06:00)	60
„Reduziert-Anhebung Beginn“	800	F2	-- -/30 bis 10 °C	-5
„Reduziert-Anhebung Ende“	801	F2	-30 bis 10 °C	-14

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Anl'frostschutz HK-Pumpe“	810	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Ein“ 	„Ein“
„Mischerüberhöhung“ (Differenztemperatur)	830	F2	8 bis 50 °C	8
„Antrieb Laufzeit“	834	F2	30 bis 873 s	120
„Estrich-Funktion“ (siehe Seite 84)	850	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Funktionsheizen“ ■ „Belegreifheizen“ ■ „Funktions-/Belegreifheizen“ ■ „Belegreif-/Funktionsheizen“ ■ „Manuell“ 	„Aus“
„Estrich Sollwert manuell“	851	F2	0 bis 95 °C	25
„Estrich Sollwert aktuell“	855	F1	0 bis 95 °C	0
„Estrich Tag aktuell“	856	F1	0 bis 32 Tage	0
„Estrich Tage erfüllt“	857	F1	0 bis 32 Tage	0
„Mit Pufferspeicher“	870	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Ja“
Heizkreis ist an einen Heizwasser-Pufferspeicher angeschlossen.				

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Mit Vorregler/Zubringpumpe“ Verbindungsleitung zum Heizkreis mit/ohne vorgeschaltete Regeleinrichtung oder Zubringerpumpe.	872	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Ja“
„Betriebsartumschaltung“	900	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Keine“ ■ „Schutzbetrieb“ ■ „Reduziert“ ■ „Komfort“ ■ „Automatik“ 	„Keine“

„Heizkreis 2“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Komfortsollwert“	1010	E	6 bis 35 °C	20,0
„Reduziertsollwert“	1012	E	6 bis 35 °C	14,0
„Frostschutzsollwert“	1014	F2	4 bis 35 °C	4,0
„Kennlinie Steilheit“ (siehe Seite 83)	1020	F1	0,10 bis 4,00	1,40
„Kennlinie Verschiebung“ (siehe Seite 83)	1021	F1	- 4,5 bis 4,5 °C	0,0
„Sommer-/Winterheizgrenze“ (siehe Seite 166)	1030	F1	-- -/8 bis 30 °C	18
„Tagesheizgrenze“ (siehe Seite 166)	1032	F2	-- -/ 10 bis 10 °C	0
„Vorlaufsollwert Minimum“	1040	F2	8 bis 95 °C	20
„Vorlaufsollwert Maximum“	1041	F2	8 bis 95 °C	80
„Raumeinfluss“	1050	F2	-- -/0 bis 100 %	0

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Typ Raumregler“ (siehe Seite 167)	1059	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Manuell“ ■ „Radiator schnell“ ■ „Radiator mittel“ ■ „Radiator träge“ ■ „Fußboden schnell“ ■ „Fußboden mittel“ ■ „Fußboden träge“ 	„Radiator mittel“
„Raumtemperaturbegrenzung“	1060	F2	-- -/0,5 bis 4,0 °C	2,0
„Schnellabsenkung“ (Absenkbetrieb)	1080	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Bis Reduziertersollwert“ ■ „Bis Frostschutzsollwert“ 	„Bis Reduziertersollwert“
„Einsch-Opt Max opt Energie“ (siehe Seite 159)	1089	F2	0 bis 480 min (00:00:00 - 00:80:00)	240
„Einschalt-Optimierung Max“ (siehe Seite 159)	1090	F2	0 bis 360 min (00:00:00 - 00:06:00)	0
„Ausschalt-Optimierung Max“ (siehe Seite 159)	1091	F2	0 bis 360 min (00:00:00 - 00:06:00)	60
„Reduziert-Anhebung Beginn“	1100	F2	-- -/30 bis 10 °C	-5
„Reduziert-Anhebung Ende“	1101	F2	-30 bis 10 °C	-14
„Anfrostschutz HK-Pumpe“	1110	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Ein“ 	„Ein“
„Mischerüberhöhung“ (Differenztemperatur)	1130	F2	8 bis 50 °C	8
„Antrieb Laufzeit“	1134	F2	30 bis 873 s	120

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Estrich-Funktion“ (siehe Seite 84)	1150	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Funktionsheizen“ ■ „Belegreifheizen“ ■ „Funktions-/Belegreifheizen“ ■ „Belegreif-/Funktionsheizen“ ■ „Manuell“ 	„Aus“
„Estrich Sollwert manuell“	1151	F2	0 bis 95 °C	25
„Estrich Sollwert aktuell“	1155	F1	0 bis 95 °C	0
„Estrich Tag aktuell“	1156	F1	0 bis 32 Tage	0
„Estrich Tage erfüllt“	1157	F1	0 bis 32 Tage	0
<p>„Mit Pufferspeicher“</p> <p>Heizkreis ist an einen Heizwasser-Pufferspeicher angeschlossen.</p>	1170	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Ja“
<p>„Mit Vorregler/Zubringpumpe“</p> <p>Verbindungsleitung zum Heizkreis mit/ohne vorgeschaltete Regeleinrichtung oder Zubringerpumpe.</p>	1172	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Ja“
„Betriebsartumschaltung“	1200	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Keine“ ■ „Schutzbetrieb“ ■ „Reduziert“ ■ „Komfort“ ■ „Automatik“ 	„Keine“

Codierungen ändern (Fortsetzung)**„Heizkreis 3“**

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Komfortsollwert“	1310	E	6 bis 35 °C	20,0
„Reduziertersollwert“	1312	E	6 bis 35 °C	14,0
„Frostschuttsollwert“	1314	F2	4 bis 35 °C	4,0
„Kennlinie Steilheit“ (siehe Seite 83)	1320	F1	0,10 bis 4,00	1,40
„Kennlinie Verschiebung“ (siehe Seite 83)	1321	F1	- 4,5 bis 4,5 °C	0,0
„Sommer-/Winterheizgrenze“ (siehe Seite 166)	1330	F1	-- -/8 bis 30 °C	18
„Tagesheizgrenze“ (siehe Seite 166)	1332	F2	-- -/ 10 bis 10 °C	0
„Vorlaufsollwert Minimum“	1340	F2	8 bis 95 °C	20
„Vorlaufsollwert Maximum“	1341	F2	8 bis 95 °C	80
„Raumeinfluss“	1350	F2	-- -/0 bis 100 %	0
„Typ Raumregler“ (siehe Seite 167)	1359	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Manuell“ ■ „Radiator schnell“ ■ „Radiator mittel“ ■ „Radiator träge“ ■ „Fußboden schnell“ ■ „Fußboden mittel“ ■ „Fußboden träge“ 	„Radiator mittel“
„Raumtemperaturbegrenzung“	1360	F2	-- -/0,5 bis 4,0 °C	2,0

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Schnellabsenkung“ (Absenkbetrieb)	1380	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Bis Reduziert-sollwert“ ■ „Bis Frostschutz-sollwert“ 	„Bis Reduziert-sollwert“
„Einsch-Opt Max opt Energie“ (siehe Seite 159)	1389	F2	0 bis 480 min (00:00:00 - 00:80:00)	240
„Einschalt-Optimierung Max“ (siehe Seite 159)	1390	F2	0 bis 360 min (00:00:00 - 00:06:00)	0
„Ausschalt-Optimierung Max“ (siehe Seite 159)	1391	F2	0 bis 360 min (00:00:00 - 00:06:00)	60
„Reduziert-Anhebung Beginn“	1400	F2	- - -/-30 bis 10 °C	-5
„Reduziert-Anhebung Ende“	1401	F2	-30 bis 10 °C	-14
„Anl'frostschutz HK-Pumpe“	1410	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Ein“ 	„Ein“
„Mischerüberhöhung“ (Differenztemperatur)	1430	F2	8 bis 50 °C	8
„Antrieb Laufzeit“	1434	F2	30 bis 873 s	120
„Estrich-Funktion“ (siehe Seite 84)	1450	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Funktionsheizen“ ■ „Belegreifheizen“ ■ „Funktions-/Belegreifheizen“ ■ „Belegreif-/Funktionsheizen“ ■ „Manuell“ 	„Aus“
„Estrich Sollwert manuell“	1451	F2	0 bis 95 °C	25

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Estrich Sollwert aktuell“	1455	F1	0 bis 95 °C	0
„Estrich Tag aktuell“	1456	F1	0 bis 32 Tage	0
„Estrich Tage erfüllt“	1457	F1	0 bis 32 Tage	0
„Mit Pufferspeicher“ Heizkreis ist an einen Heizwasser-Pufferspeicher angeschlossen.	1470	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Ja“
„Mit Vorregler/Zubringpumpe“ Verbindungsleitung zum Heizkreis mit/ohne vorgeschaltete Regeleinrichtung oder Zubringerpumpe.	1472	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Nein“ ■ „Ja“ 	„Ja“
„Betriebsartumschaltung“	1500	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Keine“ ■ „Schutzbetrieb“ ■ „Reduziert“ ■ „Komfort“ ■ „Automatik“ 	„Keine“

„Trinkwasser“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Nennsollwert“	1610	E	8 bis 68 °C	60
„Reduziert Sollwert“	1612	E	8 bis 68 °C	40
„Freigabe“	1620	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „24 h/Tag“ ■ „Zeitprogramme Heizkreise“ ■ „Zeitprogramm 4/ TWW“ 	„Zeitprogramme Heizkreise“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Ladevorrang“ (siehe Seite 162)	1630	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Absolut“ ■ „Gleitend“ ■ „Kein“ 	„Gleitend“
„Legionellenfunktion“ (siehe Seite 165)	1640	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Periodisch“ ■ „Fixer Wochentag“ 	„Aus“
„Legionellenfkt Periodisch“ (siehe Seite 165)	1641	F1	1 bis 7 Tage	7
„Legionellenfkt Wochentag“ (siehe Seite 165)	1642	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Montag“ ■ „Dienstag“ ■ „Mittwoch“ ■ „Donnerstag“ ■ „Freitag“ ■ „Samstag“ ■ „Sonntag“ 	„Samstag“
„Legionellenfunktion Zeitpunkt“ (siehe Seite 165)	1644	F1	- :- -/00:00 bis 23:50	- :- -
„Legionellenfunktion Sollwert“ (siehe Seite 165)	1645	F2	55 bis 68 °C	68
„Legionellenfkt Zirkelpumpe“ (siehe Seite 165)	1647	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Ein“ ■ „Aus“ 	„Ein“
„Zirkulationspumpe Freigabe“	1660	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Zeitprogramm 3/ HKP“ ■ „Trinkwasser Freigabe“ ■ „Zeitprogramm 4/ TWW“ 	„Trinkwasser Freigabe“
„Zirkelpumpe Taktbetrieb“	1661	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Aus“ ■ „Ein“ 	„Ein“

Codierungen ändern (Fortsetzung)**„Verbraucherkreis 1“**

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Vorlauf Sollwert Verbr'anfo 1“	1859	F1	8 bis 120 °C	70
„Anl'frostschutz VK-Pumpe“	1860	F2	■ „Aus“ ■ „Ein“	„Ein“
„Übertemperaturabnahme“	1875	F2	■ „Aus“ ■ „Ein“	„Ein“
„Mit Pufferspeicher“	1878	F2	■ „Nein“ ■ „Ja“	„Ja“
„Mit Vorregler/Zubringpumpe“	1880	F2	■ „Nein“ ■ „Ja“	„Ja“

„Verbraucherkreis 2“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Vorlauf Sollwert Verbr'anfo 2“	1909	F1	8 bis 120 °C	70
„Anl'frostschutz VK-Pumpe“	1910	F2	■ „Aus“ ■ „Ein“	„Ein“
„Übertemperaturabnahme“	1925	F2	■ „Aus“ ■ „Ein“	„Ein“
„Mit Pufferspeicher“	1928	F2	■ „Nein“ ■ „Ja“	„Ja“
„Mit Vorregler/Zubringpumpe“	1930	F2	■ „Nein“ ■ „Ja“	„Ja“

„Kessel“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Sollwert Maximum“	2212	F2	8 bis 82 °C	82
„Anl'frostschutz Kesselpumpe“	2300	F2	■ „Aus“ ■ „Ein“	„Aus“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

„Energiezähler“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Abgegebene elektr Energie“	3111	E	... kWh	

„Stichtagwerte“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Stichtag“ (siehe Seite 66)	9100	F2	01.01 bis 31.12	---

„Feuerungsautomat“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Zus'br Gasmenge Max“	9578	F2	3300 (13 kW) bis 8500 (26 kW) <i>Hinweis</i> 6000 \pm 19 kW	8500
„Brenner Tabelle“ (siehe Seite 67)	9589	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Erdgas“ ■ „Flüssiggas“ 	„Erdgas“

„Brennerfolge“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Frühere Freig'Zus'br TWW“ (siehe Seite 162)	3203	F1	0 bis 100 %	100
„Freigabezeit min mod Zus'br“ (siehe Seite 162)	3208	F2	0 bis 255 min	15
„Freigabeintegral mod Zus'br“ (siehe Seite 162)	3209	F2	0 bis 500 °C · min	100



Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Brenn'freigabe TWW Ladung“ (siehe Seite 162)	3213	F1	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Keine Einschränkung“ ■ „Nur Stirlingbrenner“ ■ „Erste Ladung nur Stirl'br“ ■ „Erst'Lad. Stirl', sonst Zus'br“ 	„Keine Einschränkung“
„Sperrzeit Zus'br Puff'anfo“ (siehe Seite 163)	3216	F1	0 bis 255 min	3

„Zusatzzerzeuger“ (siehe Seite 161)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Sollw'anhebung Haupterzeuger“	3690	F2	0 bis 10 °C	10
„Leist'grenze Haupterzeuger“	3691	F2	1 bis 100 %	80
„Bei Trinkwasserladung“	3692	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Gesperrt“ ■ „Ersatz“ ■ „Ergänzung“ ■ „Sofort“ 	„Ersatz“
„Freigabe unter Aussen-temp“	3700	F2	-50 bis 50 °C	---
„Freigabe über Aussen-temp“	3701	F2	-50 bis 50 °C	---
„Schaltintegral“	3720	F2	0 bis 500 °C·min	50
„Schaltdifferenz Aus“	3722	F2	0 bis 20 °C	5

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Sperrzeit“	3723	F2	0 bis 120 min	- - -
„Erzeugertyp“	3750	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Anderer“ ■ „Feststoffkessel“ ■ „Wärmepumpe“ ■ „Öl-/Gaskessel“ 	„Anderer“

„Trinkwasser-Speicher“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Ladevorverlegungszeit“	5011	F2	00:30 bis 04:00 h	01:00
„Vorlauf Sollwertüberhöhung“	5020	F2	0 bis 30 °C	10
„Schaltdifferenz“	5024	F2	0 bis 20 °C	2
„Pumpendrehzahl Minimum“	5101	F2	0 bis 100 %	15
„Pumpendrehzahl Maximum“	5102	F2	0 bis 100 %	100

Codierungen ändern (Fortsetzung)**„Voreinstellung“**

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Voreinstellung“ (siehe Seite 8)	5700	F2	- - -: kein Schema 1: Anlagenausführung 1 2: Anlagenausführung 2 3: Anlagenausführung 3 4: Anlagenausführung 4	- - -
„Heizkreis 1“	5710	F2	■ „Aus“ ■ „Ein“	„Ein“
„Heizkreis 2“	5715	F2	■ „Aus“ ■ „Ein“	„Aus“
„Heizkreis 3“	5721	F2	■ „Aus“ ■ „Ein“	„Aus“
„Verbraucherkreis 1“	5750	F2	■ „Aus“ ■ „Heizen“	„Aus“
„Verbraucherkreis 2“	5751	F2	■ „Aus“ ■ „Heizen“	„Aus“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Relaisausgang QX1“	5890	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Kein“ ■ „Alarmausgang K10“ ■ „Zirkulationspumpe Q4“ ■ „Wärmeanforderung K27“ (siehe Seite 161) ■ „Trinkwasserstellglied Q3“ ■ „Zus'erzeuger Regelung K32“ (siehe Seite 161) 	„Kein“
„Relaisausgang QX2“	5891	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Kein“ ■ „Alarmausgang K10“ ■ „Zirkulationspumpe Q4“ ■ „Wärmeanforderung K27“ (siehe Seite 161) ■ „Trinkwasserstellglied Q3“ ■ „Zus'erzeuger Regelung K32“ (siehe Seite 161) 	„Kein“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Relaisausgang QX3“	5892	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Kein“ ■ „Alarmausgang K10“ ■ „Zirkulationspumpe Q4“ ■ „Wärmeanforderung K27“ (siehe Seite 161) ■ „Trinkwasserstellglied Q3“ ■ „Zus'Erzeuger Regelung K32“ (siehe Seite 161) 	„Trinkwasserstellglied Q3“
„Relaisausgang QX4“	5894	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Kein“ ■ „Alarmausgang K10“ ■ „Zirkulationspumpe Q4“ ■ „Wärmeanforderung K27“ (siehe Seite 161) ■ „Trinkwasserstellglied Q3“ ■ „Zus'Erzeuger Regelung K32“ (siehe Seite 161) 	„Kein“
„Fühlereingang BX6“	5935	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Schienenvorlauffühler B10“ ■ „Pufferspeicherfühler B42“ 	„Pufferspeicherfühler B42“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Funktion Eingang EX1“ (Stromanforderungsfunktion siehe Seite 160)	5980	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Kein“ ■ „Erzeugersperre“ ■ „Ext Anfo, Freigabe Stirl'br“ ■ „Zusatzbrennersperre“ 	„Kein“
„Wirksinn Eingang EX1“ <ul style="list-style-type: none"> ■ Ruhekontakt: Kontakt ist geschlossen, muss zur Aktivierung geöffnet werden ■ Arbeitskontakt: Kontakt ist offen, muss zur Aktivierung geschlossen werden 	5981	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Ruhekontakt“ ■ „Arbeitskontakt“ 	„Arbeitskontakt“
„Funktion Eingang EX2“ (Stromanforderungsfunktion siehe Seite 160)	5982	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Kein“ ■ „Erzeugersperre“ ■ „Ext Anfo, Freigabe Stirl'br“ ■ „Zusatzbrennersperre“ 	„Kein“
„Wirksinn Eingang EX2“ <ul style="list-style-type: none"> ■ Ruhekontakt: Kontakt ist geschlossen, muss zur Aktivierung geöffnet werden ■ Arbeitskontakt: Kontakt ist offen, muss zur Aktivierung geschlossen werden 	5983	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Ruhekontakt“ ■ „Arbeitskontakt“ 	„Arbeitskontakt“
„Funktion Eingang H2 Modul 1“	6046	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Keine“ ■ „Erzeugersperre“ 	„Keine“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Wirksinn Kontakt H2 Modul 1“ ■ Ruhekontakt: Kontakt ist geschlossen, muss zur Aktivierung geöffnet werden ■ Arbeitskontakt: Kontakt ist offen, muss zur Aktivierung geschlossen werden	6047	F2	■ „Ruhekontakt“ ■ „Arbeitskontakt“	„Arbeitskontakt“
„Spannungswert 1 H2 Modul 1“	6049	F2	0 bis 10 V	0 V
„Funktionswert 1 H2 Modul 1“	6050	F2	-100 bis 500	0
„Spannungswert 2 H2 Modul 1“	6051	F2	0 bis 10 V	10 V
„Funktionswert 2 H2 Modul 1“	6052	F2	-100 bis 500	100
„Korrektur Aussenfühler“ (Außentemperatursensor)	6100	F2	- 3 bis 3 °C	0
„Zeitkonstante Gebäude“	6110	F2	0 bis 50 h	20
„Fühler speichern“ Bei Einstellung „Ja“ wird der aktuelle Zustand der Sensoreingänge (z.B. nach Entfernen eines Sensors) gespeichert. Danach wird dieser Zustand bei der täglichen Prüfung der Sensoreingänge um 0:00 Uhr nicht als Fehler registriert.	6200	F2	■ „Nein“ ■ „Ja“	„Nein“

Codierungen ändern (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Parameter zurücksetzen“ Mit Einstellung „Ja“ werden die aktuellen Parametereinstellungen auf die werkseitigen Grundeinstellungen zurückgesetzt. Ausgenommen davon sind die Bereiche Uhrzeit und Datum, Bedieneinheit, Funk, Wartung/Sonderbetrieb, alle Zeitprogramme und Zählfunktionen.	6205	F2	■ „Nein“ ■ „Ja“	„Nein“
„VVS-Gerät-ID“	6218	F2	00.0 bis 99.9	–
„SW-Version Subsystem“	6219	F2	00.0 bis 99.9	–
„Software-Version“	6220	F2	00.0 bis 99.9	–
„Entwicklungs-Index“	6221	F2	0 bis 99	–
„Gerätebetriebsstunden“ <i>Hinweis Bei Auslieferung sind bereits Betriebsstunden angelaufen, da jedes Gerät vor der Auslieferung einer Warmprüfung unterzogen wird.</i>	6222	F2	00:00:00 bis 20833:00:00 h	
„Speich'zwangslad Dauer Max“ (siehe Seite 160)	6282	F2	1 bis 20 h	2
„Code Fachmann“ (siehe Seite 87)	6346	F2	00000 bis 99999	12345

Serviceabfragen aufrufen

Serviceabfragen aufrufen siehe Seite 87.

Fehlermeldungen und Fehlerhistorie

Fehler

„Fehler“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten	Auslieferungszustand
„Reset Alarmrelais“	6710	F2	<ul style="list-style-type: none"> ■ „Ja“ ■ „Nein“ 	

„Fehler“

Inhalt der Anzeige:

- Störungsmeldung
- Datum
- Uhrzeit

Fehler	Codierung	Bedienebene
„Historie 1“	6800	E
„Historie 2“	6802	E
„Historie 3“	6804	E
„Historie 4“	6806	E
„Historie 5“	6808	E
„Historie 6“	6810	E
„Historie 7“	6812	E
„Historie 8“	6814	E
„Historie 9“	6816	E
„Historie 10“	6818	E

Status (Betriebszustände)

Folgende Betriebszustände können abgefragt werden. Der Status wird im Klartext angezeigt:

Funktion	Codierung	Bedienebene
„Status Heizkreis 1“	8000	F1
„Status Heizkreis 2“	8001	F1
„Status Heizkreis 3“	8002	F1
„Status Trinkwasser“	8003	F1
„Status Kessel“	8005	F1
„Status Pufferspeicher“	8010	F1
„Status Stirlingbrenner“	8012	F1
„Status Zusatzbrenner“	8013	F1
„Status Generator“	8014	F1
„Verrieg Grund Stirlingbr“ (Ursache für Verriegelung)	8015	F1
„Verrieg Grund Zusatzbr“ (Ursache für Verriegelung)	8016	F1
„Grund Stirlingbrenner“ (Zustand)	8017	F1
„Grund Zusatzbrenner“ (Zustand)	8018	F1
„Grund Kessel“ (Zustand)	8019	F1
„Grund EGC“ Sitlingnetzcontroller (Zustand)	8020	F1
„Status Zusatzerzeuger“	8022	F1

Relaistest

Folgende Relaisausgänge können je nach Anlagenausstattung angesteuert werden. Die angeschlossenen Komponenten werden dadurch in Betrieb genommen. Mit den Relaisausgängen QX21 und QX22 werden die Mischer der Heizkreise geöffnet und geschlossen.

Funktion der Relaisausgänge (falls sich Divicon Heizkreis-Verteilung und Erweiterungssatz im Auslieferungszustand befinden):

QX21	Mischer fährt auf
QX22	Mischer fährt zu
QX23	Heizkreispumpe läuft an

Relaistest (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellung/Funktion
„Relaistest“	7700	F2	„Kein Test“ „Alles aus“ „Relaisausgang QX1“ „Relaisausgang QX2“ „Relaisausgang QX3“ (Umschaltventil) „Relaisausgang QX4“ „Relaisausgang QX21 Modul 1“ „Relaisausgang QX22 Modul 1“ „Relaisausgang QX23 Modul 1“ „Relaisausgang QX21 Modul 2“ „Relaisausgang QX22 Modul 2“ „Relaisausgang QX23 Modul 2“ „Relaisausgang QX21 Modul 3“ „Relaisausgang QX22 Modul 3“ „Relaisausgang QX23 Modul 3“

Ein-/Ausgangstest

Der angezeigte Wert gibt z.B. eine erfasste Temperatur oder einen Schaltzustand an. Wird „- -“ angezeigt, ist entweder keine Komponente angeschlossen oder der Anschluss ist defekt.

Bedienebene F2.

Funktion	Codierung	Von/Schaltzustand	Bis/Schaltzustand	Einheit
„Aussentemperatur B9“	7730	- 50,0	50,0	°C
„Kesseltemperatur B2“	7760	0,0	140,0	°C
„Kesseltemperatur B20“	7761	0,0	140,0	°C
„Stirlingkopftemperatur B24“	7764	0,0	700,0	°C
„Stirlingkopftemperatur B25“	7765	0,0	700,0	°C
„Rücklauftemperatur B7“	7769	0,0	140,0	°C
„Fühlertemperatur BX3“ (B3)	7822	0,0	200,0	°C
„Fühlertemperatur BX4“ (B4)	7823	0,0	200,0	°C

Ein-/Ausgangstest (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Von/Schaltzustand	Bis/Schaltzustand	Einheit
„Fühlertemperatur BX5“ (B41)	7824	0,0	200,0	°C
„Fühlertemperatur BX6“ (B42/B10)	7825	0,0	200,0	°C
„Fühlertemperatur BX7“ (Geräteinnentemperatur)	7826	0,0	200,0	°C
„Fühlertemp BX21 Modul 1“ Vorlauftemperatur Heizkreis 1	7830	- 28,0	350,0	°C
„Fühlertemp BX21 Modul 2“ Vorlauftemperatur Heizkreis 2	7832	- 28,0	350,0	°C
„Fühlertemp BX21 Modul 3“ Vorlauftemperatur Heizkreis 3	7834	- 28,0	350,0	°C
„Spannungssignal H2 Modul 1“	7845	0	10	V
„Kontaktzustand H2 Modul 1“	7846	„Offen“	„Geschlossen“	
„Spannungssignal H3“	7854	0	10	V
„Kontaktzustand H3“	7855	„Offen“	„Geschlossen“	
„Frequenz H3“	7857	0	1000	Hz
„Kontaktzustand H4“	7860	„Offen“	„Geschlossen“	
„Impulszähler H4“	7861	0	65535	
„Frequenz H4“	7862	0	1000	Hz
„Eingang EX1“	7911	0	230	V
„Eingang EX2“	7912	0	230	V

Wartung/Sonderbetrieb (Servicefunktionen)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Einstellmöglichkeiten
„Wartungsintervall“ Nach dem hier eingestellten Zeitraum wird eine Wartungsmeldung generiert (Störmeldung 105)	7044	F2	1 bis 240 Monate (Auslieferungszustand: 12 Monate)
„Zeit seit Wartung“ ■ Zählt die vergangene Zeit seit der letzten Wartung ■ Kann auf „0“ zurückgesetzt werden	7045	F1	0 bis 240 Monate
„Schornsteinfegerfunktion“ (siehe Seite 167)	7130	E	■ „Aus“ ■ „Ein“
„Brennerleistung“	7131	E	■ „Stirl'br min“ ■ „Stirl'br max“ ■ „Zus'br min“ ■ „Zus'br max“ ■ „Stirl' + Zus'br min“ ■ „Stirl' + Zus'br max“
„Telefon Kundendienst“	7170	F1	
„Stirl'br sperren“ (siehe Seite 64)	7221	F1	■ „Inaktiv“ ■ „Aktiv“
„Zus'br sperren“	7222	F2	■ „Inaktiv“ ■ „Aktiv“

Diagnose

„Diagnose Generator“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Von/Schaltzustand	Bis/Schaltzustand	Einheit
„Leistung“	8200	E	0	2000	W
„Spannung“	8201	E	0	300	V
„Strom“	8202	E	0	10	A

Diagnose (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Von/Schaltzustand	Bis/Schaltzustand	Einheit
„Energie total“	8204	E	0		kWh
„Generatorfrequenz“	8206	E	0	100	Hz

„Diagnose Erzeuger“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Von/Schaltzustand	Bis/Schaltzustand	Einheit
„Kesselpumpe Q1“	8304	F1	„Aus“	„Ein“	
„Drehzahl Kesselpumpe“	8308	F1	0	100	%
„Kesseltemperatur“ (Istwert/Sollwert)	8310	F1	0	140	°C
„Kesselrücklauftemperatur“	8314	F2	0	140	°C
„Gehäusetemperatur“	8319	F2	0	140	°C
„Betr'stunden Stirlingbrenner“	8341	E	0	65535	h
„Startzähler Stirlingbrenner“	8342	F1	0	199999	
„Betr'stunden Zusatzbrenner“	8343	F1	0	65535	h
„Startzähler Zusatzbrenner“	8344	F1	0	199999	
„Einges' Gasmenge Stirl'br“	8345	E	0	199999	m ³
„Abgegebene Wärme Heizen“	8346	F1	0	199999	kWh
„Abgegebene Wärme TWW“	8347	F1	0	199999	kWh
„Kessel Vorreglertemperatur“ (Istwert/Sollwert)	8354	F2	0	140	°C
„Stirlingkopftemperatur“ (Istwert/Sollwert)	8360	F2	0	700	°C
„Betriebsstunden Kesselpumpe“	8365	F2	0	65535	h
„Kesseldurchfluss“	8366	F2	0	1000	l/min
„Kesselthermostat“	8370	F2	„Offen“	„Geschlossen“	

Diagnose (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Von/Schaltzustand	Bis/Schaltzustand	Einheit
„Kondensatschalter“	8372	F2	„Offen“	„Geschlossen“	
„Status Brenner“ (Betrieb)	8373	F1	„Aus“/1/2/1+2		
„Kesseltemp Begrenzung“	8374	F2	„Inaktiv“	„Aktiv“	

„Diagnose Verbraucher“

Funktion	Codierung	Bedienebene	Von/Schaltzustand	Bis/Schaltzustand	Einheit
„Aussentemperatur“	8700	E	- 50,0	50,0	°C
„Aussentemperatur gedämpft“	8703	F1	- 50,0	50,0	°C
„Aussentemperatur gemischt“ (Mittel aus aktueller und gedämpfter Aussentemperatur)	8704	F1	- 50,0	50,0	°C
„Heizkreispumpe Q2“	8730	F2	„Aus“	„Ein“	
„Heizkreismischer 1 Auf“	8731	F2	„Aus“	„Ein“	
„Heizkreismischer 1 Zu“	8732	F2	„Aus“	„Ein“	
„Raumtemperatur 1“ (Istwert/Sollwert)	8740	F2	0,0	50,0	°C
„Vorlauftemperatur 1“ (Istwert/Sollwert)	8743	F1	0,0	140,0	°C
„Heizkreispumpe Q6“	8760	F2	„Aus“	„Ein“	
„Raumtemperatur 2“ (Istwert/Sollwert)	8770	F2	0,0	50,0	°C
„Vorlauftemperatur 2“ (Istwert/Sollwert)	8773	F1	0,0	140,0	°C
„Raumthermostat 2“	8779	F2	„Kein Bedarf“	„Bedarf“	
„Heizkreispumpe 3“	8790	F2	„Aus“	„Ein“	
„Heizkreismischer 3 Auf“	8791	F2	„Aus“	„Ein“	
„Heizkreismischer 3 Zu“	8792	F2	„Aus“	„Ein“	

Diagnose (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Von/Schaltzustand	Bis/Schaltzustand	Einheit
„Raumtemperatur 3“ (Istwert/Sollwert)	8800	F2	0,0	50,0	°C
„Vorlaufsollwert 3“	8803	F1	0,0	140,0	°C
„Vorlauftemperatur 3“	8804	F1	0,0	140,0	°C
„Trinkwasserpumpe Q3“	8820	F2	„Aus“	„Ein“	
„Zirkulationspumpe Q4“	8822	F2	„Aus“	„Ein“	
„Trinkwassertemperatur 1“ (B3)	8830	F1	0,0	140,0	°C
„Trinkwassersollwert“	8831	F1	8,0	80,0	°C
„Vorlaufsollwert VK1“	8875	F2	5,0	130,0	°C
„Vorlaufsollwert VK2“	8885	F2	5,0	130,0	°C
„Vorreglertemperatur“	8930	F2	0,0	140,0	°C
„Pufferspeichertemperatur 1“ (B4)	8980	F1	0,0	140,0	°C
„Pufferspeichersollwert“	8981	F1	0,0	140,0	°C
„Pufferspeichertemperatur 2“ (B41)	8982	F1	0,0	140,0	°C
„Pufferspeichertemperatur 3“ (B42)	8983	F1	0,0	140,0	°C
„Relaisausgang QX1“	9031	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX2“	9032	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX3“ (Umschaltventil)	9033	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX4“	9034	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX21 Modul 1“	9050	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX22 Modul 1“	9051	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX23 Modul 1“	9052	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX21 Modul 2“	9053	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX22 Modul 2“	9054	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX23 Modul 2“	9055	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX21 Modul 3“	9056	F2	„Aus“	„Ein“	

Diagnose (Fortsetzung)

Funktion	Codierung	Bedienebene	Von/Schaltzustand	Bis/Schaltzustand	Einheit
„Relaisausgang QX22 Modul 3“	9057	F2	„Aus“	„Ein“	
„Relaisausgang QX23 Modul 3“	9058	F2	„Aus“	„Ein“	

Weitere Abfragen

In den Codieradressen 9104 bis 9284 werden Angaben zu verbrauchter und erzeugter Energie sowie zu Laufzeiten und Intervallen verschiedener Komponenten angezeigt. Die Angaben sind nur teilweise relevant für den Betrieb der Anlage.

Zu möglichen Abfragen siehe Bedienungsanleitung Vitotwin 300-W.

Störungsanzeige

Störungsmeldung aufrufen

Störungen werden im Display durch die Symbole „“ oder „“ angezeigt.

 Störung mit automatischer Rückstellung nach Behebung.

 Störung mit „**User Reset**“ (UR) durch Taste  oder durch „**Service Reset**“ (SR) nach Behebung.

Störungshistorie

Es werden bis zu 10 Störungen gespeichert und angezeigt. Die Störungen werden nach Priorität (nicht chronologisch) aufgelistet.

Störung mit Anzeige „“

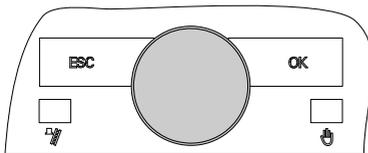
1. Taste „“ drücken. Im Display erscheint die Störungsmeldung und eine Kurzbeschreibung. Weitere Informationen siehe Seite 127.

2. Störung beheben. Anschließend erfolgt automatischer Neustart.

Störung mit Anzeige „“

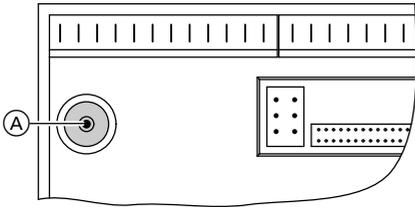
1. Taste „“ drücken. Im Display erscheint die Störungsmeldung und eine Kurzbeschreibung. Weitere Informationen siehe Seite 127.
2. Nochmals Taste „“ drücken. In der Anzeige erscheint die Art der Rückstellung (Reset).
3. Störung beheben.
4. Je nach Art der Entriegelung Taste  drücken und mit „OK“ bestätigen oder „**Service Reset**“ (siehe Seite 126) durchführen.

User-Reset durchführen



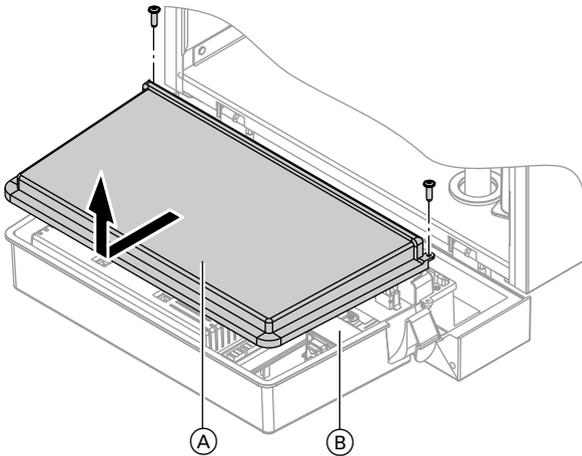
1. Taste  drücken.
2. Mit Taste „OK“ bestätigen.

Service-Reset durchführen



1. Regelung nach vorn klappen.
2. Hintere Abdeckung der Regelung abnehmen.
3. Reset-Taste (A) min. 5 s drücken.

Überstromschalter entriegeln



1. Regelung abklappen und Regelungsabdeckung (A) abnehmen.
2. Taster (B) betätigen.
3. Service-Reset durchführen (siehe oben).

Störungsmeldungen

Erläuterungen zur Entriegelung (siehe folgende Tabelle)

AR Automatischer Neustart nach Fehlerbehebung

ARP Automatischer Neustart nach Fehlerbehebung und Ausschalten Netzspannung

UR Taste  drücken

SR Service-Reset (siehe Seite 126)

NRP Kein Neustart möglich, Leiterplatte austauschen

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Entriegelung
„10: Ausfühler“	Kurzschluss oder Unterbrechung Außentemperatursensor.	Außentemperatursensor prüfen (siehe Seite 145)	
„20: Kesselfühler 1“	Kurzschluss oder Unterbrechung Kesseltemperatursensor.	Kesseltemperatursensor prüfen (siehe Seite 147)	AR
„30: Vorlauffühler 1“	Kurzschluss oder Unterbrechung Vorlauftemperatursensor Heizkreis 1.	Vorlauftemperatursensor prüfen (siehe Seite 152)	
„32: Vorlauffühler 2“	Kurzschluss oder Unterbrechung Vorlauftemperatursensor Heizkreis 2.		
„40: Rücklauffühler 1“	Kurzschluss oder Unterbrechung Rücklauftemperatursensor.	Rücklauftemperatursensor prüfen (siehe Seite 149)	
„50: Trinkwasserfühler 1“	Kurzschluss oder Unterbrechung Speichertemperatursensor B3.	Speichertemperatursensor prüfen (siehe Seite 146)	

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„60: Raumfühler 1“	Kurzschluss oder Unterbrechung Raumtemperatursensor Heizkreis 1.	Raumtemperaturregler und Verbindungsleitung prüfen. Bei Umcodierung der Fernbedienung von „ Raumgerät “ auf „ Bediengerät “ (Codierung 40) erscheint ebenfalls diese Störung.	
„65: Raumfühler 2“	Kurzschluss oder Unterbrechung Raumtemperatursensor Heizkreis 2.	<ul style="list-style-type: none"> ■ 24.00 Uhr wird die Umstellung erkannt und die Störung nicht mehr angezeigt. oder ■ Nach der Umcodierung über Codierung 6200 die „Fühler speichern“. Dann erscheint die Störung nicht. 	
„68: Raumfühler 3“	Kurzschluss oder Unterbrechung Raumtemperatursensor Heizkreis 3.		
„70: Pufferspeicherfühler 1“	Kurzschluss oder Unterbrechung Puffertemperatursensor.		Puffertemperatursensor prüfen (siehe Seite 146)
„71: Pufferspeicherfühler 2“			
„72: Pufferspeicherfühler 3“			
„83: BSB Kurzschluss“	Kurzschluss BUS-Verbindung	BUS-Verbindungsleitung prüfen	
„84: BSB Adresskollision“	Bedieneinheit oder Verbindungsleitung zur Bedieneinheit defekt. Einem Heizkreis ist mehr als eine Fernbedienung zugeordnet.	Zuordnung Fernbedienung - Heizkreis prüfen. Codieradressen 40, 42, 44, 46. Bedieneinheit und Verbindungsleitung prüfen	

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„85: BSB Funkkom- munikation“	Funkverbindung unterbro- chen (z.B. Funk-Fernbedie- nung und/oder Repeater)	<ul style="list-style-type: none"> ■ Trotz Störung an der Regelung ist Fernbedie- nung funktionsfähig (z.B. Anzeige von Temperatu- ren): <ol style="list-style-type: none"> 1.1. An der Fernbedienung unter Menüpunkt „Funk“ die Codierung 140 aufrufen. 1.2. „Alle Geräte lö- schen“ wählen und mit „Ja“ bestätigen. 1.3. Funk-Komponenten neu in Betrieb nehmen (siehe Montage- und Inbetriebnahmeanlei- tung Funk-Fernbedie- nung). ■ Fernbedienung ist nicht funktionsfähig (z.B. keine Anzeige von Temperatu- ren): <ol style="list-style-type: none"> 2.1. Prüfen, ob Funk-Sen- der richtig aufgesteckt ist. 2.2. Verbindungsleitung zur Anschlussbox Sensoren und Zube- hör prüfen 2.3. Funk-Sender direkt in der Regelung aufste- cken. Bleibt der Fehler bestehen, Funk-Sen- der austauschen. <p>Funkverbindung wieder her- stellen (siehe Montageanlei- tung Fernbedienung)</p>	

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Entriegelung
„91: Datenverlust im EEPROM“	Verbindungen unterbrochen oder Regelungsleiterplatte defekt.	Alle Steckverbindungen an der Regelungsleiterplatte prüfen. Falls erforderlich Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	NRP
„92: Elektronikfehler im Gerät“			
„95: Uhrzeit ungültig“	Falsche Uhrzeit eingestellt	Uhrzeit neu einstellen	
„96: Kleiner SW Fehler“	Softwarefehler	Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	AR
„97: SW oder HW Fehler“	Fehler Regelungsleiterplatte.	Service-Reset durchführen. Falls erforderlich Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	NRP
„98: Erweiterungsmodul 1“	Fehler Erweiterungssatz für Heizkreis mit Mischer 1.	Steckverbindungen und Verbindungsleitungen prüfen. Codierungen prüfen. Falls erforderlich Erweiterungssatz austauschen.	
„99: Erweiterungsmodul 2“	Fehler Erweiterungssatz für Heizkreis mit Mischer 2.		
„102: Uhr Gangreserve fehlt“	Gangreserve der Schaltuhr abgelaufen (Gerät war länger von Stromversorgung getrennt).	Gerät einschalten und Uhrzeit neu einstellen (siehe Bedienungsanleitung).	
„105: Wartungsmeldung“	Wartung steht an.	Wartung durchführen.	
„121: Vorlauftemperatur HK1“	Vorlauf-Solltemperatur Heizkreis 1 nicht erreicht	Vorlauftemperatursensor und Verbindungsleitung prüfen (siehe Seite 152). Korrekte Montage des Vorlauf-temperatursensors prüfen.	
„122: Vorlauftemperatur HK2“	Vorlauf-Solltemperatur Heizkreis 2 nicht erreicht		

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„127: Legio- nellentempe- ratur“	Erhöhte Trinkwassertempe- ratur nicht erreicht	Temperatursensoren prüfen (siehe Seite 146). Druck der Anlage prüfen. Heizungsanlage entlüften. Prüfen, ob Volumenstrom vorhanden (Codierung 8366 in Diagnose Erzeuger). Funktion 3-Wege-Umschalt- ventil prüfen.	
„157: Kes- selvorl. Thermost.“	Temperaturbegrenzer in der Sicherheitskette hat ausge- löst.	Druck der Anlage prüfen. Heizungsanlage entlüften. Prüfen, ob Volumenstrom vorhanden (Codierung 8366 in Diagnose Erzeuger). Funktion der Umwälzpumpe prüfen. Funktion 3-Wege-Umschalt- ventil prüfen.	UR
„158: Kon- densat“	Pegelschalter hat ausgelöst.	Kondenswasserablauf prü- fen, Siphon reinigen. Einbaulage und Funktion des Pegelschalters prüfen.	UR
„164: Ström- 'druckwäch- ter HK“	Strömungssensor meldet keinen Volumenstrom.	Montage und Verbindungs- leitung Strömungssensor prüfen. Druck der Anlage prüfen. Heizungsanlage entlüften. Prüfen, ob Volumenstrom vorhanden (Codierung 8366 in Diagnose Erzeuger). Funktion der Umwälzpumpe prüfen. Funktion 3-Wege-Umschalt- ventil prüfen.	AR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„187: Konfiguration Ausgang“	Konfigurationsfehler Ausgänge.	Anlage neu konfigurieren. Codierung 5700 prüfen, falls erforderlich neu einstellen. Prüfen, ob alle angeschlossenen Komponenten (Temperatursensoren, Mischerweiterungen, Fernbedienung usw.) erkannt wurden.	
„253: Fehl- 'ursache nicht eind“	Brennersteuergerät Stirling-Brenner oder Zusatzbrenner haben bei Start ein Problem erkannt.	Service-Reset und Neustart durchführen. Falls der Fehler nicht behoben ist, Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	SR
„254: Unbek Fehlercode“	Fehler ohne definierten Fehlercode.		
„257: Geh- äusetemp Fühler“	Kurzschluss oder Unterbrechung Geräteinnentemperatursensor.	Verbindungen an Stecker X205 prüfen. Geräteinnentemperatursensor prüfen (siehe Seite 151).	
„258: Gehäuse Übertemp“	Geräteinnentemperatur übersteigt maximalen Wert.	Abgas-Zuluftsystem prüfen. Sicherstellen, dass keine Abgasrezirkulation stattfindet.	AR
„259: Kalt- stellencomp Fühler“	Regelungsinterner Temperatursensor meldet Fehler.	Neustart durchführen. Falls der Fehler nicht behoben ist, Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	SR
„260: Vor- lauffühler 3“	Kurzschluss oder Unterbrechung Vorlauftemperatursensor Heizkreis 3.	Vorlauftemperatursensor prüfen (siehe Seite 152)	

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„261: Flam'- ausfall Stirl'br“ „262: Flam'- ausfall Zus'br“	Nach 5 Zündversuchen Stirling-Brenner keine Flamme durch Brennersteuergerät erkannt.	Gasversorgung prüfen. Gasarteinstellung prüfen (siehe Seite 67). Elektroden prüfen (siehe Seite 74). Funktion Gaskombiregler und Zündtransformator prüfen. Abgas-Zuluftsystem prüfen. Sicherstellen, dass keine Abgasrezirkulation stattfindet.	UR
„263: Fehler Stirling FA“ „264: Fehler Zusatzbr FA“	Interner Kommunikationsfehler Stirling-Brenner. Interner Kommunikationsfehler Zusatzbrenner.	Netzspannung aus- und wieder einschalten. Neustart durchführen. Falls der Fehler nicht behoben ist, Regelleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	AR
„265: FA Ausfall“	Interner Kommunikationsfehler.	Service-Reset und Neustart durchführen. Falls der Fehler nicht behoben ist, Regelleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	SR
„266: Fehler Gebläse“	Gebläsedrehzahl weicht vom Sollwert ab.	Anschlussleitung des Gebläses prüfen. Gebläse auf leichtgängigen Lauf prüfen. Falls erforderlich Gebläse austauschen.	SR
„267: Kalib- 'fehler Ge- bläse“	Nach Einschalten wurde Testdrehzahl nicht erreicht.		
„268: Luft- umlenkven- til Fehler“ „269: Kalib- 'fehl Luft- uml'ventil“	Rückmeldung des Luftverteilterventils fehlerhaft.	Steckverbindung prüfen. Luftverteilterventil ausbauen und auf Schwergängigkeit oder Blockade prüfen. Ist das Ventil leichtgängig, Motor austauschen. Ist das Ventil schwergängig, Ventil austauschen.	SR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Entriegelung
„270: Temp diff W'tauscher“	Zu große Temperaturdifferenz zwischen Heizwasservor- und -rücklauf.	Druck der Anlage prüfen. Heizungsanlage entlüften. Prüfen, ob Volumenstrom vorhanden (Codierung 8366 in Diagnose Erzeuger).	AR
„274: Strömungssicherung“	Zu geringer Volumenstrom nach Befüllung.	Funktion der Umwälzpumpe prüfen.	UR
„275: Durchfl'mangel n' Entl“	Zu geringer Volumenstrom nach Entlüftung.	Funktion 3-Wege-Umschaltventil prüfen.	UR
„276: Durchfl'mangel“	Zu geringer Volumenstrom im Heizbetrieb erfasst.	Temperatursensoren und Strömungssensor prüfen.	AR
„278: Max Temp'anstieg“	Max. Vorlaufemperaturanstieg überschritten.		AR
„280: Inneres Eisen-Übertemp“	Generatorboden-Übertemperatur. Thermostat hat angesprochen.	Verbindungsleitungen Stirlingmotor zur Regelung prüfen (Leitungen an Stecker X205). Temperatur Stirlingboden messen: max. 100 °C. Prüfen ob Volumenstrom von min. 240 l/h vorhanden ist (Codierung 8366 in Diagnose Erzeuger). Technischen Dienst der Fa. Viessmann informieren.	AR
„281: Dyn Abs Anschlag“	Dynamische Absorber-Überhubschalter wurden betätigt.	Steckverbindung X205, Verbindungsleitungen und Stecker an den Überhubschaltern am Stirlingboden prüfen (siehe Seite 158). Federlänge prüfen, falls erforderlich einstellen (siehe Seite 78). Falls kein Fehler feststellbar bzw. bei akustischen Auffälligkeiten Technischen Dienst der Fa. Viessmann informieren.	SR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„282: G83/ENS/GIM“	G83/ENS-Modul (Netzteil) hat fehlerhaften Netzzustand erfasst.	Erfolgt die Fehlerbehebung nicht kurzfristig automatisch, Steckerverbindungen an Netzteil und Regelung prüfen, Spannung prüfen (230 V +10 / -15 %), Frequenz prüfen (49,5 bis 50,2 Hz), Netzimpedanz prüfen (< 1 Ohm).	AR
„283: Alternat Überstrom“	Alternator-Überstromschalter hat angesprochen. Störung am Stirling-Motor.	Überstromschalter entriegeln (siehe Seite 126). Steckverbindung X205, Verbindungsleitungen und Stecker am Überstromschalter prüfen. Leitungsbaum prüfen. Falls der Fehler erneut auftritt, Technischen Dienst der Fa. Viessmann informieren.	SR
„284: WCS Übertemp“	Temperatur des Stirling-Motors zu hoch.	Abgas-Zuluftsystem prüfen: Dichtstellen zwischen Kesselanschluss-Stück und Wärmetauscher und zwischen Wärmetauscher und Ringbrenner optisch prüfen. Sicherstellen, dass keine Abgasrezirkulation stattfindet. Steckverbindung X205, Verbindungsleitungen und Stecker an den Thermoelementen am Stirling-Motor prüfen. Falls die Verbindung in Ordnung ist, Technischen Dienst der Fa. Viessmann informieren.	SR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„285: Alternat Kurzschl“	Leistungsüberwachung IC hat einen Kurzschlusszustand erfasst.	Beide Leitungen vom Kondensator abziehen und Widerstand über Stirlinggenerator messen. Muss min. 4 Ω betragen. Sicherheitshinweise auf Seite 60 beachten. Falls der Fehler weiterhin auftritt, Technischen Dienst der Fa. Viessmann informieren.	AR
„286: Stirling Kopf Übertemp“	Kopftemperatur am Stirling-Motor zu hoch.	Federlänge prüfen, falls erforderlich einstellen (siehe Seite 78). Elektrische Leistung prüfen (Codierung 8200 in Diagnose Generator). Falls die Leistung < 500W, Technischen Dienst der Fa. Viessmann informieren. Temperaturdifferenz der Thermoelemente Stirlingkopf in Beharrung prüfen (Codierung 7764 und 7765 in Ein-/Ausgangstest). Bei einer Differenz > ± 50 K Thermoelemente umstecken (gelbe Verbindungsstecker auseinanderziehen und C auf L bzw. L auf C stecken). Anschließend elektrische Leistung kontrollieren (Codierung 8200 in Diagnose Generator). Bei zu geringer elektrischer Leistung Thermoelemente austauschen. Falls der Fehler weiterhin auftritt, Technischen Dienst der Fa. Viessmann informieren.	SR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„287: Stirling Kopf Untertemp“	Kopftemperatur am Stirling-Motor zu niedrig.	Federlänge prüfen, falls erforderlich einstellen (siehe Seite 78). Steckverbindung X205, Verbindungsleitungen und Stecker an den Thermoelementen am Stirling-Motor prüfen. Falls der Fehler erneut auftritt, Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	AR
„289: WCS Übertemp + In'Eisen“	Kombinierter Fehler 284 und 280.	Maßnahmen zu Fehler 284 und 280 durchführen.	SR
„290: WCS Übertemp + DA“	Kombinierter Fehler 284 und 281.	Maßnahmen zu Fehler 284 und 281 durchführen.	SR
„291: WCS Übertemp + G83“	Kombinierter Fehler 284 und 282.	Maßnahmen zu Fehler 284 und 282 durchführen.	SR
„292: WCS Übertemp + Alt“	Kombinierter Fehler 284 und 283.	Maßnahmen zu Fehler 284 und 283 durchführen.	SR
„293: WCS Übertemp + KS“	Kombinierter Fehler 284 und 285.	Maßnahmen zu Fehler 284 und 285 durchführen.	SR
„294: WCS + Kopf Übertemp“	Kombinierter Fehler 284 und 286.	Maßnahmen zu Fehler 284 und 286 durchführen.	SR
„295: WCS + Kopf Untertemp“	Kombinierter Fehler 284 und 287.	Maßnahmen zu Fehler 284 und 287 durchführen.	SR
„296: WCS Übertemp + Reg“	Kombinierter Fehler 284 und 288.	Maßnahmen zu Fehler 284 und 288 durchführen.	SR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„298: Fal- sche Flam- me Sti'bren“	Ionisationselektrode Stirling- Brenner hat fehlerhafte Flamme erfasst.	Gasversorgung prüfen. Gas- arteinstellung prüfen (siehe Seite 67).	AR
„299: Fal- sche Flam- me Zus'b- ren“	Ionisationselektrode Zusatz- brenner hat fehlerhafte Flam- me erfasst.	Elektroden prüfen (siehe Sei- te 74). Funktion Gaskombiregler und Zündtransformator prü- fen. Abgas-Zuluftsystem prüfen. Sicherstellen, dass keine Abgasrezirkulation stattfin- det. Falls der Fehler nicht beho- ben ist, Regelungsleiterplat- te austauschen (siehe Sei- te 144).	
„300: S'Kopf Untertemp SW“	Stirlingkopf-Regeltempera- tur zu niedrig.	Leitungen der Thermoele- mente prüfen. Falls der Feh- ler nicht behoben ist, Rege- lungsleiterplatte austau- schen (siehe Seite 144).	UR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„301: S'Kopf Übertemp SW“	Stirlingkopf-Regeltempera- tur zu hoch.	Federlänge prüfen, falls er- forderlich einstellen (siehe Seite 78). Elektrische Leistung prüfen (Codierung 8200 in Diagno- se Generator). Falls die Leistung < 500 W, Technischen Dienst der Fa. Viessmann informieren. Temperaturdifferenz der Thermoelemente Stirlingkopf in Beharrung prüfen (Codie- rung 7764 und 7765 in Ein-/ Ausgangstest). Bei einer Dif- ferenz > ± 50 K Thermoele- mente umstecken (gelbe Verbindungsstecker ausei- nanderziehen und C auf L bzw. L auf C stecken). An- schließend elektrische Lei- stung kontrollieren (Codie- rung 8200 in Diagnose Ge- nerator). Bei zu geringer elektrischer Leistung Ther- moelemente austauschen. Falls der Fehler weiterhin aufttritt, Technischen Dienst der Fa. Viessmann informie- ren.	AR
„302: S'Kopf T/C Diffe- renz“	Temperaturdifferenz zwi- schen Stirlingkopf-Regel- und Begrenzungthermoele- ment zu hoch.	Steckverbindung X205, Ver- bindungsleitungen und Ste- cker an den Thermoelemen- ten am Stirling-Motor prüfen.	UR
„303: S'Kopf T/C Rege- lung“	Fehler Stirlingkopf-Regel- thermoelement.		UR
„304: S'Kopf T/C Überw“	Fehler Stirlingkopf-Thermo- element Begrenzung.		UR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Entriegelung
„305: Altern minimum Strom“	Generatorstrom < 0,25 A (20 s nach Netzanschluss).	Verbindungsleitung zwischen Regelungsleiterplatte und Kondensator prüfen.	SR
„306: Netz'ausf Start Fehler“	Generatorspannung < 150 V (5 s nach Startimpuls).	Prüfen ob Überstromschalter ausgelöst hat. Falls ja, entriegeln.	AR
„307: Generator blockiert“	Generatorspannung < 50 V (wenn Generator läuft).	Beide Leitungen vom Kondensator abziehen und Widerstand über Stirlinggenerator messen. Muss min. 4 Ω betragen. Sicherheitshinweise auf Seite 60 beachten. Falls der Fehler weiterhin auftritt, Technischen Dienst der Fa. Viessmann informieren.	AR
„308: Stop Widerstand Test“	Prüfung des Stopwiderstands fehlgeschlagen.	Leitungen zwischen Regelung und Widerständen prüfen. Richtige Steckung der Leitungen prüfen. Siehe Anschluss- und Verdrahtungsschema (Stecker X100) auf Seite 168. Widerstände prüfen, falls erforderlich austauschen (siehe Seite 157).	AR
„309: Netzausfall Detektion“	Softwarefehler Erfassung Netzausfall	Bauseitige elektrische Installation prüfen. Falls der Fehler erneut auftritt, Leitungsbäume und Steckkontakte Regelung und Netzteil prüfen.	AR
„310: Leist'zähler Kom'fehler“	Kommunikationsfehler Leistungszähler		AR
„311: Kom'fehler Gen'steu.“	Kommunikationsfehler	Falls der Fehler wiederholt oder dauernd auftritt, Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	AR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„319: Konfiguration prüfen“	Nach einem Firmware-Update wird ein Fehler angezeigt, um darauf hinzuweisen, dass die Konfiguration der Anlage angepasst werden muss.	Anlage neu konfigurieren. Codierung 5700 (Seite 110) prüfen, falls erforderlich neu einstellen. Prüfen, ob alle angeschlossenen Komponenten (Temperatursensoren, Mischererweiterungen, Fernbedienung usw.) erkannt wurden.	UR
„320: TWW Ladefühler“	Speichertemperatursensor B3 defekt.	Speichertemperatursensor prüfen (siehe Seite 146).	
„332: BX3 keine Funktion“	Fehler Sensor B3: Stecker falsch eingesteckt.	Anschluss prüfen (siehe Seite 146).	
„333: BX4 keine Funktion“	Fehler Sensor B4: Stecker falsch eingesteckt.	Anschluss prüfen (siehe Seite 146).	
„334: BX5 keine Funktion“	Fehler Sensor B41: Stecker falsch eingesteckt.		
„335: BX21 keine Funktion“	Fehler Erweiterungssatz Heizkreis mit Mischer	Sensor an Steckplatz <input type="checkbox"/> 2 aufstecken. Erweiterungssatz und Verbindungsleitung prüfen.	
„336: BX22 keine Funktion“	Sensor am Erweiterungssatz Heizkreis mit Mischer an falscher Position aufgesteckt.		
„337: B1 keine Funktion“	Fehler Vorlauftemperatursensor Heizkreis 1: Stecker falsch eingesteckt.	Anschluss prüfen (siehe Seite 152).	
„338: B12 keine Funktion“	Fehler Vorlauftemperatursensor Heizkreis 2: Stecker falsch eingesteckt.		
„339: B14 keine Funktion“	Fehler Vorlauftemperatursensor Heizkreis 3: Stecker falsch eingesteckt.		



Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„394: Keine Komm Stirling FA“	Kommunikationsfehler zwischen Stirling-Brenner und Regelung.	Leitung zum Gasventil prüfen, falls erforderlich, Gasventil austauschen. Falls der Fehler nicht behoben ist, Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	AR
„395: Keine Komm Zus'br FA“	Kommunikationsfehler zwischen Zusatzbrenner und Regelung.		
„396: S'Kopf T/C Reg Plausib“	Abweichung Messwerte Thermoelemente.	Federlänge prüfen, falls erforderlich einstellen (siehe Seite 78).	AR (5 s)
„397: S'Kopf T/C Reg Anstieg“		Steckverbindung X205 und Anschlussleitungen der Thermoelemente prüfen. Temperaturdifferenz der Thermoelemente Stirlingkopf in Beharrung prüfen (Codierung 7764 und 7765 in Ein-/Ausgangstest). Bei einer Differenz $> \pm 50$ K Thermoelemente umstecken (gelbe Verbindungsstecker auseinanderziehen und C auf L bzw. L auf C stecken). Anschließend elektrische Leistung kontrollieren (Codierung 8200 in Diagnose Generator). Bei zu geringer elektrischer Leistung Thermoelemente austauschen.	AR (20 min)
„398: S'Kopf T/C Üb Plausib“			AR (5 s)
„399: S'Kopf T/C Üb Anstieg“			AR (20 min)
„400: Ström-richt Wärmeerz“	Erfassung Rücklauftemperatur (Codierung 8314) höher als Vorlauftemperatur (Codierung 8310).	Verbindungsleitungen Sensoren prüfen. Regelungsleiterplatte prüfen, ggf. austauschen (siehe Seite 144).	

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Ent- riege- lung
„421: T'diff W'tau Stirl'br“	Erfassung Rücklaufftemperatur (Codierung 8314) höher als Vorlauftemperatur (Codierung 8310).	Prüfen ob Volumenstrom von min. 240 l/h vorhanden ist (Codierung 8366 in Diagnose Erzeuger). Steckverbindung X205 und Anschlussleitungen der Thermoelemente prüfen. Thermoelemente prüfen, falls erforderlich austauschen (siehe Seite 155). Leitungsbaum prüfen. Funktion der Umwälzpumpe prüfen. Falls der Fehler nicht behoben ist, Leiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	AR
„422: Sta BCU Sti'br widers“	Kommunikation zwischen Stirling-Brenner und Regelung fehlerhaft.	Leitung zum Gasventil prüfen, falls erforderlich, Gasventil austauschen. Falls der Fehler nicht behoben ist, Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	AR
„423: Sta BCU Zus'br widers“	Kommunikation zwischen Zusatzbrenner und Regelung fehlerhaft.	Fehler nicht behoben ist, Regelungsleiterplatte austauschen (siehe Seite 144).	AR
„424: Rep. Flam'ausf Stirl'br“	Wiederholter Flammenausfall Stirling-Brenner.	Gasversorgung prüfen. Gasarteinstellung prüfen (siehe Seite 67).	UR
„425: Rep. Flam'ausf Zus'br“	Wiederholter Flammenausfall Zusatzbrenner.	Elektroden prüfen (siehe Seite 74). Funktion Gaskombiregler und Zündtransformator prüfen. Abgas-Zuluftsystem prüfen. Sicherstellen, dass keine Abgasrezirkulation stattfindet.	UR

Störungsmeldungen (Fortsetzung)

Störungsmeldung	Ursache	Behebung	Entriegelung
„428: Kess'-durchfluss Stirl'br“	Mindestvolumenstrom für Betrieb Stirling-Brenner nicht erreicht.	Druck der Anlage prüfen. Heizungsanlage entlüften. Prüfen, ob Volumenstrom vorhanden (Codierung 8366 in Diagnose Erzeuger). Funktion der Umwälzpumpe prüfen. Funktion 3-Wege-Umschaltventil prüfen. Temperatursensoren und Strömungssensor prüfen.	AR
„447: BX6 keine Funktion“	Fehler Sensor B42/B10: Stecker falsch eingesteckt.	Anschluss prüfen (siehe Seite 146)	
„457: BX7 keine Funktion“	Geräteinnentemperatursensor defekt.	Sensor und Verbindungsleitung prüfen (siehe Seite 151).	

Instandsetzung

Regelungsleiterplatte austauschen

Für die Rückerstattung der Mineralölsteuer

Vor dem Austausch der Regelungsleiterplatte den Gasverbrauch des Stirlingbrenners seit dem letzten Stichtag ermitteln.

Ermittlung der verbrauchten Gasmenge:

Von der „**Einges' Gasmenge Stirl'br**“ (Codierung 8345 in Diagnose Erzeuger) die „**Einges' Gasmenge Stirl'br 1**“ (Codierung 9114 in Datum Stichtagswert) abziehen. Den errechneten Wert für die Abrechnung schriftlich festhalten.

Bei beantragten Fördermitteln

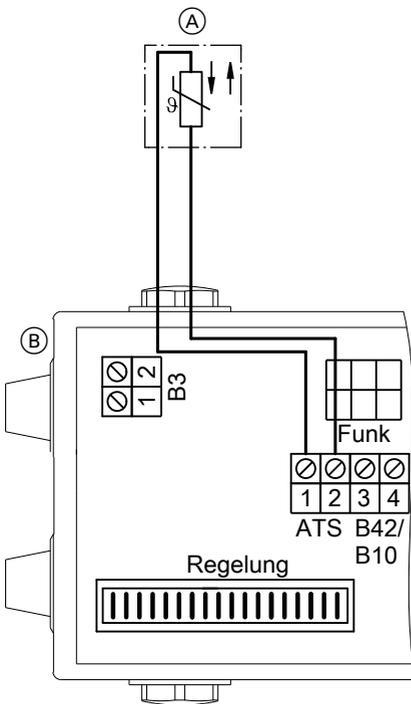
Der Fördermittelgeber ist berechtigt, sich die abgegebene Wärmemenge Heizen ausweisen zu lassen. Deshalb vor dem Austausch der Regelungsleiterplatte die abgegebene Wärmemenge Heizen seit dem letzten Stichtag ermitteln.

Instandsetzung (Fortsetzung)

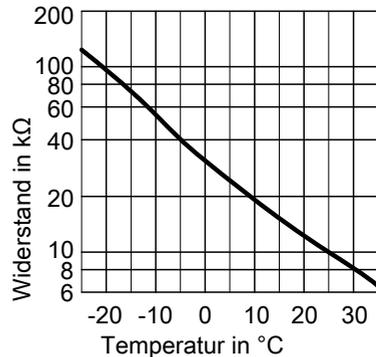
Ermittlung der abgegebenen Wärmemenge Heizten:

Von der „**Abgegebene Wärme Heizten**“ (Codierung 8346 in Diagnose Erzeuger) die „**Abgegeb' Wärme Heizten 1**“ (Codierung 9105 in Datum Stichtagswert) abziehen. Den errechneten Wert schriftlich festhalten.

Außentempersensor prüfen



- (A) Außentempersensor
(B) Anschlussbox

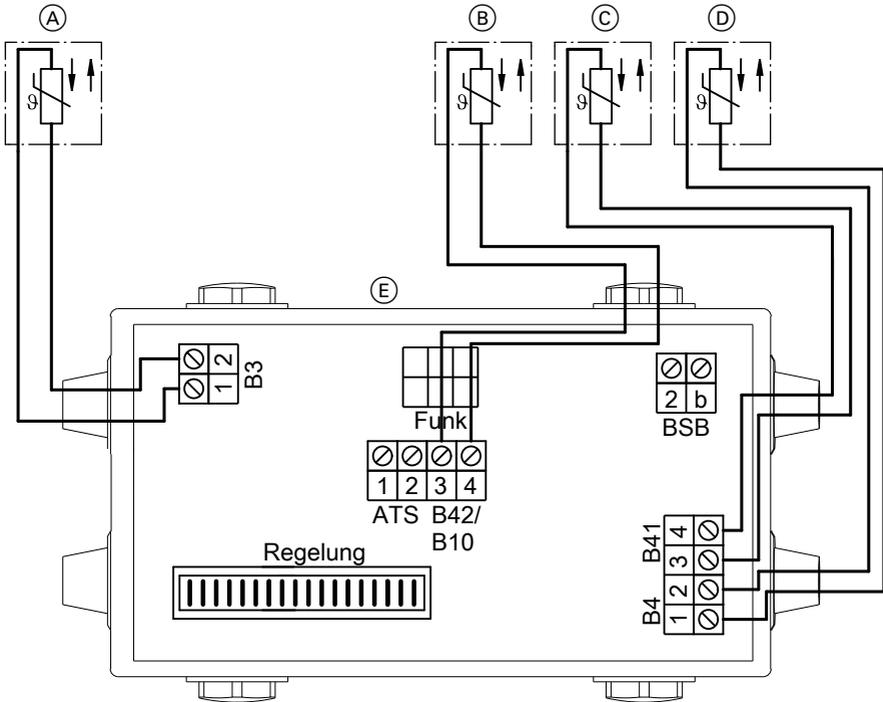


Sensortyp: NTC 10 kΩ

1. Stecker „2K“ von der Regelung abziehen.
2. Widerstand des Außentempersensors am abgezogenen Stecker messen und mit Kennlinie vergleichen.
3. Bei starker Abweichung von der Kennlinie Adern am Sensor abklemmen und Messung direkt am Sensor wiederholen.
4. Je nach Messergebnis Leitung oder Außentempersensor austauschen.

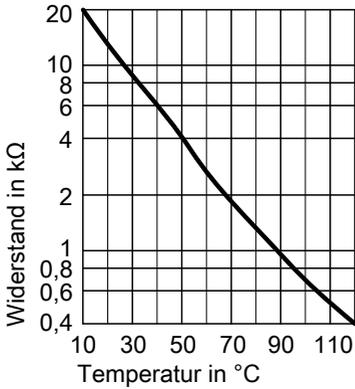
Instandsetzung (Fortsetzung)

Speichertemperatursensoren und Puffertemperatursensoren prüfen



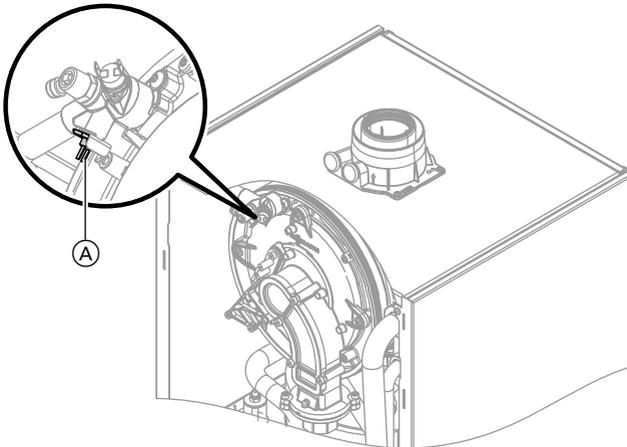
- (A) Speichertemperatursensor B3
- (B) Puffertemperatursensor B42 oder Schienenvorlauffühler B10 (Vorlauftemperatursensor gemeinsamer Vorlauf)
- (C) Puffertemperatursensor B41
- (D) Puffertemperatursensor B4
- (E) Anschlussbox

1. Stecker des jeweiligen Sensors in der Anschlussbox abziehen.

Instandsetzung (Fortsetzung)

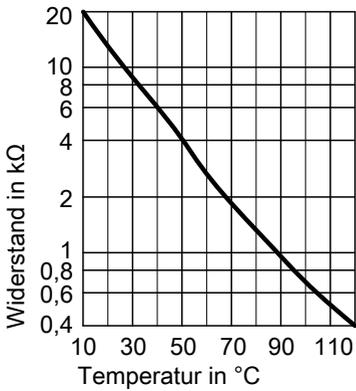
2. Widerstand des Sensors am abgezogenen Stecker messen und mit Kennlinie vergleichen.
3. Bei starker Abweichung Sensor austauschen.

Sensortyp: NTC 10 kΩ

Kesseltemperatursensor prüfen

1. Leitungen am Kesseltemperatursensor (A) abziehen und Widerstand messen.

Instandsetzung (Fortsetzung)



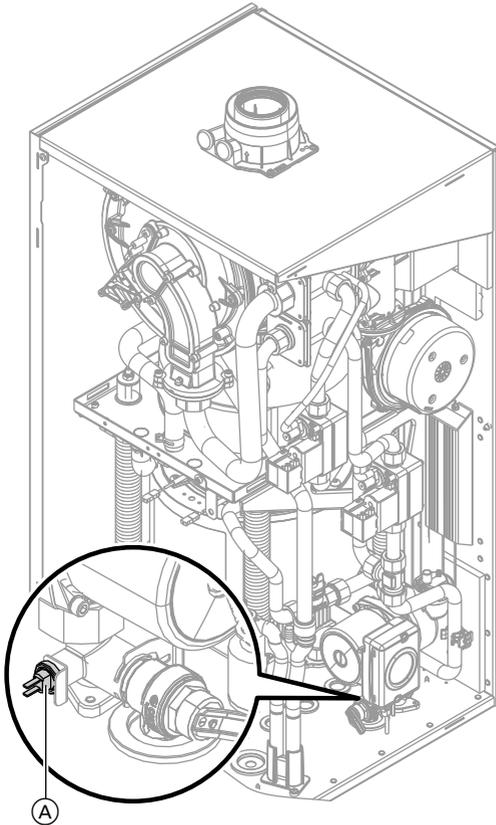
Sensortyp: NTC 10 kΩ

2. Widerstand des Sensors messen und mit Kennlinie vergleichen.
3. Bei starker Abweichung Sensor austauschen.



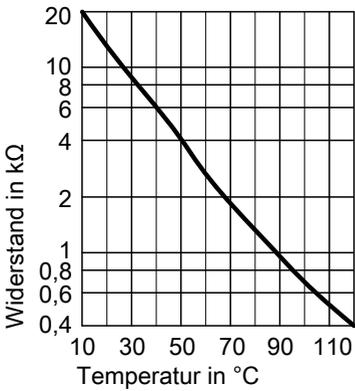
Gefahr

Sensor sitzt direkt im Heizwasser (Verbrühungsgefahr). Vor Sensorwechsel Heizkessel entleeren.

Instandsetzung (Fortsetzung)**Rücklauftemperatursensor prüfen**

1. Leitungen am Rücklauftemperatursensor (B) abziehen und Widerstand messen.

Instandsetzung (Fortsetzung)



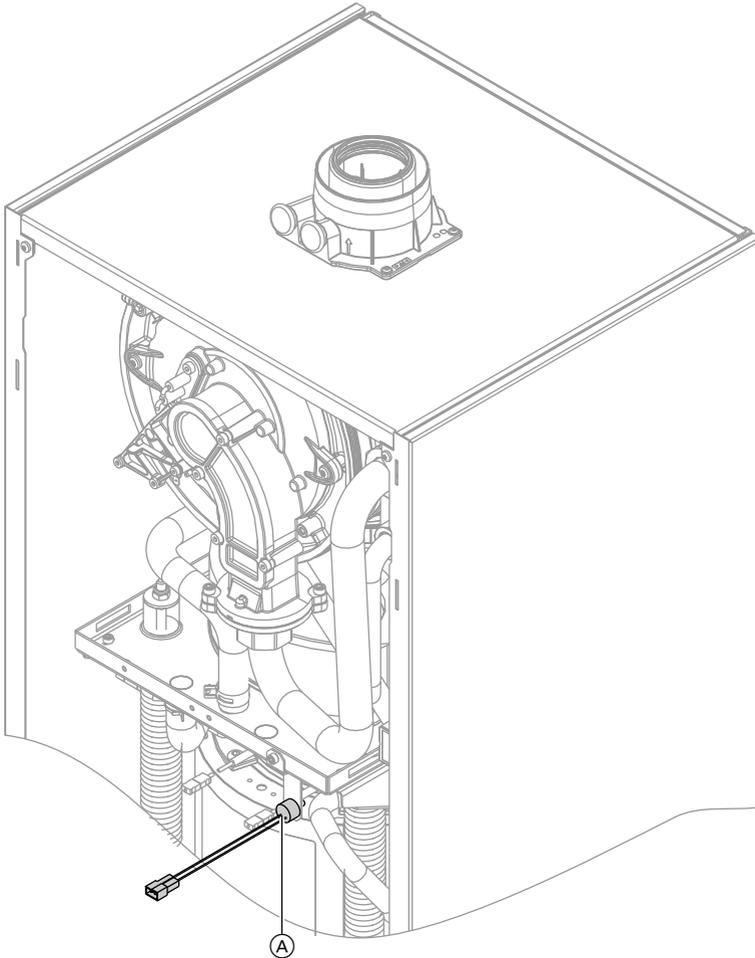
Sensortyp: NTC 10 kΩ

2. Widerstand des Sensors messen und mit Kennlinie vergleichen.
3. Bei starker Abweichung Sensor austauschen.



Gefahr

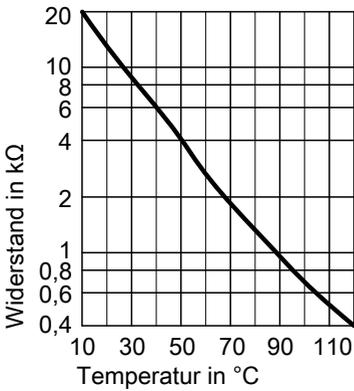
Sensor sitzt direkt im Heizwasser (Verbrühungsgefahr). Vor Sensorwechsel Heizkessel entleeren.

Instandsetzung (Fortsetzung)**Geräteinnentemperatursensor prüfen**

1. Leitungen am Geräteinnentemperatursensor (A) abziehen und Widerstand messen.



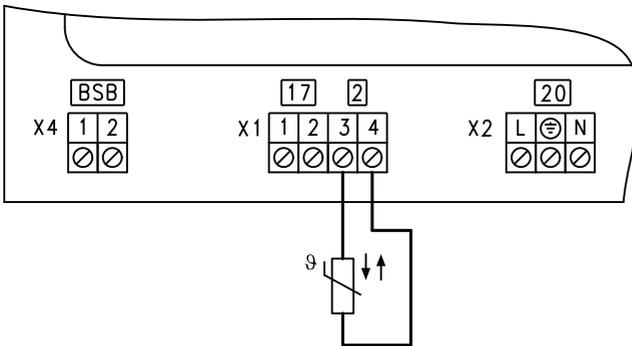
Instandsetzung (Fortsetzung)



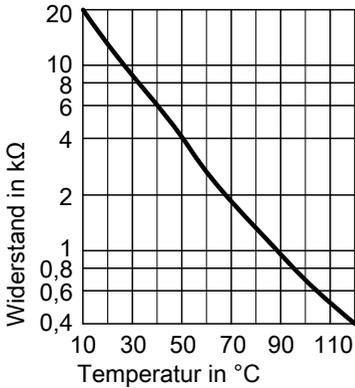
2. Widerstand des Sensors messen und mit Kennlinie vergleichen.
3. Bei starker Abweichung Sensor austauschen.

Sensortyp: NTC 10 kΩ

Vorlauftemperatursensor Heizkreis prüfen



1. Stecker [2] von der Erweiterung für Heizkreis mit Mischer abziehen.

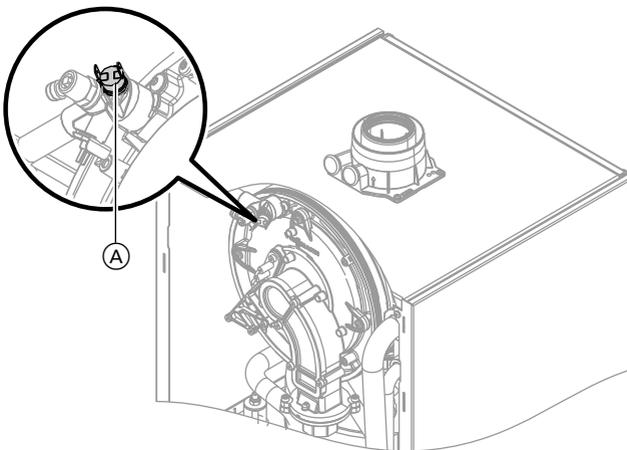
Instandsetzung (Fortsetzung)

2. Widerstand des Vorlauftemperatur-sensors am abgezogenen Stecker messen und mit Kennlinie vergleichen.
3. Bei starker Abweichung von der Kennlinie Adern am Sensor abklemmen und Messung direkt am Sensor wiederholen.
4. Je nach Messergebnis Leitung oder Vorlauftemperatursensor austauschen.

Sensortyp: NTC 10 kΩ

Temperaturbegrenzer prüfen

Falls sich nach einer Störabschaltung das Brennersteuergerät nicht entriegeln lässt, obwohl die Kesselwassertemperatur unterhalb von ca. 75 °C liegt, folgende Prüfung durchführen:

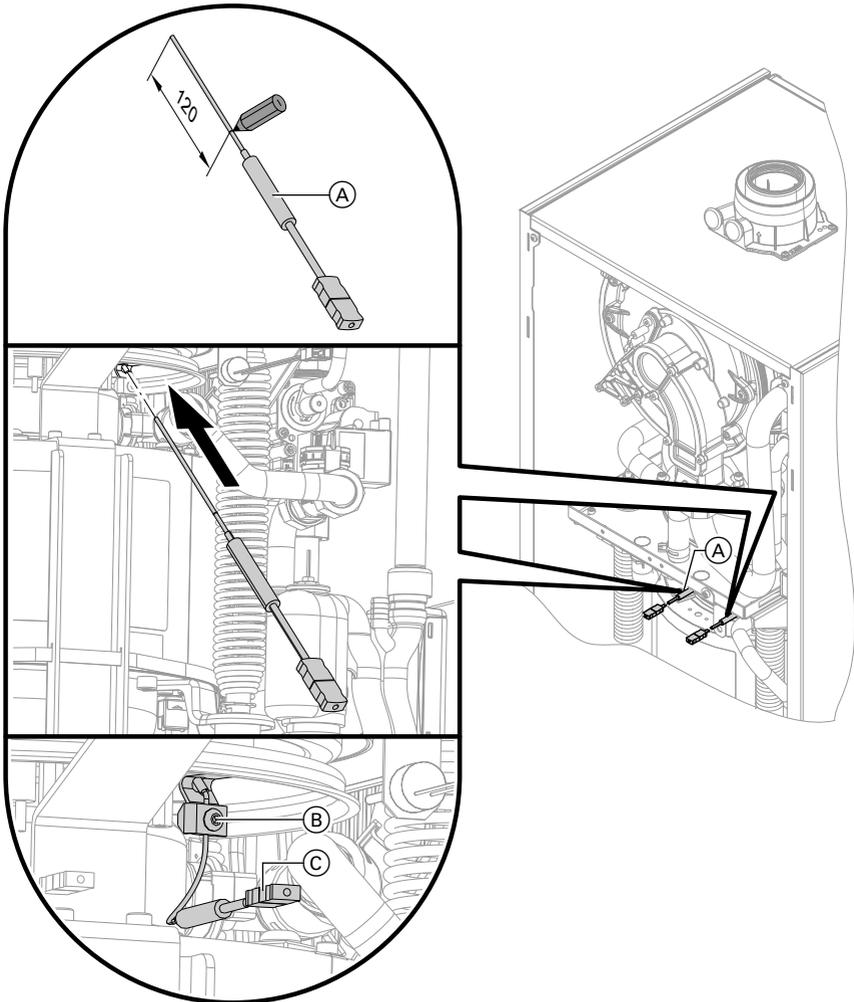


Instandsetzung (Fortsetzung)

1. Leitungen des Thermostalters (A) abziehen.
2. Durchgang des Thermostalters mit einem Vielfachmessgerät prüfen.
3. Defekten Thermostalter ausbauen.
4. Neuen Thermostalter einbauen und Leitungen aufstecken.

Instandsetzung (Fortsetzung)

Thermoelemente austauschen



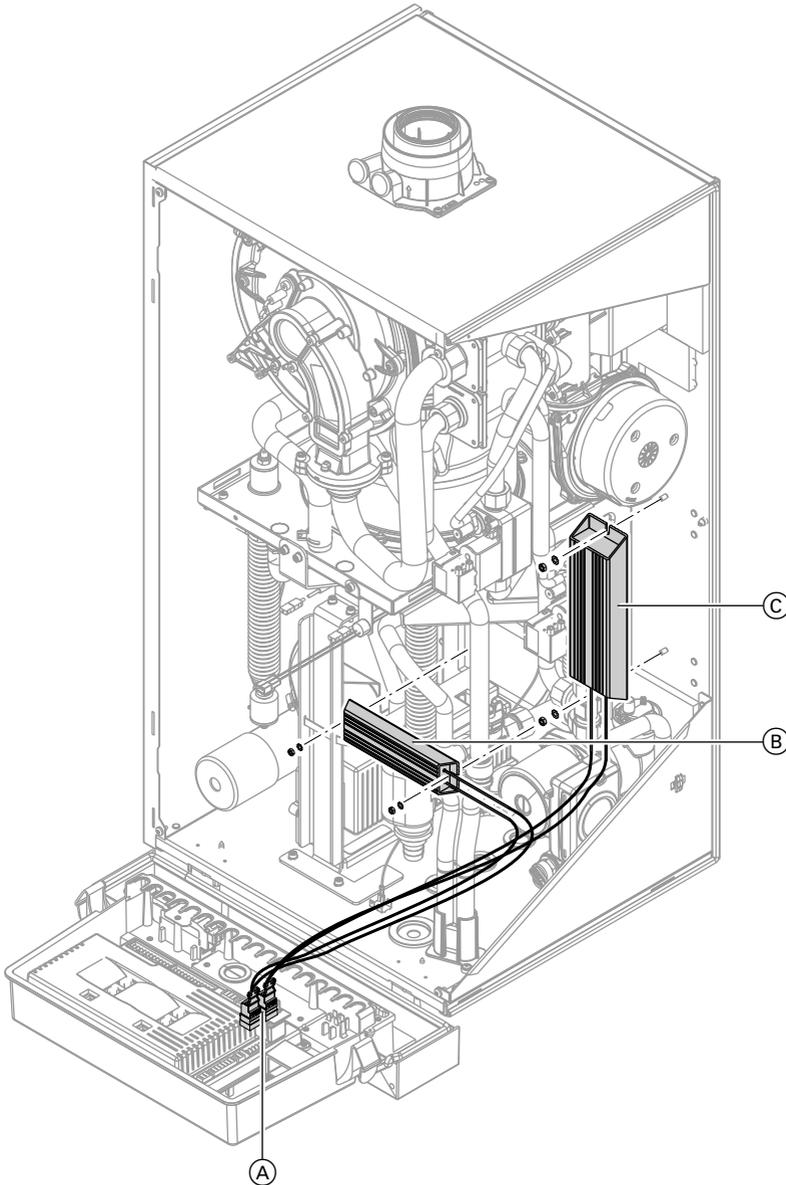
1. Transportsicherungen am Stirling anbringen um Beschädigung während des Austauschs zu vermeiden (siehe Seite 42).
2. Am neuen Thermoelement **A** 120 mm von der Spitze entfernt eine Markierung anbringen.

Instandsetzung (Fortsetzung)

3. Stecker **Ⓒ** des Thermoelements **Ⓐ** lösen, Klemmschraube **Ⓑ** lösen und Thermoelement herausziehen.
4. Neues Thermoelement **Ⓐ** unbedingt bis zur Markierung in die Hülse einschieben, Klemmschraube **Ⓑ** festschrauben und Stecker **Ⓒ** einstecken.
5. Transportsicherungen wieder abbauen.

Instandsetzung (Fortsetzung)

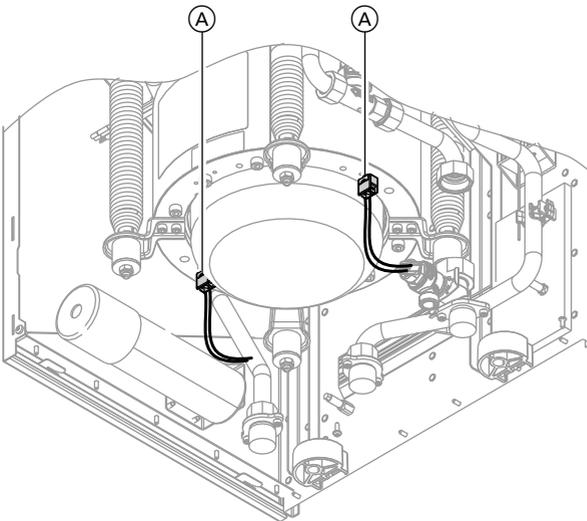
Widerstände prüfen und austauschen



Instandsetzung (Fortsetzung)

1. Stirling-Motor abkühlen lassen, bis die Kopftemperatur $\leq 50\text{ °C}$ beträgt.
2. Netzspannung ausschalten.
3. Stecker (A) abziehen und Widerstände messen. Sollwert Widerstand: $15\text{ Ohm} \pm 5\text{ Ohm}$.
4. Falls erforderlich, Widerstände austauschen.
5. Nur für Widerstand (B): Rechtes Seitenblech abbauen.
6. Muttern lösen, defekten Widerstand (B) oder (C) ausbauen und neuen Widerstand einbauen.
7. Neuen Widerstand (B) oder (C) am Stecker anklemmen.
8. Stecker (A) des Widerstands an der Regelung einstecken.

Anschluss Überhubschalter prüfen



Steckverbindung und Leitung an den Überhubschaltern (A) prüfen.

Kesseltemperaturregelung

Durch die Regelung wird ein Kesselwassertemperatur-Sollwert ermittelt in Abhängigkeit von folgenden Parametern:

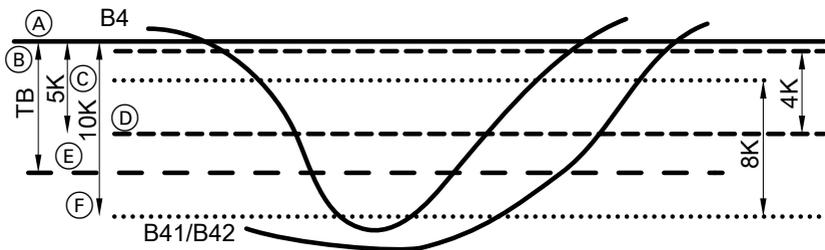
- Außentemperatur
- Heizkennlinie
- Trinkwassertemperatur-Sollwert.

Der ermittelte Kesselwassertemperatur-Sollwert wird zum Brennersteuergerät übertragen. Das Brennersteuergerät ermittelt aus Kesselwassertemperatur-Soll- und -Istwert den Modulationsgrad und steuert dementsprechend die Brenner.

Die Kesselwassertemperatur wird durch den elektronischen Temperaturwächter (82 °C, umstellbar in Codierung 2212) und den Temperaturbegrenzer (100 °C) begrenzt.

Brennerfolge

Bei Wärmeanforderung wird zunächst der Stirling-Brenner gestartet. Wenn der Kesselwassertemperatur-Sollwert nicht erreicht wird oder bei weiterem Temperaturabfall, wird zeitverzögert der Zusatzbrenner zugeschaltet. Falls am Stirling-Brenner ein Fehler vorliegt, wird sofort der Zusatzbrenner eingeschaltet.



- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> Ⓐ Temperatur Heizwasser-Pufferspeicher Ⓑ Stirling-Brenner aus Ⓒ Zusatzbrenner aus Ⓓ Stirling-Brenner ein Ⓔ Sollwert Heizwasservorlauftemperatur | <ul style="list-style-type: none"> Ⓕ Zusatzbrenner ein TB Differenztemperatur (Auslieferungszustand 8 K)
Codierung 830, 1130 und 1430 |
|---|---|

Kesseltemperaturregelung (Fortsetzung)

Einschaltoptimierung

Damit zum Beginn des Betriebs mit normaler Raumtemperatur genügend Wärme zur Verfügung steht, kann der Stirling-Brenner bis zu 4 h (Auslieferungszustand) vorher starten. Der tatsächliche Startzeitpunkt wird von der Regelung in einer lernenden Funktion ermittelt und optimiert. Der frühestmögliche Startzeitpunkt kann in Codierung 789, 1089 und 1389 eingestellt werden.

Der Startzeitpunkt für den Zusatzbrenner kann in Codierung 790, 1090 und 1390 eingestellt werden (Auslieferungszustand 0 min).

Für die Trinkwassererwärmung kann der Brennerstart 1 h (Auslieferungszustand) früher erfolgen. Der frühestmögliche Startzeitpunkt kann in Codierung 5011 eingestellt werden.

Ausschaltoptimierung

Zur energetischen Optimierung ermittelt die Regelung in einer lernenden Funktion den frühestmöglichen Ausschaltzeitpunkt der Brenner.

Der Ausschaltzeitpunkt der Brenner kann in Codierung 791, 1091 und 1391 eingestellt werden (Auslieferungszustand 60 min).

Stromanforderungsfunktion

Für die Stromanforderungsfunktion sollte der Puffertemperatursensor B42 angeschlossen sein (Codierung 5935 im Auslieferungszustand auf „**Pufferspeicherfühler B42**“).

Die Stromanforderungsfunktion wird nur dann aktiviert, wenn Heizwasser-Pufferspeicher oder Speicher-Wassererwärmer noch Wärme aufnehmen können. Der Stirlingbrenner wird einmalig eingeschaltet, bis am Puffertemperatursensor B41 die vorgegebene Temperatur von 60 °C erreicht ist oder die Zeit für die Speicherzwangsladung abgelaufen ist (Codierung 6282, Auslieferungszustand ist 2 h).

Hinweis

Wenn der Puffertemperatursensor B42 nicht angeschlossen ist, ist die Stromanforderungsfunktion eingeschränkt möglich. Im Heizwasser-Pufferspeicher bzw. Speicher-Wassererwärmer wird für die Stromanforderungsfunktion kein Speichervolumen vorgehalten. Der Stirling läuft dann so lange, bis der Speichertemperatur-Sollwert von 60 °C an B41 erreicht ist.

Kesstemperturregelung (Fortsetzung)

Aktivierungsmöglichkeiten

- Taste Stromanforderungsfunktion \approx an der Fernbedienung
- Zeitprogramm 5
- Externe Anforderung:

An Eingang EX1 oder EX2 an der Erweiterung 230 V~ anschließen und in der entsprechenden Codierung 5980 oder 5982 „**Ext Anfo, Freigabe Stirl'br**“ einstellen.

Öl-/Gas-Heizkessel als Zusatzwärmeerzeuger

Siehe Anlagenausführung 3.

Die Regelung des Zusatzwärmeerzeugers erfolgt anhand der Vorlauf-Solltemperatur der Heizkreise. Die Freigabe erfolgt über Anschluss QX4 des Vitotwin 300-W an die Externe Aufschaltung der Kessel- und Heizkreisregelung. Die Freigabe erfolgt erst, falls die Leistung des Vitotwin 300-W den in Codieradresse 3691 einstellten Wert überschreitet (Auslieferungszustand 80 %) oder der Vorlauftemperatur-Istwert stark absinkt.

Über die Codierungen 3700 und 3701 kann der Zusatzwärmeerzeuger in einem gewählten Außentemperaturbereich gesperrt werden (Auslieferungszustand "- - -", Zusatzwärmeerzeuger immer freigegeben bzw. keine Einschränkung).

Über die Codierung 3723 kann der Zusatzwärmeerzeuger bei Anforderung zeitverzögert gestartet werden (Auslieferungszustand "- - -", Funktion ausgeschaltet).

Falls über Codierung 3750 der Typ des Zusatzwärmeerzeugers eingestellt wurde, erfolgt eine entsprechende Anzeige im Display.

■ **Zuschaltkriterium:**

Sinkt der Vorlauftemperatur-Istwert am Schienenvorlauffühler B10 (Vorlauftemperatursensor gemeinsamer Vorlauf) um die „**Schaltdifferenz Ein**“ unter den Vorlauftemperatur-Sollwert, wird das Umschaltventil (Anschluss QX2) umgeschaltet und der Kessel durchströmt. Die Brennerfreigabe des Zusatzwärmeerzeuger erfolgt, wenn das „**Schaltintegral**“ (Codierung 3720) erreicht ist. Während der Freigabe für den Zusatzwärmeerzeuger, wird der Vorlauftemperatur-Sollwert des Vitotwin 300-W um 10 K angehoben (Codierung 3690), damit dieser nicht ausschaltet oder moduliert.

■ **Abschaltkriterium:**

Steigt der Vorlauftemperatur-Istwert am Schienenvorlauffühler B10 (Vorlauftemperatursensor gemeinsamer Vorlauf) um die „**Schaltdifferenz Aus**“ (Codierung 3722) über den Vorlauftemperatur-Sollwert, wird die Brennerfreigabe gesperrt. Das Umschaltventil wird nach Ablauf der Nachlaufzeit umgeschaltet.

Kesseltemperaturregelung (Fortsetzung)

Zusatzwärmeerzeuger und Trinkwassererwärmung

Für die Trinkwassererwärmung wird der Zusatzwärmeerzeuger nur freigegeben, falls der Vitotwin 300-W nicht in Betrieb genommen werden kann (Codierung 3692), z.B. in Folge einer Störung.

Festbrennstoffkessel als Zusatzwärmeerzeuger

Siehe Anlagenausführung 4.
Die Zuschaltung des Zusatz-Pufferspeichers erfolgt über die Vitosolic (ΔT -Regelung).
Die Codierung 5982 muss auf „**Zusatzbrennersperre**“ und die Codierung 5891 auf „**Trinkwasserstellglied Q3**“ eingestellt werden.

Solange die Vorlauftemperatur des Festbrennstoffkessels ausreicht, wird der Zusatzbrenner des Vitotwin 300-W gesperrt.

Speichertemperaturregelung

Die Trinkwassererwärmung beginnt, wenn die Speichertemperatur 2 K unter dem Speichertemperatur-Sollwert liegt und wird beendet, wenn der Speichertemperatur-Sollwert erreicht wird.
Im Auslieferungszustand werden beide Brenner zeitverzögert gestartet.

Mit Codierung 3213 können die Freigabekriterien für beide Brenner geändert werden, um die Brennerlaufzeiten zu optimieren.

Einstellmöglichkeiten:

- **„Keine Einschränkung“**
Gleiche Freigabekriterien wie bei Raumbeheizung.
- **„Nur Stirlingbrenner“**
Zur Trinkwassererwärmung wird nur der Stirling-Brenner freigegeben. Nur bei einer Störung am Stirling-Brenner wird der Zusatzbrenner freigegeben.

Speichertemperaturregelung (Fortsetzung)

■ „Erste Ladung nur Stirl'br“

Zur ersten Trinkwassererwärmung des Tages wird nur der Stirling-Brenner freigegeben. Nur bei einer Störung am Stirling-Brenner wird der Zusatzbrenner freigegeben.

Bei jeder weiteren Trinkwassererwärmung des Tages besteht keine Einschränkung der Freigabe.

■ „Erst'Lad. Stirl', Zu'br sonst“

Zur ersten Trinkwassererwärmung des Tages wird nur der Stirling-Brenner freigegeben. Nur bei einer Störung am Stirling-Brenner wird der Zusatzbrenner freigegeben.

Bei jeder weiteren Trinkwassererwärmung des Tages wird nur der Zusatzbrenner freigegeben (außer, wenn der Stirling-Brenner bereits in Betrieb ist).

Mit Codierung 3203 kann die Trägheit der Zuschaltung des Zusatzbrenners bei Trinkwassererwärmung geändert werden: Je niedriger der Wert, um so träger die Zuschaltung.

Bei der Beendigung der Trinkwassererwärmung kann zwischen absolutem Betrieb und gleitendem Betrieb (Auslieferungszustand) gewählt werden. Bei gleitendem Betrieb wird zum Ende der Trinkwassererwärmung die überschüssige Energie für die Raumbeheizung genutzt (nur sinnvoll bei Betrieb mit multivalentem Heizwasser-Pufferspeicher). Die Betriebsweise kann in Codierung 1630 eingestellt werden.

In der „**Sperrzeit Zus'br Puff'anfo**“ (Codierungen 3216) kann eingestellt werden, wie lange der Stirlingbrenner nach dem Start laufen darf um den Kesselwassertemperatur-Sollwert zu erreichen, ohne das in dieser Zeit der Zusatzbrenner zuschaltet. Für die „**Freigabezeit min mod Zus'br**“ (Codierung 3208) ist die Leistung des Zusatzbrenners auf die minimale Leistung begrenzt. Nach Start des Zusatzbrenners wird ein neues Zeit-Temperatur-Integral berechnet. Wenn dieses den Wert „**Freigabeintegral mod Zus'br**“ (Codierung 3209) erreicht, beginnt der Zusatzbrenner zu modulieren. Diese drei Codierungen beziehen sich auf die Heizwasserbereitung. Die Trinkwasserbereitung ist hiervon ausgenommen. Die voreingestellten Werte sind für die Anforderungen in einem Ein- und Zweifamilienhaus ausgelegt.

Speichertemperaturregelung (Fortsetzung)

Codierungen, die die Speichertemperaturregelung beeinflussen:

1620, 1630, 1640, 1641, 1642.

Beschreibung siehe Gesamtübersicht der Codierungen.

Zeitprogramme

Bei der Trinkwassererwärmung kann bis zu 3-mal pro Tag zwischen normaler Trinkwassertemperatur und reduzierter Trinkwassertemperatur gewechselt werden (3 Zeitphasen).

Werkseitig ist für alle Wochentage die Zeitphase 1 von 6.00 bis 22.00 Uhr eingestellt, d.h. in dieser Zeit wird das Trinkwasser auf die eingestellte Temperatur aufgeheizt.

Damit z.B. ab 6.00 Uhr warmes Wasser vorhanden ist, kann der Brennerstart um $\frac{1}{2}$ bis 4 h vorverlegt werden (Codierung 5011, Auslieferungszustand ist 1 h).

Trinkwassertemperatur-Sollwert

Der Trinkwassertemperatur-Sollwert ist zwischen 8 und 68 °C einstellbar.
Trinkwassertemperatur-Sollwert im Normalbetrieb: Codierung 1610.

Trinkwassertemperatur-Sollwert im reduzierten Betrieb: Codierung 1612.

Speichertemperaturregelung (Fortsetzung)

Zusatzfunktion Trinkwassererwärmung

Bei aktiver Zusatzfunktion für Trinkwassererwärmung (Codierung 1640), wird der Speicher-Wassererwärmer zu vorgegebenen Zeiten (Codierung 1641, 1642, 1644) auf den Sollwert Zusatzfunktion für Trinkwassererwärmung (Codierung 1645) aufgeheizt. Der Sollwert Zusatzfunktion für Trinkwassererwärmung wird über eine Verweildauer von 10 min aufrechterhalten. Ist die Zusatzfunktion für Trinkwassererwärmung Zirkulationspumpe eingeschaltet (Codierung 1647), wird die Zirkulationspumpe während der Zusatzfunktion für Trinkwassererwärmung eingeschaltet. Ist die Trinkwassererwärmung ausgeschaltet, wird die Zusatzfunktion für Trinkwassererwärmung nachgeholt, sobald die Trinkwassererwärmung wieder eingeschaltet wird.

Hinweis

Während die Zusatzfunktion für Trinkwassererwärmung aktiv ist, besteht Verbrühungsgefahr an den Zapfstellen.

Frostschutzfunktion

Sinkt die Temperatur im Speicher-Wassererwärmer auf 5 °C, wird das Trinkwasser auf 8 °C aufgeheizt.

Heizkreisregelung

Der Vorlauftemperatur-Sollwert der Heizkreise wird aus folgenden Parametern bestimmt:

- Außentemperatur
- Raumtemperatur-Sollwert
- Betriebsart
- Heizkennlinie

Die Vorlauftemperatur der Heizkreise mit Mischer wird durch schrittweises Öffnen und Schließen des Mixers geregelt.

Heizkreisregelung (Fortsetzung)

Codieradressen, die die Heizkreisregelung beeinflussen:

830, 1130, 1430

Beschreibung siehe Gesamtübersicht der Codierungen.

Zeitprogramme

Bei der Raumbeheizung kann bis zu 3-mal pro Tag zwischen normaler Raumtemperatur und reduzierter Raumtemperatur gewechselt werden (3 Zeitphasen).

Werkseitig ist für alle Wochentage die Zeitphase 1 von 6.00 bis 22.00 Uhr eingestellt, d.h. in dieser Zeit werden die Räume mit normaler Raumtemperatur beheizt.

Heizkennlinie

Zur Anpassung der Regelung an das Gebäude und an die Heizungsanlage muss die Heizkennlinie eingestellt werden. Der Heizkennlinienverlauf bestimmt den Kesselwassertemperatur-Sollwert in Abhängigkeit von der Außentemperatur. Weitere Angaben zur Einstellung der Heizkennlinie siehe Seite 83.

Es wird nach der gemittelten Außentemperatur geregelt, die sich aus der tatsächlichen und der gedämpften Außentemperatur zusammensetzt.

Der Heizkreis (Heizkreispumpe) wird automatisch ausgeschaltet, wenn die Außentemperatur den eingestellten Wert überschreitet. Die Funktion richtet sich nach der gedämpften Außentemperatur.

Tagesheizgrenze

Codieradressen: 732, 1032, 1332
Der Heizbetrieb wird je nach Außentemperatur im Tagesverlauf ein- oder ausgeschaltet.

Der Heizkreis (Heizkreispumpe) wird automatisch ausgeschaltet, wenn die aktuelle Außentemperatur den eingestellten Komfortsollwert minus der eingestellten Differenz (Tagesheizgrenze) überschreitet. Im Display der Fernbedienung erscheint dann **ECO**.

Sommer-/Winterheizgrenze

Codieradressen: 730, 1030, 1330
Der Heizbetrieb wird je nach den Witterungsverhältnissen im Jahresverlauf ein- oder ausgeschaltet.

Vorlauftemperaturregelung

Die Kesselwassertemperatur wird um eine Differenztemperatur (Auslieferungszustand 8 K) über der jeweils erforderlichen Vorlauftemperatur geregelt.

Die Differenztemperatur ist über die Codieradressen 830, 1130 und 1430 einstellbar.

Die Vorlauftemperatur wird begrenzt:

Heizkreisregelung (Fortsetzung)

- Nach oben durch die elektronische Maximaltemperaturbegrenzung. Einstellbereich 8 bis 95 °C (Codieradressen 741, 1041, 1341).
- Nach unten durch die elektronische Minimaltemperaturbegrenzung. Einstellbereich 8 bis 95 °C (Codieradressen 740, 1040, 1340).

Hinweis

Bei Fußbodenheizungen muss zusätzlich ein Temperaturwächter eingesetzt werden.

Frostschutzfunktion

Bei Außentemperaturen unter +1,5 °C, wird eine Vorlauftemperatur von 3 bis 35 °C sichergestellt.
Umstellung siehe Codieradressen 714, 1014 und 1314.

Typ Raumregler

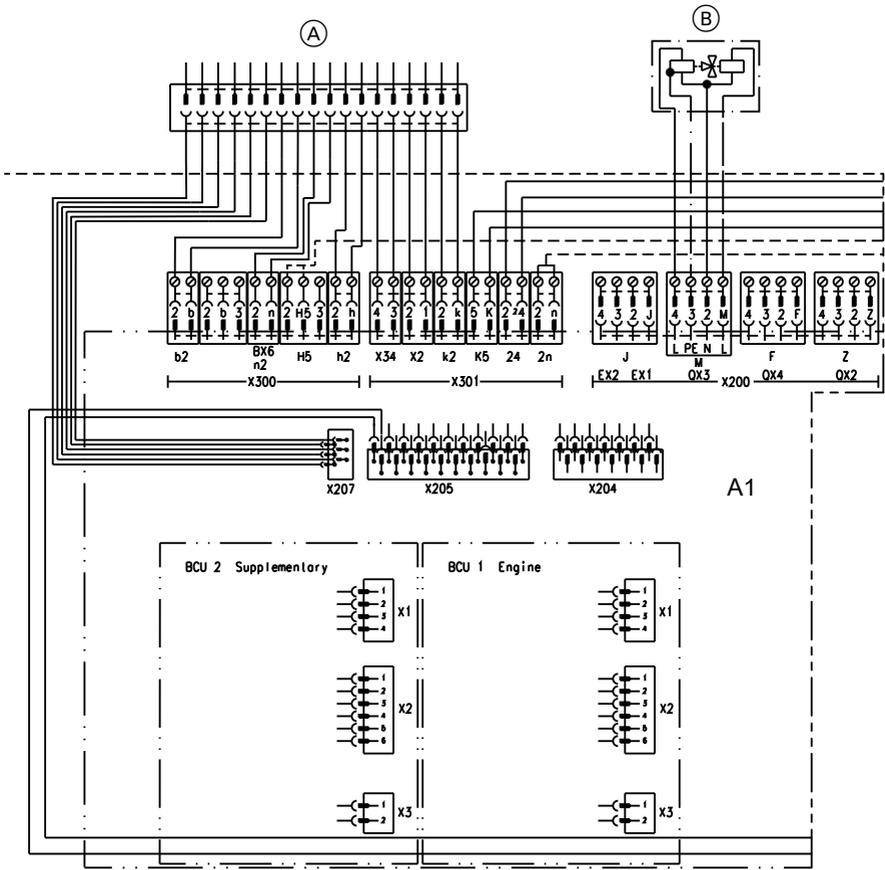
Codieradressen: 759, 1059, 1359

Unter Berücksichtigung der Trägheit verschiedener Heizsysteme und der Gebäudedämmung, wird das Reaktionsverhalten des Geräts angepasst.

Schornsteinfegerfunktion

Durch Drücken der Schornsteinfegertaste schaltet das Gerät in eine spezielle Betriebsart. Im Display erscheint „“. Mit Drehknopf „“ die Leistung einstellen (siehe Seite 82). Der Stirlingbrenner und der Zusatzbrenner werden ausgeschaltet. Sie werden erst wieder eingeschaltet, wenn die Stirlingkopftemperatur < 150 °C ist. Nach den Messungen die Schornsteinfegerfunktion über die Schornsteinfegertaste beenden oder durch „Time out“ nach 20 min beenden lassen.

Anschluss- und Verdrahtungsschema

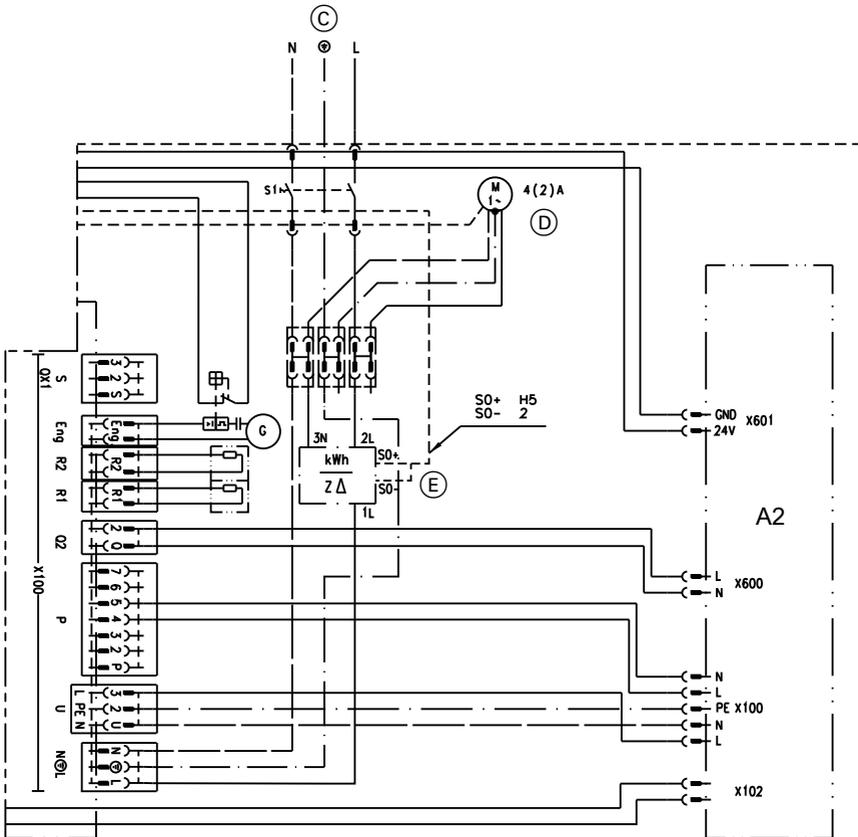


A1 Reglerleiterplatte

Ⓑ 3-Wege-Umschaltventil

Ⓐ Verbindung zu Anschlussbox Sensoren und Zubehör (Anschlussbox siehe Seite 171)

Anschluss- und Verdrahtungsschema (Fortsetzung)

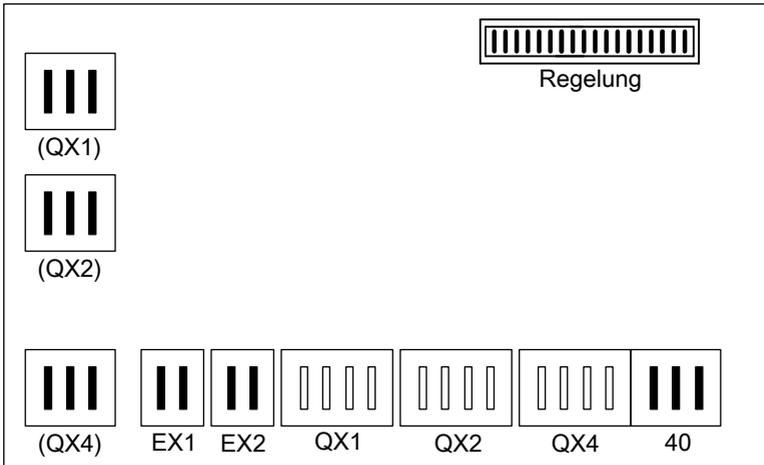


A2 Netzteil
 C Netzanschluss

D Interne Umwälzpumpe
 E Nettostromzähler

Anschlusschema

Erweiterung 230V~



(QX1) potenzialfreier Kontakt QX1
 (QX2) potenzialfreier Kontakt QX2
 (QX4) potenzialfreier Kontakt QX4
 EX1 Funktionseingang EX1
 EX2 Funktionseingang EX2

QX1 Relaisausgang QX1
 QX2 Relaisausgang QX2
 QX4 Relaisausgang QX4
 40 Netzanschluss

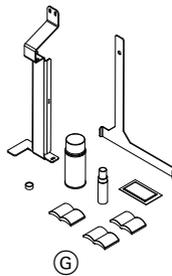
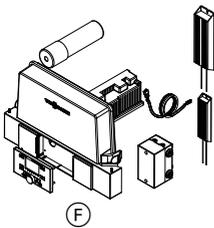
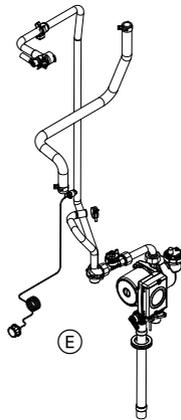
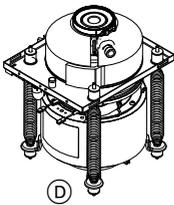
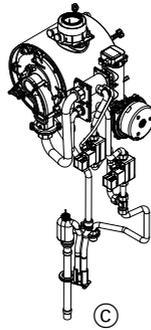
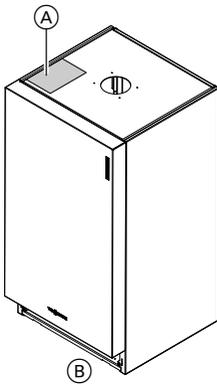
Bestellung von Einzelteilen

Folgende Angaben sind erforderlich:

- Herstell-Nr. (siehe Typenschild (A))
- Baugruppe (aus dieser Einzelteilliste)
- Positionsnummer des Einzelteils innerhalb der Baugruppe (aus dieser Einzelteilliste)

Handelsübliche Teile sind im örtlichen Fachhandel erhältlich.

Übersicht der Baugruppen



- (A) Typenschild
- (B) Baugruppe Blechteile



Übersicht der Baugruppen (Fortsetzung)

Ⓒ Baugruppe Wärmezelle

mit

- Wärmetauscher
- Brenner
- Luftverteilterventil
- Gasluftweg

Ⓓ Baugruppe Stirlingereinheit

Ⓔ Baugruppe Hydraulik

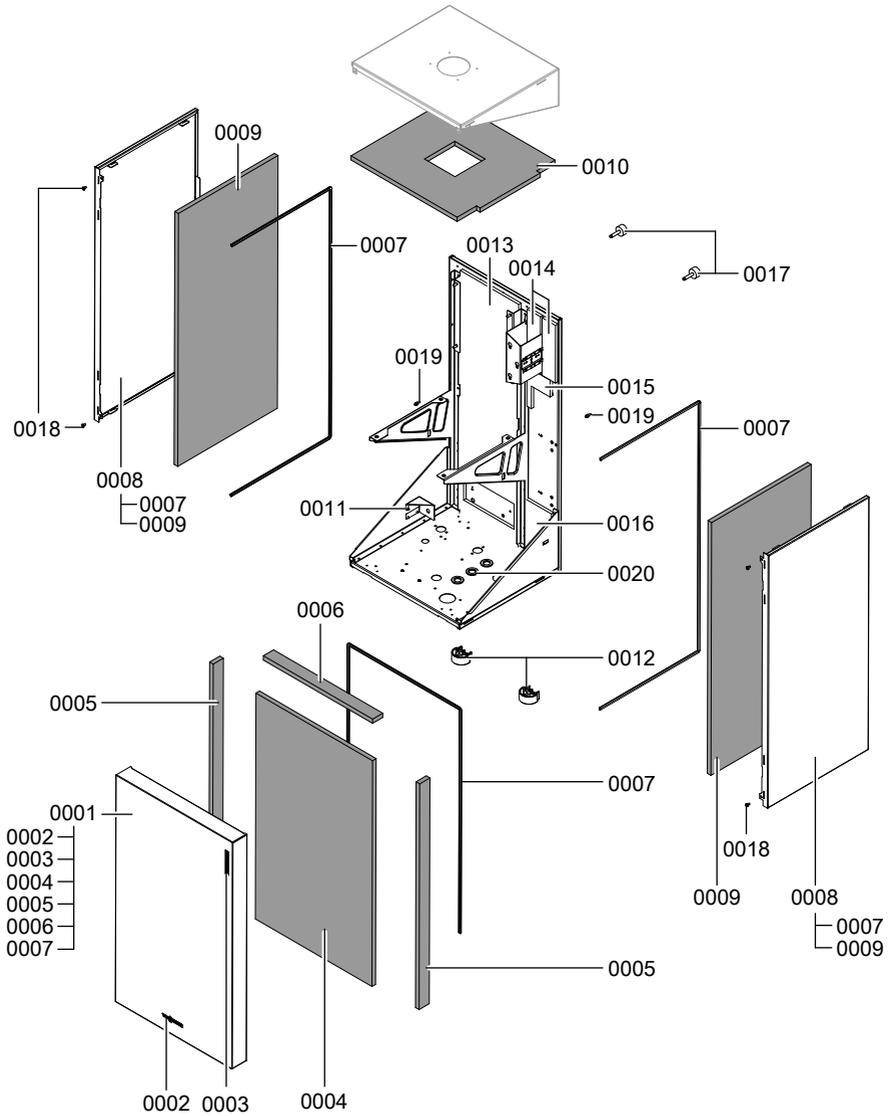
Ⓕ Baugruppe Regelung

Ⓖ Sonstige

Baugruppe Blechteile

- | | | | |
|------|------------------------------|------|---|
| 0001 | Vorderblech | 0014 | Schalldämm-Matte Luftverteiler-
ventil |
| 0002 | Schriftzug Viessmann | 0015 | Schalldämm-Matte Widerstände
T1 |
| 0003 | Schriftzug Vitotwin | 0016 | Schalldämm-Matte Widerstände
T3 |
| 0004 | Schalldämm-Matte Vorderblech | 0017 | Anschlagpuffer |
| 0005 | Schalldämm-Matte | 0018 | Blebschrauben 4,8 x 9,5
(5 Stück) |
| 0006 | Schalldämm-Matte | 0019 | Zentrierbolzen |
| 0007 | Dichtprofil | 0020 | Membrandurchführungstülle
DG21 |
| 0008 | Seitenteil links/rechts | | |
| 0009 | Schalldämm-Matte Seitenteil | | |
| 0010 | Schalldämm-Matte Oberblech | | |
| 0011 | Halteblech Kondensator | | |
| 0012 | Scharnierfuß | | |
| 0013 | Schalldämm-Matte Rückwand | | |

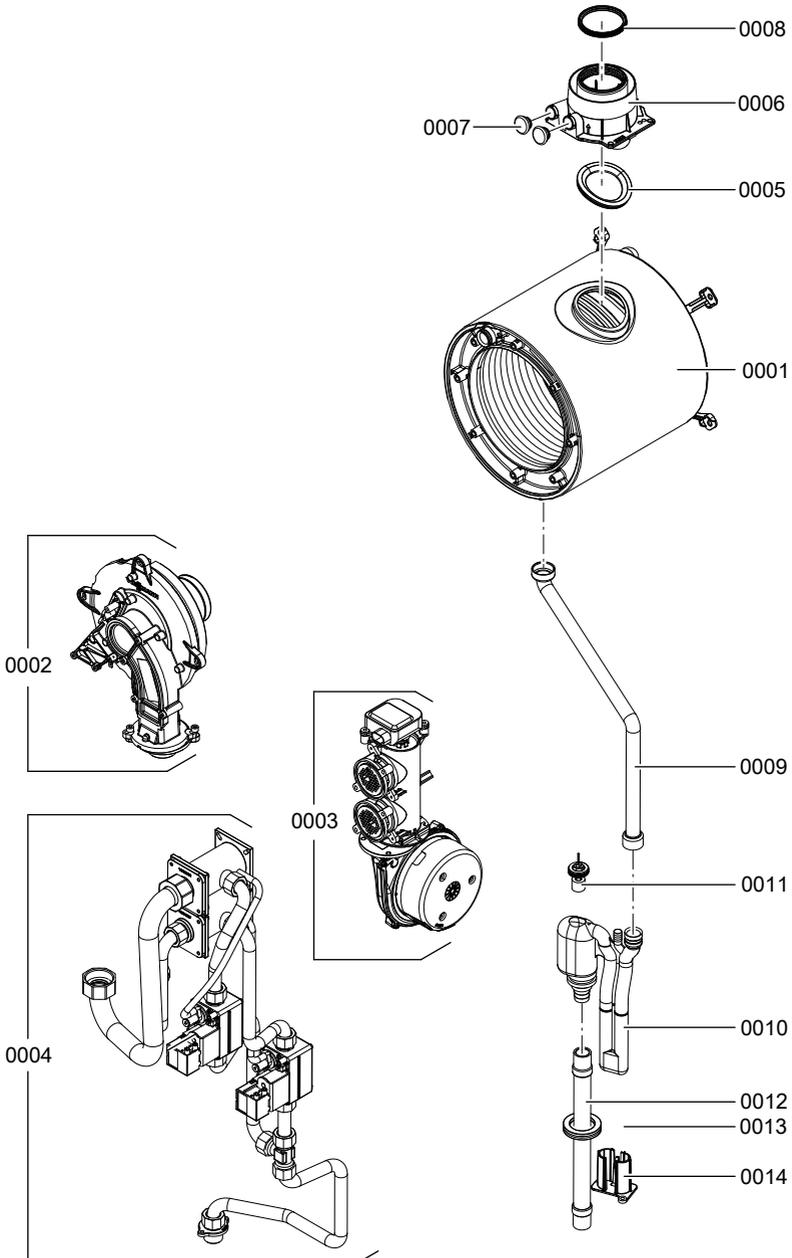
Baugruppe Blechteile (Fortsetzung)



Baugruppe Wärmehzelle

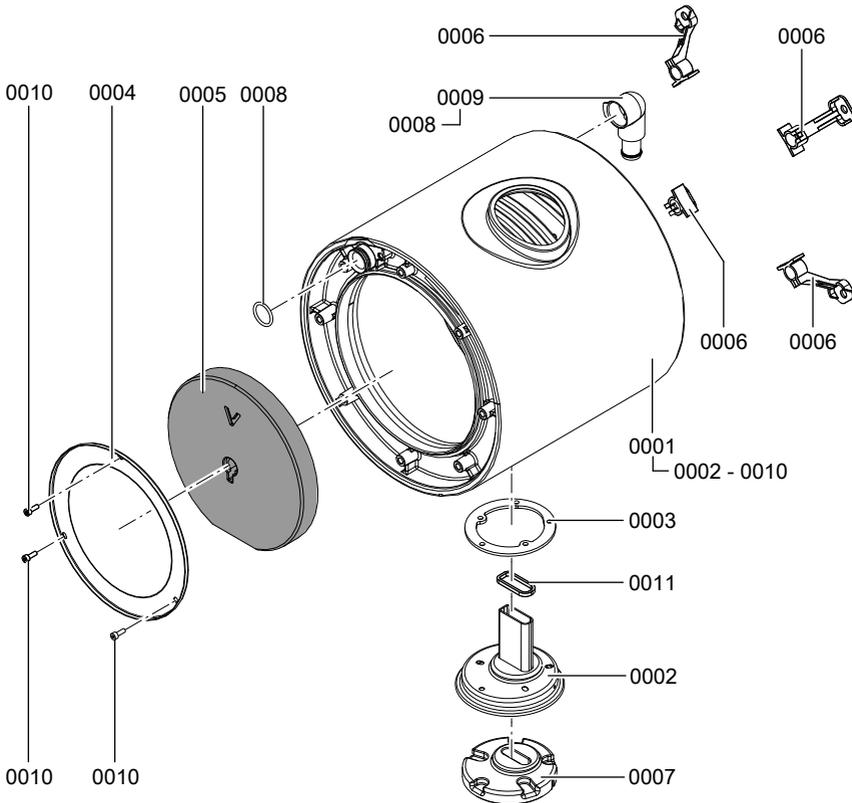
0001	Wärmetauscher	0008	Dichtung DN 60
0002	Matrix Zylinderbrenner	0009	Kondensatschlauch Vitotwin
0003	Luftverteilverventil	0010	Siphon
0004	Gasluftweg	0011	Pegelschalter
0005	Abgasdichtung	0012	Schlauch 19 x 230 gewellt
0006	Kesselanschluss-Stück 60/100	0013	Membrandurchführungstülle DG36/14
0007	Verschluss-Stopfen Kesselan- schluss-Stück	0014	Halterung Siphon

Baugruppe Wärmezelle (Fortsetzung)



Baugruppe Wärmetauscher

- | | | | |
|------|-------------------------------------|------|---------------------------------------|
| 0001 | Wärmetauscher | 0007 | Wärmedämmung |
| 0002 | Flansch Zusatzwärmetauscher | 0008 | O-Ring 20,6 x 2,6 (Satz) |
| 0003 | Dichtung Anschlussflansch Stirnling | 0009 | Anschlusswinkel Heizwasser-rücklauf |
| 0004 | Trennblech | 0010 | Zylinderschraube M4 x 12
(5 Stück) |
| 0005 | Wärmedämmblock | 0011 | Dichtung Abgasanschluss |
| 0006 | Wärmetauscherhalterung (Satz) | | |

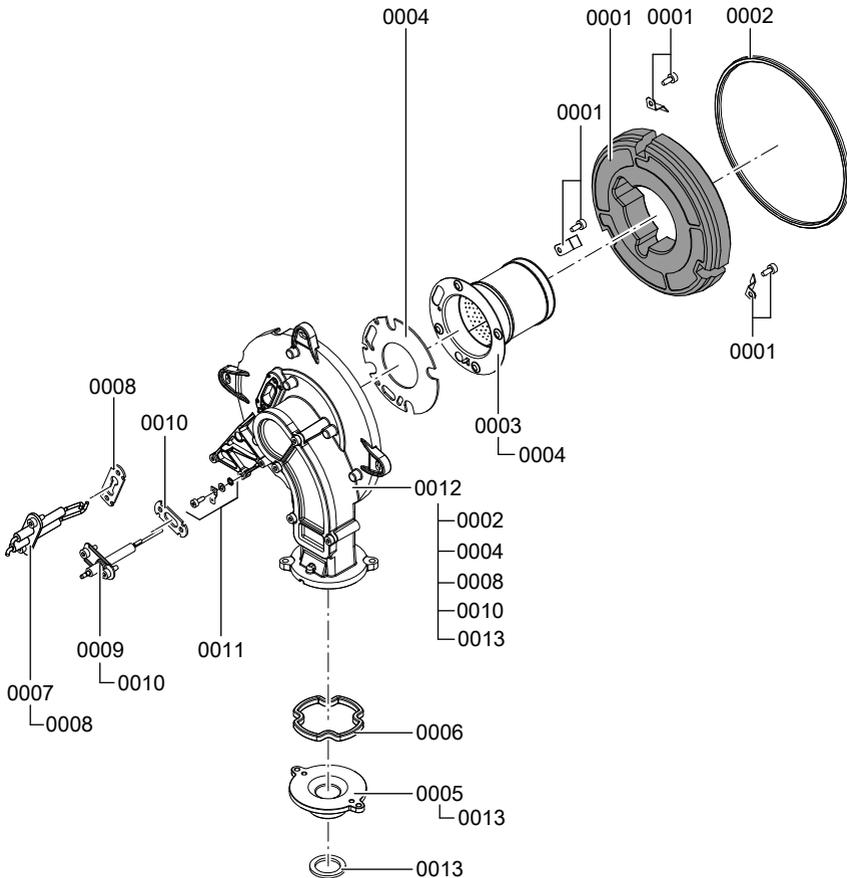


Baugruppe Brenner

- | | | | |
|------|---------------------|------|----------------------------------|
| 0001 | Wärmedämmring | 0004 | Dichtung Flammkörper |
| 0002 | Brennerdichtung | 0005 | Anschlussflansch Gasluftge-misch |
| 0003 | Zylinderflammkörper | | |

Baugruppe Brenner (Fortsetzung)

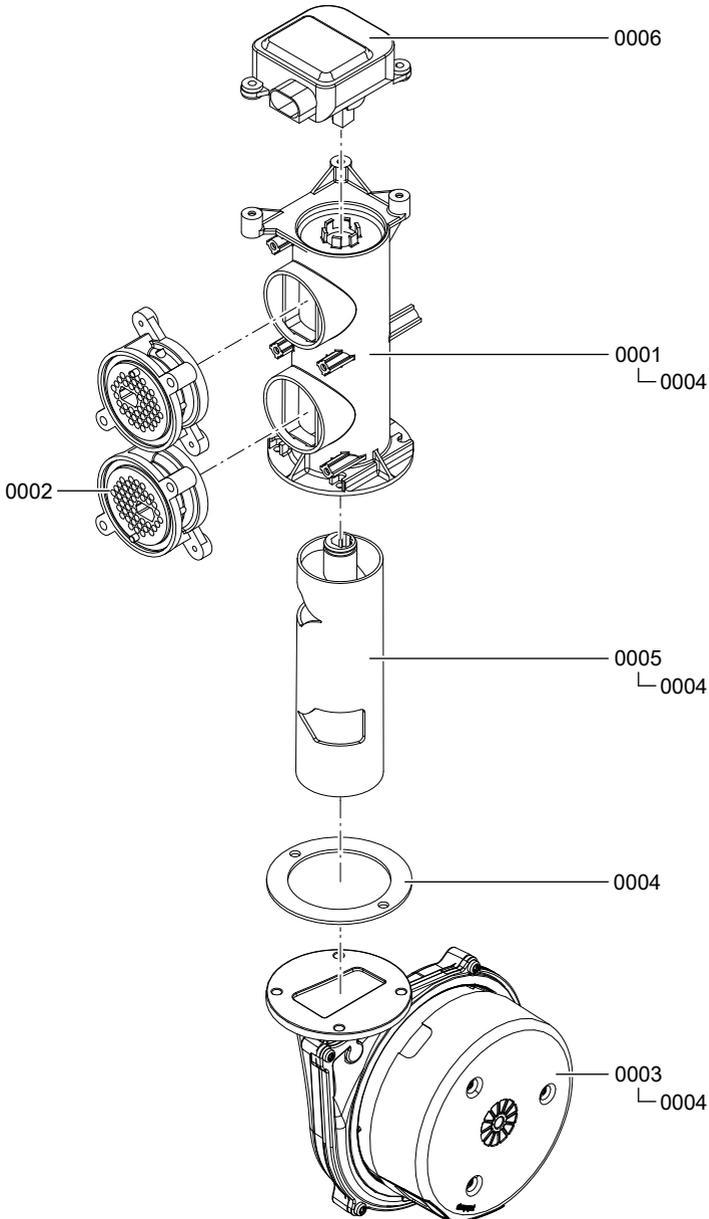
- | | |
|---------------------------------------|------------------------------------|
| 0006 Dichtung Brennertürflansch | 0010 Dichtung Ionisationselektrode |
| 0007 Zündelektrodenblock | 0011 Flachstecker |
| 0008 Dichtung Zündelektrode (5 Stück) | 0012 Brennertür |
| 0009 Ionisationselektrode | 0013 Dichtring 27 x 38 x 3 |



Baugruppe Luftverteilterventil

- | | |
|----------------------------------|----------------------------------|
| 0001 Schiebergehäuse mit Buchsen | 0004 Dichtung Gebläse |
| 0002 Strömungsrichter | 0005 Rotor |
| 0003 Gebläse NRG 118 24V 65W | 0006 Getriebemotor 24V AC 0,22 W |

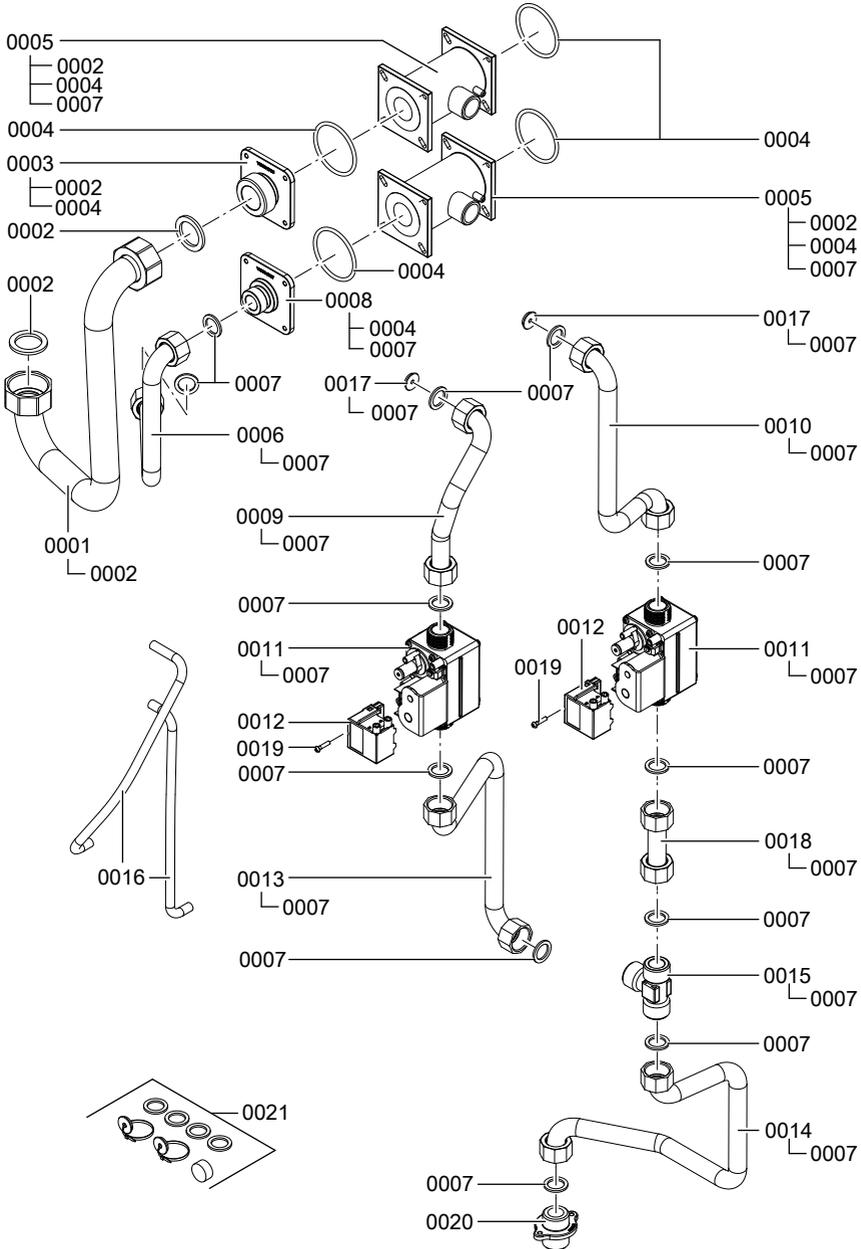
Baugruppe Luftverteilerventil (Fortsetzung)



Baugruppe Gasluftweg

0001	Gasanschlussrohr Zusatzbrenner	0011	Gasarmatur VGU86S
0002	Dichtring 27 x 38 x 3	0012	Zündtrafo TQG42
0003	Anschlussflansch Gasluftge- misch	0013	Gaszuleitung Zusatzbrenner
0004	O-Ring 51,9 x 3,5	0014	Gaszuleitung Vitotwin
0005	Mischer G3/4	0015	Gasanschlussverteiler
0006	Anschlussrohr Ringbrenner	0016	Verbindungsschlauch
0007	Dichtungssatz 17 x 24 x 2	0017	Gasblende G20
0008	Anschlussflansch Ringbrenner	0018	Gaszuleitung Stirling-Brenner
0009	Gasrohr Zusatzbrenner	0019	Schraube 35 x 16 (5 Stück)
0010	Gasrohr Stirling-Brenner	0020	Anschlussflansch Heizwasser
		0021	Beipack Vitotwin

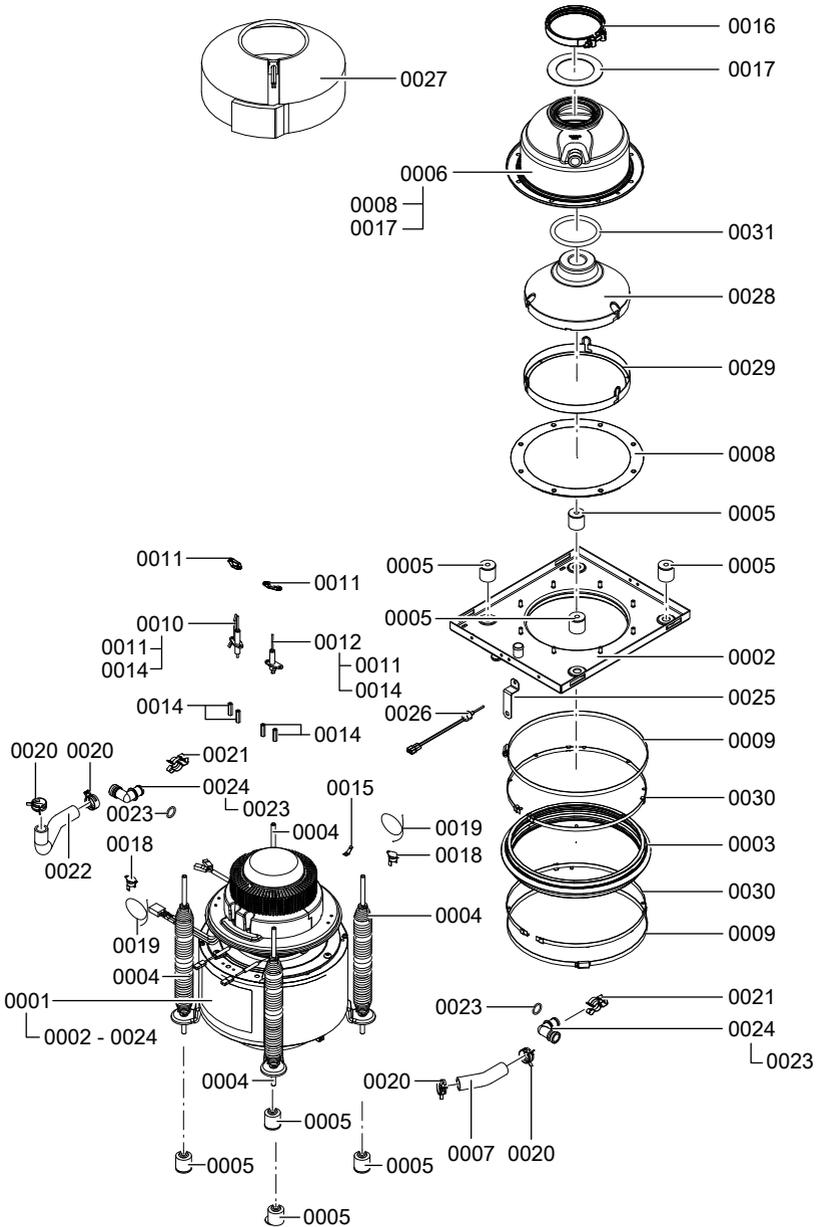
Baugruppe Gasluftweg (Fortsetzung)



Baugruppe Stirlingereinheit

0001	Stirling-Motor	0017	Abgasdichtung
0002	Gekühlte Platine	0018	Thermoschalter Stirling
0003	Omega Dichtung	0019	Thermoelemente
0004	Feder Stirling	0020	Federbandschelle DN 25
0005	Gummipuffer	0021	Satz Steckverbindersicherungen
0006	Ringbrenner	0022	Formschlauch Heizwasserrücklauf Stirling
0007	Formschlauch Platine	0023	O-Ring 17,8 x 2,6 (Satz)
0008	Dichtung Ringbrenner	0024	Winkelsteckverbinder 90°
0009	Schelle	0025	Haltewinkel Temperatursensor
0010	Zünderlektrode Stirling-Brenner	0026	Abgastemperatursensor
0011	Dichtung Elektroden	0027	Dämmhaube Ringbrenner
0012	Ionisationselektrode Stirling-Brenner	0028	Innendämmung Ringbrenner
0014	Langmutter M4 x 25 (2 Stück)	0029	Haltering Wärmedämmung
0015	Flachstecker 6,3 x 0,8 - 45°	0030	Führung Schelle Stirling
0016	V-Schelle Ø 110 Verschluss M6	0031	Dichtschnur Ringbrenner

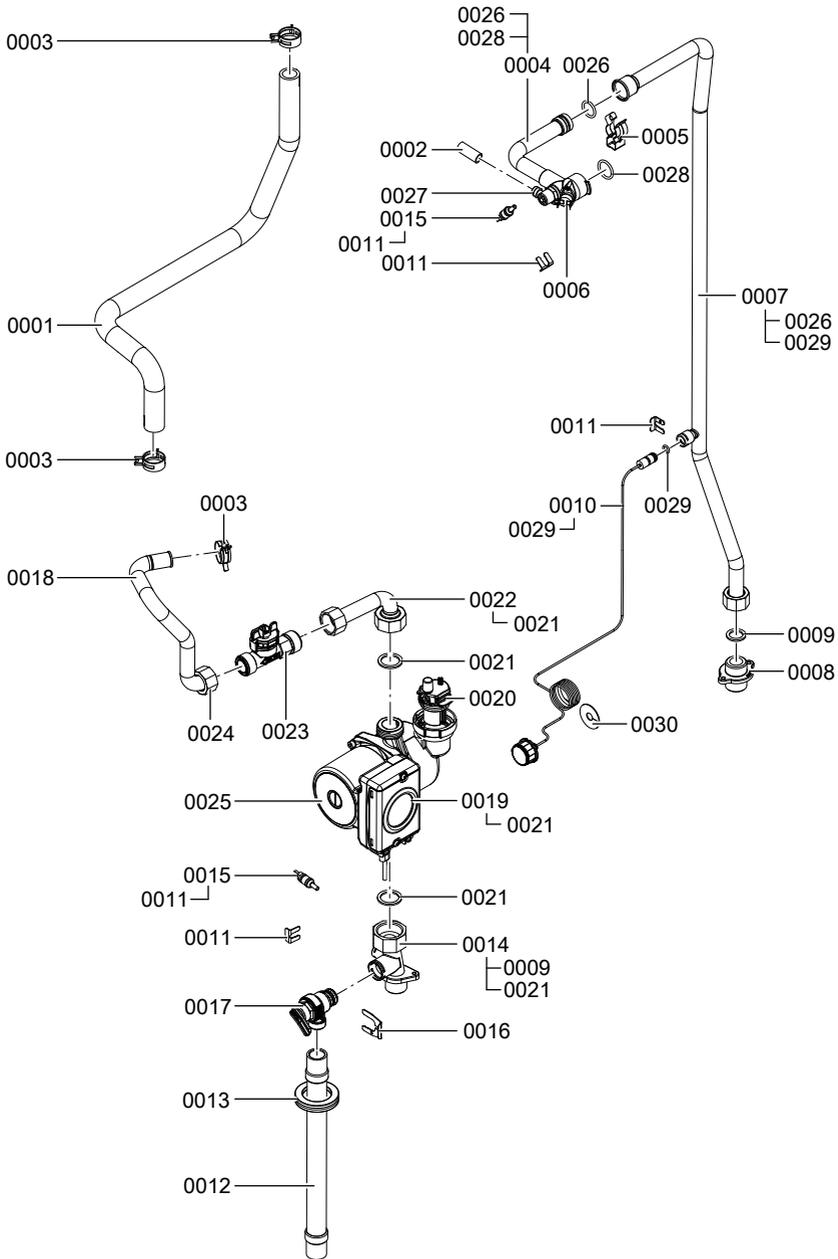
Baugruppe Stirling Einheit (Fortsetzung)



Baugruppe Hydraulik

0001	Formschlauch Zusatzwärmetauscher	0015	Temperatursensor
0002	Schlauch 10 x 1,5 x 1500	0016	Clip Ø 18 (5 Stück)
0003	Federbandschelle DN 25	0017	Sicherheitsventil 3 bar
0004	Anschlussrohr Zusatzwärmetauscher	0018	Anschlussrohr
0005	Satz Steckverbindersicherungen	0019	Umwälzpumpenmotor UPM2 15-70 PWM
0006	Thermoschalter	0020	Entlüfter
0007	Anschlussrohr Heizwasservorlauf	0021	Dichtung 23 x 30 x 2
0008	Anschlussflansch Heizwasser	0022	Anschlussrohr Durchfluss-Sensor
0009	Dichtungssatz 17 x 24 x 2	0023	Durchfluss-Sensor DN 15
0010	Manometer	0024	Überwurfmutter G 3/4
0011	Clip Ø 8 (5 Stück)	0025	Pumpenkopf VIUMP2 15-70 PWM
0012	Schlauch 19 x 230 gewellt	0026	O-Ring 17,8 x 2,6 (Satz)
0013	Membrandurchführungsstülle DG36/14	0027	Entlüftungshahn G 3/8
0014	Anschlussrohr Heizwasserrücklauf	0028	O-Ring 20,6 x 2,6 (Satz)
		0029	Runddichtring 8 x 2 (5 Stück)
		0030	Dichtung Manometer

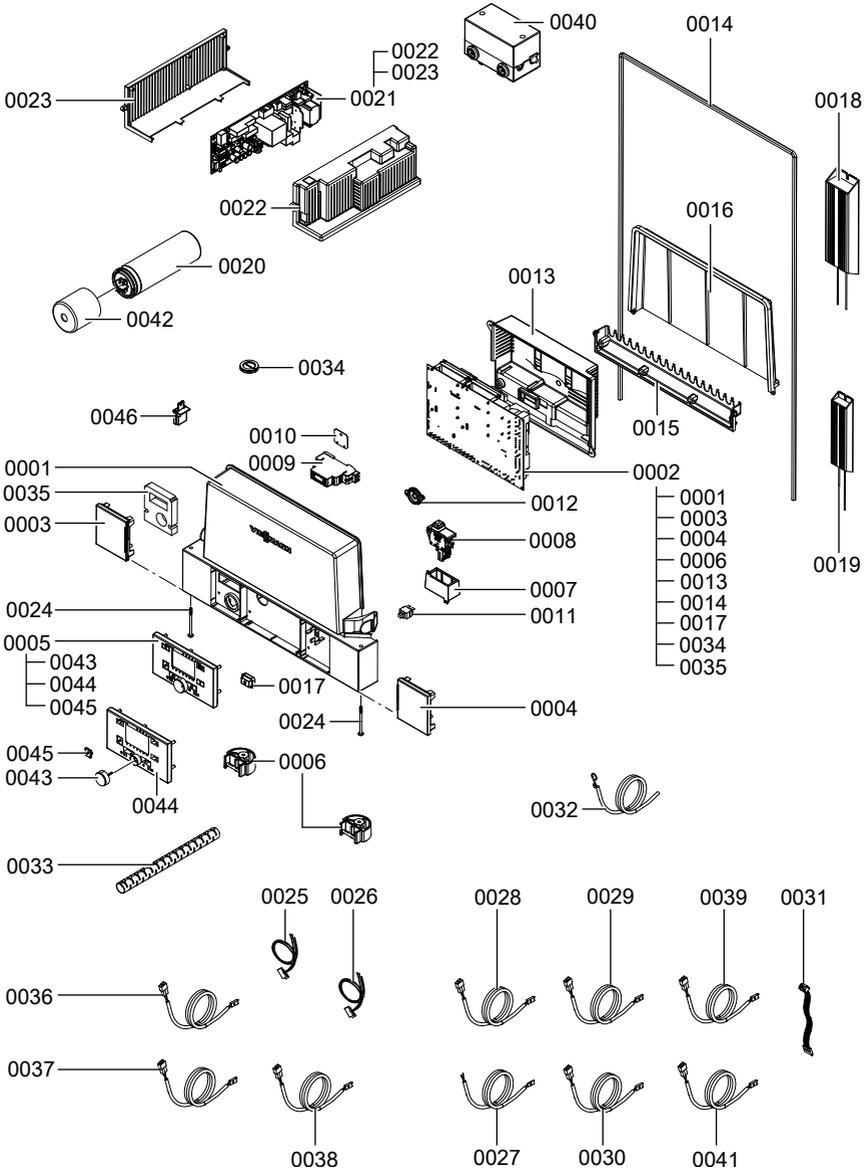
Baugruppe Hydraulik (Fortsetzung)



Baugruppe Regelung

0001	Regelungsgehäuse Vitotwin	0027	Leitungsbaum Wasserdruck-Luft- umlenk.
0002	Leiterplatte Vitotwin RVC 32	0028	Leitungsbaum Generator
0003	Schieber links	0029	Leitungsbaum NetzteilSPS110 24 V
0004	Schieber rechts	0030	Leitungssatz Überlastschalter
0005	Bedieneinheit Vitotwin	0031	Flachleitung EM I = 400
0006	Scharnierfuß	0032	Schnur mit Haken
0007	Aufnahme Geräteschutzschalter	0033	Schnellbündelungsschlauch
0008	Geräteschutzschalter 3120-F31G	0034	Durchführungsstülle
0009	Wechselstromzähler ALD1 32A	0035	Dichtmatte Manometerabde- ckung
0010	Halteblech Wechselstromzähler	0036	Netzleitung Regelung Entkop- plungsbox
0011	Druckschalter 2-polig	0037	Leitung Zähler
0012	Manometerbefestigung	0038	Leitung ext. Anschluss LV mit Ste- cker
0013	Abdeckung Leiterplatte	0039	Netzanschluss zugentlastet
0014	Dichtprofil	0040	Anschlussbox Sensoren und Zubehör
0015	Aufnahme Leitungsdurchführung	0041	Leitung S0 Schnittstelle
0016	Gehäuserückwand Regelung	0042	Abdeckung Kondensator
0017	Netzschalter	0043	Drehknopf Bedieneinheit
0018	Widerstand 15 Ω 300 W	0044	Gehäuse Bedienteil
0019	Widerstand 15 Ω 100 W	0045	Abdeckung Serviceschnittstelle
0020	Kondensator	0046	Stecker Sammelstörmeldung
0021	ENS Vitotwin		
0022	Gehäusedeckel ENS		
0023	Gehäuse ENS Unterteil		
0024	Blechschraube 4,8 x 63 (5 Stück)		
0026	Leitungsbaum Netzteil SP110 ENS		

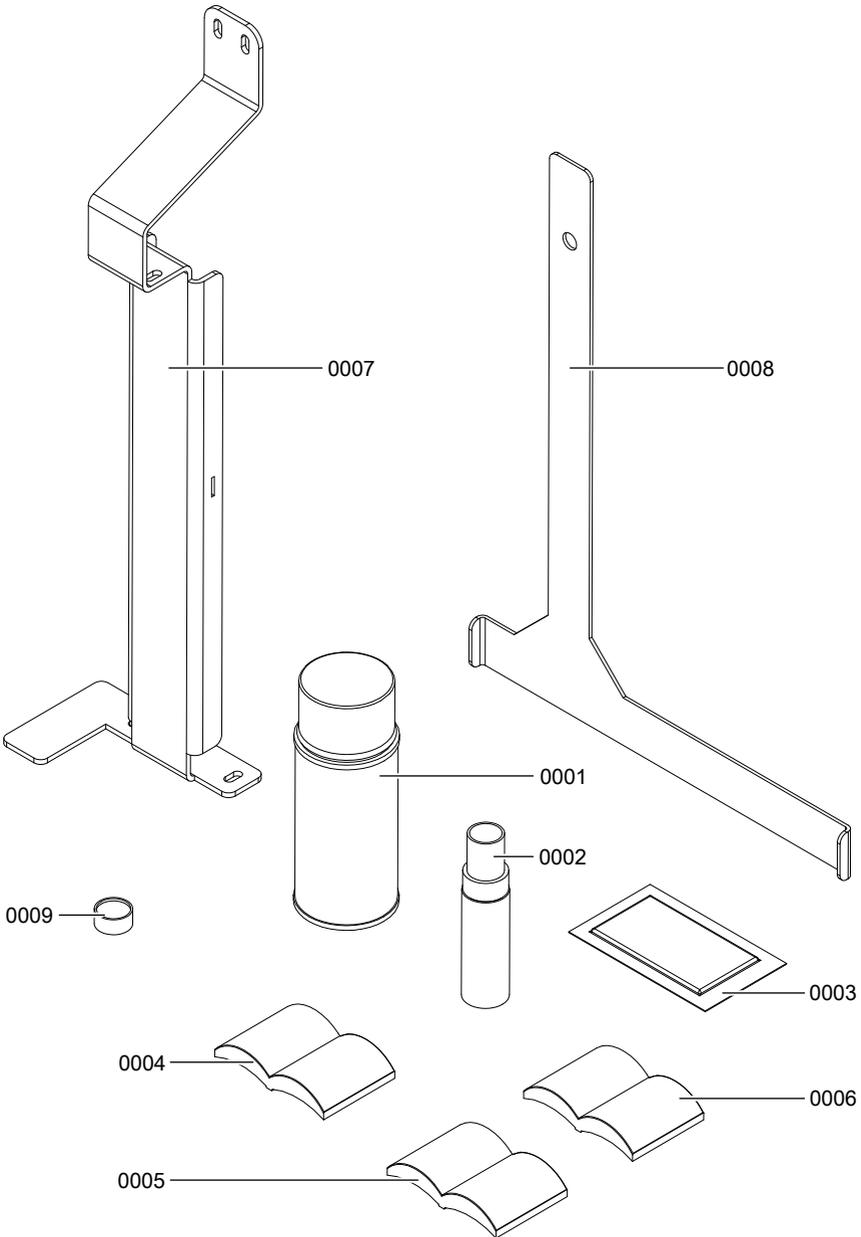
Baugruppe Regelung (Fortsetzung)



Baugruppe Sonstige

- | | | | |
|------|-------------------------------------|------|---------------------|
| 0001 | Sprühdosenlack weiß | 0006 | Bedienungsanleitung |
| 0002 | Lackstift weiß | 0007 | Transportsicherung |
| 0003 | Spezialschmierfett | 0008 | Lehre |
| 0004 | Montage- und Serviceanleitung | 0009 | Dosenlibelle |
| 0005 | Montageanleitung Funk-Fernbedienung | | |

Baugruppe Sonstige (Fortsetzung)



Protokoll

Einstell- und Messwerte	Erstinbetriebnahme	Wartung/Service
<p style="text-align: right;">am durch</p> <p>Enthärtung Füllwasser</p>	<input type="checkbox"/>	
<p>Stichtag eingegeben</p>		
<p>Ruhedruck</p>		
<p>Anschlussdruck (Fließdruck)</p> <p><input type="checkbox"/> bei Erdgas E</p> <p><input type="checkbox"/> bei Erdgas LL</p> <p><input type="checkbox"/> bei Flüssiggas P</p> <p><i>Gasart ankreuzen</i></p>	<p style="text-align: right;"><i>mbar</i></p> <p style="text-align: right;"><i>mbar</i></p> <p style="text-align: right;"><i>mbar</i></p>	
<p>Kohlendioxidgehalt CO₂</p> <p>■ bei „Stirl' + Zus'br max“</p>	<i>Vol.-%</i>	
<p>Sauerstoffgehalt O₂</p> <p>■ bei „Stirl' + Zus'br max“</p>	<i>Vol.-%</i>	
<p>Kohlenmonoxidgehalt CO</p> <p>■ bei „Stirl' + Zus'br max“</p>	<i>ppm</i>	
<p>Generatorleistung nach 5 min Betrieb</p> <p>■ „Leistung“</p> <p>(Codierung 8200 in „Diagnose Generator“)</p> <p>■ „Spannung“</p> <p>(Codierung 8201 in „Diagnose Generator“)</p> <p>■ „Strom“</p> <p>(Codierung 8202 in „Diagnose Generator“)</p> <p>■ „Stirlingkopftemperatur“</p> <p>(Codierung 8360 in „Diagnose Erzeuger“)</p> <p>■ „Kesseltemperatur“</p> <p>(Codierung 8310 in „Diagnose Erzeuger“)</p> <p>■ „Kesselrücklauftemperatur“</p> <p>(Codierung 8314 in „Diagnose Erzeuger“)</p>	<p><i>W</i></p> <p><i>V</i></p> <p><i>A</i></p> <p><i>°C</i></p> <p><i>°C</i></p> <p><i>°C</i></p>	
<p>Generatorleistung nach 15 min Betrieb</p> <p>■ „Leistung“</p> <p>(Codierung 8200 in „Diagnose Generator“)</p>	<i>W</i>	

5618 867

Service



Protokoll (Fortsetzung)

Einstell- und Messwerte	Erstinbetriebnahme	Wartung/Service
<ul style="list-style-type: none"> ■ „Spannung“ V (Codierung 8201 in „Diagnose Generator“) 		
<ul style="list-style-type: none"> ■ „Strom“ A (Codierung 8202 in „Diagnose Generator“) 		
<ul style="list-style-type: none"> ■ „Stirlingkopftemperatur“ °C (Codierung 8360 in „Diagnose Erzeuger“) 		
<ul style="list-style-type: none"> ■ „Kesseltemperatur“ °C (Codierung 8310 in „Diagnose Erzeuger“) 		
<ul style="list-style-type: none"> ■ „Kesselrücklauftemperatur“ °C (Codierung 8314 in „Diagnose Erzeuger“) 		
<p>Heizungsfachbetrieb <i>Anschrift</i></p>		
<p>Elektrofachbetrieb <i>Anschrift</i></p>		
<p>Inbetriebnahme Heizkessel <i>Datum</i></p>		
<p>Inbetriebnahme Stirling-Generator <i>Datum</i></p>		

Technische Daten

Nennspannung	230 V	Einstellung elektronischer Temperaturwächter	82 °C
Nennfrequenz	50 Hz	Einstellung Temperaturbegrenzer	100 °C (fest)
Nennstrom	6 A	Vorsicherung (Netz)	10 A
Schutzklasse	I		
Schutzart	IP X 4 D gemäß EN 60529		
Zulässige Umgebungstemperatur			
■ bei Betrieb	0 bis +40 °C		
■ bei Lagerung und Transport	-20 bis +65 °C		

Gas-Brennwertheizgerät II_{2ELL3P}

Nenn-Wärmeleistungsbereich T _V /T _R 40/30 °C	kW	3,5 bis 26
Nenn-Wärmeleistungsbereich T _V /T _R 75/60 °C	kW	3,2 bis 24,6
Nenn-Wärmebelastungsbereich	kW	3,6 bis 25,2
Elektrische Nennleistung (max.)	kW	1,0
Summe elektr. Verbraucher (max.)	W	138
Anschlusswerte		
bezogen auf die max. Belastung		
Erdgas E	m ³ /h	2,61
Erdgas LL	m ³ /h	3,11
Flüssiggas P	kg/h	1,91
Produkt-ID-Nummer		CE-0085CM0150

Hinweis

Anschlusswerte dienen nur der Dokumentation (z.B. im Gasantrag) oder zur überschlägigen, volumetrischen Ergänzungsprüfung der Einstellung. Wegen der werkseitigen Einstellung dürfen die Gasdrücke nicht abweichend von diesen Angaben verändert werden. Bezug: 15 °C, 1013 mbar.

Konformitätserklärung

Konformitätserklärung für Vitotwin 300-W

Wir, die Viessmann Werke GmbH & Co KG, D-35107 Allendorf, erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt **Vitotwin 300-W** mit folgenden Normen übereinstimmt:

DIN V VDE V 0126-1-1
DIN VDE AR 4105
EN 483
EN 677
EN 50 438
EN 55 014

EN 60 335-1
EN 60 335-2-102
EN 61 000-3-2
EN 61 000-3-3
EN 62 233

Gemäß den Bestimmungen folgender Richtlinien wird dieses Produkt mit **CE-0085** gekennzeichnet:

92/42/EWG
2004/108/EG

2006/ 95/EG
2009/142/EG

Allendorf, den 1. August 2012

Viessmann Werke GmbH&Co KG



ppa. Manfred Sommer

Herstellerbescheinigung gemäß 1. BImSchV

Wir, die Viessmann Werke GmbH & Co KG, D-35107 Allendorf, bestätigen, dass das Produkt **Vitotwin 300-W** die nach 1. BImSchV § 6 geforderten NO_x -Grenzwerte einhält.

Allendorf, den 1. August 2012

Viessmann Werke GmbH&Co KG



ppa. Manfred Sommer

Stichwortverzeichnis

- 3**
3-Wege-Umschaltventil.....51
- A**
Abfragen.....117
Abgasanschluss.....44
Abgas-Emissionsmessung.....81
Anlage füllen.....61
Anlagenausführung.....8, 14, 19, 26
Anlagendruck.....61
Anlagenschema.....8, 14, 19, 26
Anlagenschemen.....82
Anschlussdruck.....68
Anschlüsse.....34
Anschlussleitungen.....57
Anschlussplan.....168
Anschluss-Schema.....168
Ausschaltoptimierung.....160
Außentemperatursensor.....48, 145
- B**
Betriebszustände.....117
Brenner ausbauen.....72
Brennerdichtung.....73
Brenner einbauen.....76
Brennerfolge.....159
Brennkammer reinigen.....76
- C**
Codierungen.....88
Codierungen aufrufen.....87
Codierungen bei Inbetriebnahme.....82
- D**
Datum Erstinbetriebnahme.....66
Diagnose.....120
Dichtheitsprüfung AZ-System.....71
- E**
Einbringung.....6
Einschaltoptimierung.....160
Elektrische Anschlüsse.....34, 46
Emissionsmessung.....81
- Entlüften.....62, 64
Erstinbetriebnahme.....61
Estrichrocknung.....84
Externe Anforderung.....95
- F**
Federn Stirling.....78
Ferienprogramm.....95
Fernbedienung.....53
Flammkörper.....73
Füllwasser.....61
Funktionen prüfen.....117, 118
- G**
Gasanschluss.....34, 45
Gasanschlussdruck.....69
Gasart.....66
Gasart umstellen.....67
Gaskombiregler69
Geräteinnentemperatursensor151
- H**
Haube abbauen.....39
Heizflächen reinigen.....76
Heizkennlinie.....83
Heizkreisregelung.....165
Heizungsanlage entlüften.....64
Heizungsanlage füllen.....61
Heizungsrücklauf.....34
Heizungsvorlauf.....34
Herstellerbescheinigung194
- I**
Instandsetzung.....144
Ionisationselektrode.....74
- K**
Kesselregelung.....159
Kesseltemperatur.....159
Kesseltemperatursensor147
Kondensat.....44
Kondenswasserablauf.....78

Stichwortverzeichnis (Fortsetzung)

Kondenswasseranschluss.....	44	Störungs_codes.....	127
Konformitätserklärung.....	194	Störungsmeldung.....	127
M		Störungsmeldung aufrufen.....	125
Membran-Ausdehnungsgefäß.....	61, 80	Stromanforderungsfunktion.....	95
Mischerkreis.....	52	T	
Mischermotor.....	52	Technische Daten	193
Montagevorbereitung.....	32	Temperaturbegrenzer.....	153
N		Temperatursensoren.....	146
Netzanschluss.....	54	Thermoelemente.....	155
P		Transportsicherungen.....	42
Parameter einstellen.....	88	Trennvorrichtung.....	54
Produktinformation.....	6	Trinkwasser.....	94
Protokoll.....	191	Trinkwassererwärmung.....	162
Prüfüberdruck.....	46	U	
R		Umstellung Gasart.....	67
Regelungsgehäuse öffnen.....	46	User-Reset.....	125
Relaistest.....	117	V	
Reset.....	126	Vorbereitungen.....	32
Rücklauftemperatursensor	149	Vorderblech.....	57
Ruhedruck.....	69	Vorderblech abbauen.....	39
S		Vorlauftemperatursensor.....	152
Schaltplan.....	168	W	
Schaltzeiten.....	92, 164, 166	Wandhalterung.....	36
Serviceabfragen aufrufen.....	116	Widerstände.....	157
Servicefunktionen.....	120	Z	
Siphon.....	78	Zeitprogramm.....	92
Speichertemperaturregelung.....	162	Zeitprogramme	
Speichertemperatursensor.....	49, 146	■ für die Raumbeheizung.....	166
Start-/Stop-Widerstände.....	157	■ für die Warmwasserbereitung.....	164
Stichtag.....	66	Zündeflektroden.....	74
Stirling-Brenner freigeben.....	64	Zündung.....	74
Störungen.....	125		







Gültigkeitshinweis

Die Serviceanleitung ist gültig für Geräte mit folgender Herstell-Nr. (siehe Typenschild):

7510529

Viessmann Werke GmbH & Co KG
D-35107 Allendorf

Telefon: 0 64 52 70-0

Telefax: 0 64 52 70-27 80

www.viessmann.de

5618 867 Technische Änderungen vorbehalten!